

**Policjant
miał znęcać
się nad
kobietą.
Komendant
go zawiesił**

**Miliony
na granicy**
Gotówkę wwożą nie tylko
w walizkach...

**Święto
studentów**

NIEDZWIENIA 2023
27 MAJA, 17:00
AMFITEATR KUMOWA DOLINA
szczegóły na str. 21

Pułapka kryta się pod wodą

CHEŁM. Kto odpowie za zniszczone samochody?

**Kto gra,
ten wygrywa!**

Wielki Konkurs

szczegóły na str. 18

CHEŁM
Kolejna podwyżka
**Woda
i ścieki
w górę**

Nieczystości płyną,
ale już nie na pola?
**Szamba
wybijają...
rekord**

Strach przed kontrolami
zbiorników na ścieki i ka-
rami za nieregularne ich
opróżnianie już przynosi
efekty. O prawie 30 proc.
wzrosła ilość ścieków
przywożonych beczkowo-
zami do oczyszczalni...

Plotki bardziej szkodliwe niż radioaktywna chmura

**STACJA KONTROLI
POJAZDÓW**
Chełm, Aleja 3 Maja 18a
obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

Beta-Prim
DOSTAWY GAZU

**Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej**

Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11

100 zł

* dostawa do domu GRATIS
www.betaprim.pl
CZYNNE CODZIENNIE

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770

PROMOCJA*

ORZECH - 1800 zł
EKOGROSZEK - 1800 zł
PELLET - 1620 zł

*ilość ograniczona
TRANSPORT - RATY - WORKOWANIE

**WĘGIEL LUZEM
I WORKOWANY**

ORZECH - 1750 zł
KOSTKA - 1950 zł
EKOGROSZEK - 1800 zł

Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)

SKŁAD OPAŁU BORYS
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

22-151 Janów, Mickiewicza 87

SKŁAD OPAŁU

PŁATNOŚĆ KARTA, RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WWORKOWANY, PRZESIANY
I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT

f składowa opału janów www.wegielchem.pl

691-88-82-88

ORZECH, GROSZEK, KOSTKA,
EKOGROSZEK, PELLET, MIAŁ,
BRYKIET TORFOWY

KUPIJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

nowytydzien.pl

MIELNICZENKO
TRANS-AGRO

SKŁAD OPAŁU

- ORZECH 1800 zł
- KOSTKA 1950 zł
- EKOGROSZEK 1800 zł
- PELLET OLCZYK 1730 zł

TRANSPORT GRATIS

Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

**TANIE
BLACHY**

cena już od
26 zł m² z VAT

tniemy
na wymiar

PRIMA materiały budowlane
Krasnystaw, ul. Lwowska 32
tel. 82 576 74 10

**OKRĘGOWA STACJA
KONTROLI POJAZDÓW
BLUE CAR**

- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne
wszystkich typów pojazdów

Chełm, ul. Podgórze 23
pn. - pt. 7⁰⁰ - 20⁰⁰, sob. 7⁰⁰ - 15⁰⁰
tel. 82 569 90 69

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI
POJAZDÓW „DAPEX”

DAPEX

- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne
wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych

Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

**DOTACJA UNIJNA
z programu
„Modernizacja Gospodarstw
Rolnych” – obszar D.**

- Termin naboru wniosków:
czerwiec, lipiec 2023 r.
- Nowa kwota wsparcia 250 tys. zł
na zakup nowych maszyn rolniczych.
- Wypełnianie wniosków, dojazd.
tel. 795 931 529

PRZYJAZNY

SKŁAD OPAŁU

Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50

WĘGIEL
ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
niskie ceny!

Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WWORKOWANIE

PODZIĘKOWANIE

Składam serdeczne podziękowania
Panu Wójtowi, Radzie Gminy
i Pracownikom Gminy Kamień, Nauczycielom,
Pracownikom, Rodzicom, Uczniom i Harcerzom
oraz byłym Nauczycielom i Pracownikom
Szkoły Podstawowej im. Konstytucji 3 Maja
w Strachosławiu,
którzy łącząc się w bólu,
uczestniczyli w ostatniej drodze mojej
Mamy.
Dziękuję za wsparcie duchowe,
słowa otuchy
oraz przekazane wieńce i kwiaty.

Alicja Nafalska

Odeszli...

Teresa Czekierda, 87 lat
Jan Adamczuk, 66 lat
Bogusława Radomska, 60 lat
Krzysztof Tomczuk, 58 lat
Zbigniew Linkiewicz, 67 lat
Lucyna Wrona, 81 lat
Elżbieta Siechniewicz, 85 lat
Anna Tołyż, 73 lata
Zbigniew Bernacki, 57 lat
Kacper Gaj, 18 lat

Zofia Trus, 80 lat
Franciszka Skiba, 89 lat
Jerzy Pieprz, 80 lat
Bogdan Skrzypta, 73 lata
Ryszard Michalski, 85 lat
Czesława Kuchta, 98 lat
Elżbieta Wybraniec, 72 lata
Barbara Frańczak, 73 lata
Danuta Sobol, 82 lata

Szykują inwestycję za prawie 200 mln zł

Największe wyzwanie w dziejach Chełma

Spółka ZDI z Zamościa wkrótce przedstawi ma ratuszowi Program Funkcjonalno-Użytkowy dla największej w historii Chełma inwestycji, na którą miasto dostało 196 mln zł dotacji. Chodzi m.in. o remont ulic Szpitalna, Ceramiczna, Hrubieszowska, Włodawska, Zawadówka oraz al. Żołnierzy I AWP i al. Armii Krajowej z wiaduktem, a także infrastrukturę umożliwiającą rozwój terminala intermodalnego. Do września ma być ogłoszony przetarg na to zadanie i w ratunku intensywnie się do tego szykują.

Na początku roku informowaliśmy w „Nowym Tygodniu”, że miasto podpisało umowę na pozyskanie decyzji środowiskowej oraz opracowanie Programu Funkcjonalno-Użytkowego dla zadania pod nazwą „Budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego w Mieście Chełm”. To był początek tej największej w historii Chełma inwestycji, na którą miasto dostało 196 mln zł dotacji z rządowego programu „Polski Łód”. W ramach planowanego przedsięwzięcia w Chełmie przebudowanych zostanie ok. 9,3 km dróg wojewódzkich

i ok. 2,2 km dróg powiatowych oraz infrastruktura techniczna i drogowa, tj. kanalizacja deszczowa, wodna i sanitarna. Obecnie opracowywany jest na zlecenie ratusza Program Funkcjonalno-Użytkowy dla tego zadania. Zlecenie to za niespełna 770 tys. zł realizuje spółka ZDI z Zamościa i ma na to czas do połowy czerwca. Po przekazaniu miastu PFU zostanie ogłoszony przetarg w trybie „zaproszenia i wybuduj” na wykonawcę, który opracuje dokumentację i zrealizuje prace budowlane. W ratuszu trwają już intensywne przygotowania do ogłoszenia przetargu na to ogromne przedsięwzięcie.

- Do września tego roku planowane jest ogłoszenie przetargu na realizację tego projektu - informuje Gabinet Prezydenta Chełma.

Zakres projektu jest szeroki. Zakłada on podniesienie parametrów technicznych drogi wojewódzkiej nr 844 (ul. Hrubieszowska, al. Żołnierzy I AWP, al. Armii Krajowej wraz z wiaduktem - w sumie na odcinku ok. 480 m) oraz nr 812 (ul. Włodawska i ul. Zawadówka), które znajdują się na szlaku komunikacyjnym łączącym przyszły terminal intermodalny z przejściami granicznymi w Dorohusku, Zosinie, Hrebennem, Ślawnicach. Ponadto przebudowane mają być ulice łączące tereny inwestycyjne miasta z terminalem oraz tworzą-

ce alternatywny dojazd z Chełmskiego Centrum Aktywności Gospodarczej do terminala (przez ulice Ceramiczną, Szpitalną i Lubelską od Szpitalnej do ronda Jana Pawła II).

Z kolei terminal intermodalny, w którym będzie można m.in. przeładowywać kontenery z wagonów na ciężarówki i odwrotnie, ma powstać przy ul. Wschodniej, przy linii kolejowej nr 7 i linii kolejowej szerokotorowej nr 63 w bezpośrednim sąsiedztwie krajowej „dwunastki”. Termin rozpoczęcia jego budowy uzależniony jest od realizacji prac związanych z infrastrukturą drogową. Inwestorem terminala będzie Agencja Rozwoju Przemysłu. Chełmscy urzędnicy już wcześniej informowali, że działka przy ul. wschodniej jest uzbrojony, a prace będą mogły tam ruszyć zaraz po zakończeniu miejskiego projektu.

Remont wiaduktu

W ramach zadania „Budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego w Mieście Chełm” przewidziano m.in. prace na wiadukcie. Pod koniec ubiegłego roku Politechnika Lubelska wykonała ekspertyzę stanu technicznego wiaduktu i z ich analiz wynikało, że wymagany jest remont tego obiektu w ciągu czterech lat. Urzędnicy informowali, że przebudowa wiaduktu, którą zaplanowano między innymi z otrzymanych prawie 200 mln zł dotacji będzie realizowana etapami. Dwa spore fragmenty tamtejszych chodników dawno temu zapadły się i wymagają naprawy. (mo)

CHEŁM. Nowe kolumbarium - 630 nisz na urny

Miejsce spoczynku dwóch tysięcy zmarłych

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie ogłosiło przetarg na dokumentację projektowo-kosztorysową nowego kolumbarium na cmentarzu komunalnym. Ma to być miejsce spoczynku 2 tysięcy zmarłych. Pula nisz na urny w obecnym kolumbarium wyczerpała się. W nowym kolumbarium będzie 630 nisz.

Istniejące kolumbarium budowane było w dwóch etapach i zostało już wykonane w całości. W 2017 roku wybudowano 16 obiektów kolumbariów, przeznaczonych na 432 nisz urnowe (możliwość 1296 pochówków urnowych). W drugim etapie zakończonym w 2018 roku powstało 11 dodatkowych budynków kolumbariów z przeznaczeniem na 312 nisz urnowych (mieszczących łącznie 936 urn). Przypomnijmy, że wymiary nisz pozwalają na umieszczenie w każdej z nich 4 urn, czyli pochowanie czterech zmarłych. W obecnym kolumbarium znajdują się 744 nisz, w których można pochować łącznie 2976 urn. Liczba pochówków na chełmskim cmentarzu wzrosła od czasu epidemii i informowaliśmy w „Nowym Tygodniu”, że pula nisz w kolumbarium już się wyczerpała. W związku z tym

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie, które zarządza cmentarzem komunalnym, zakończyło sprzedaż nisz, a pochówki w obecnym kolumbarium odbywają się na bieżąco jedynie do zakupionych wcześniej nisz. Ale jest potrzeba budowy nowego kolumbarium i chełmskie MPGK właśnie ogłosiło przetarg na wykonanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej takiego obiektu wraz z uzyskaniem pozwolenia na budowę. Obszar przeznaczony na ten cel zajmuje około 612 m kw. Planowane kolumbarium ma nawiązywać estetyką

do obecnego zespołu kolumbariów.

- W zależności od przyjętej koncepcji zakłada się, że miejsce spoczynku zapewnione zostanie dla około 2 000 zmarłych - informuje **Jakub Oleszczuk**, prezes MPGK w Chełmie. - W kolumbarium przewiduje się nowe oświetlenie. Obiekt będzie dostosowany do poruszania się dla osób niepełnosprawnych. Zespół kolumbariów zostanie zaprojektowany w oparciu o jak najefektywniejsze wykorzystanie terenu, estetyki i trwałości wykonania oraz nawiązania do obecnej infrastruktury. (mo)



Przykładowy kształt i rozmieszczenie nowego zespołu kolumbariów, wygląd ostateczny według koncepcji wybranej przez chełmskie MPGK

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych

Dyżur całodobowy
502 791 454
82 566 40 53

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ

Chełm, ul. Rejowiecka 93
Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec

USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej. Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

Chełm ul. Szpitalna 49 tel. 82-564 36 07 kom. 602 469 287
www.lukowiec.pl

nowy tydzień
tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY
WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma
REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.
e-mail: redakcja@nowytydzien.pl
e-mail: reklama@nowytydzien.pl
DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik
DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44
/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:
Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl
Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl
lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803
- w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ - 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać
- na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
- w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

DOCIEPLENIA

NA MATERIAŁY BUDOWLANE

8% VAT

OFERUJEMY POMOC PRZY UZYSKANIU DOFINANSOWANIA

Szczegóły w oddziałach GREINPLAST

22-300 Krasnystaw, Zakręcie 2k
22-100 Chełm, ul. Wojsławicka 29
22-200 Włodawa, ul. Lubelska 58A

Dokonaj zakupu materiałów dociepleniowych Greinplast wraz z usługą i skorzystaj z obniżonej stawki VAT na materiały budowlane.

CHEŁMSKIE. Uważajcie na fake newsy

Plotki bardziej szkodliwe niż radioaktywna chmura

Radioaktywna fala i skażona chmura kierują się nad Polskę - takie złowieszcze informacje znowu rozpowszechniane są w mediach społecznościowych. Nie wiermy i nie przekazujmy fake newsów, bo w końcu będziemy obojętnie reagować na prawdziwe zagrożenia.

Przed tygodniem w mediach społecznościowych pojawiły się doniesienia o radioaktywnej chmurze, która rzekomo zmierza prosto nad Polskę. „Po zniszczeniu składów broni ze zubożonym uranem w mieście Chmielnicki skażona jest zachodnia Ukraina - potwierdza to skokowy wzrost promieniowania w Lublinie” - takiej treści posta przekazywano sobie na tik-toku. Z mrozącym krew podkładem muzycznym i komentarzem, że media milczą o zagrożeniu. Na filmiku pojawia się adres lubelskiego UMCS, który kieruje

do zakładki „Radioaktywność - informacje rozszerzone” na stronie uczelni. Powołanie się na publiczną instytucję, a w tym wypadku na uczelnię, ma uwiarygodnić fake newsa. A wykresy pokazujące względne zmiany natężenia promieniowania charakterystycznych izotopów, z podwyższoną wartością bizmutu, niewiele mówią osobie, która otworzy stronę.

Podobnego posta puszczano 15 maja na twitterze: „Potwierdziły się informacje, że w zniszczonych wczoraj magazynach w Chmielnickim przetrzymywano brytyjskie pociski ze zubożonego uranu. W mieście Chmielnicki radioaktywność znacznie wzrosła. Podaję link do kierunku wiatru w Europie. Idzie prosto na Polskę”. Do posta dodano wykres promieniowania gamma zanotowanego rzekomo w ukraińskim mieście.

Stanisław Żaryn, sekretarz stanu w Kancelarii Premiera, zdementował te informacje.

- Wciąż obserwowane są próby infekowania opinii publicznej nieprawdziwymi informacjami o rzekomym zagrożeniu radiacyjnym w Polsce. To kłamstwo mające wywołać niepokój. Wiarygodne informacje na stronie Państwowej Agencji Atomistyki! - podał.

PAA odniosła się do powielanych w internecie nieprawdziwych informacji, zapewniając, że sytuacja radiacyjna w kraju jest w normie. - Mamy dostęp do międzynarodowego systemu wczesnego powiadamiania o zdarzeniach radiacyjnych (USIE). Nie otrzymaliśmy żadnego powiadomienia o jakimkolwiek zdarzeniu radiacyjnym - czytamy w komunikacie. Agencja podała jednocześnie, że w ostatnich dniach na wykresach z wynikami pomiarów promieniowania jonizującego nie tylko w Polsce, ale także w Europie widoczne były tzw. „piki”, czyli wzrosty wartości odnotowywanych przez stacje wczesnego wykrywania skażeń promieniotwórczych, co nie jest niczym nadzwyczajnym i nie zagraża ludziom ani przyrodzie.

- Regularne podwyższenia mocy dawki są zjawiskiem naturalnym i występują np. w przypadku opadów atmosferycznych. Przez kontynent, w tym przez Polskę, przechodzi front atmosferyczny, który przynosi niekiedy znaczne opady deszczu. To one właśnie powodują skoki na wykresach - zapewnia PAA.

Agencja odniosła się także do wykresów lubelskiej uczelni, rozpowszechnianych w fake newsach wyjaśniając, że podwyższone wartości bizmutu-214 to efekt właśnie opadów atmosferycznych.

- Bizmut-214 jest jednym z radionuklidów z szeregu uranowo-radowego (w tym pochodnym naturalnego, promieniotwórczego gazu Radonu-222). Naturalnie występuje on na powierzchni ziemi oraz w atmosferze w postaci aerozoli. Podczas deszczu aerozole zawierające Bi-214 są wzbijane z powierzchni ziemi, a także wmywane z atmosfery. Docierając do detektora, możliwe jest zmierzenie promieniowania gamma emitowanego przez ten izotop. Powoduje to wzrost tła pro-

mieniotwórczego. Ważne! Wartości te są niskie i nie stwarzają zagrożenia dla życia lub zdrowia. Warto zaznaczyć, że izotop ten nie jest wykorzystywany w jakimkolwiek przemysle, w tym zbrojeniowym - precyzuje PAA. (bf)

PRACA W HOLANDII

- PRODUKCJA
- LOGISTYKA
- OGRODNICTWO
- ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI

www.workcentre.com.pl

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW

MALOWANIE ELEWACJI

Realizujemy program Czyste powietrze

☎ 783 800 351

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA

19 100

ZAMÓW TAXI

OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

KASY I DRUKARKI FISKALNE

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

OD REKI: **ELZAB 1969**

POSNET • NOVITUS • INNOVA

certifikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN

Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5

☎ 82 565 31 91

www.boxplan.pl

CHEŁM. Karatecy z Nagrodą Prezydenta Miasta

KANKU uhonorowane



Nagroda Prezydenta Miasta Chełm dla organizacji pozarządowej wyróżniającej się w działaniach na rzecz społeczności lokalnej w 2022 roku trafi do Klubu Karate Kyokushin KANKU w Chełmie. Klub ten 12 lat temu założył Waldemar Kozioł, który obecnie prowadzi go razem z synem, Krzysztofem.

Waldemar Kozioł, trener Klubu Karate Kyokushin Kanku w Chełmie, w 2018 r. odebrał czarny pas 3 Dan. Był wtedy dyrektorem Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie, a w wywiadzie dla „Nowego Tygodnia” mówił, że tylko ciężka praca i wytrwałość w dążeniu do celu przynosi efekty. Przyznał, że

czarny pas 3 Dan to dla niego zwieńczenie blisko 40-letniej pasji. Po pięciu latach W. Kozioł ma kolejny powód do dumy. Do założonego przez niego 12 lat temu Klubu Karate Kyokushin KANKU w Chełmie trafi Nagroda Prezydenta Miasta Chełm przyznawana organizacji pozarządowej, wyróżniającej się w działaniach na rzecz społeczności lokalnej w 2022 roku. Pan Waldemar pozostaje trenerem w stworzonym przez siebie klubie, ale prezesem tej organizacji jest jego syn, Krzysztof (także trener).

- Cieszymy się, że nasza działalność została doceniona - mówi **Krzysztof Kozioł**. - Od początku aktywnie działamy na rzecz społeczności lokalnej, organizując pokazy, obozy, seminaria, a także włączając się w wydarzenia charytatywne.

Nie tylko z powodzeniem uczestniczymy w zawodach, ale też organizujemy turnieje. W 2022 roku organizowaliśmy między innymi Ogólnopolski Turniej Karate Kyokushin IKO o Puchar Ziemi Chełmskiej. Jesteśmy jedną z nielicznych organizacji sportowych, która aktywnie uczestniczy w Dniach Organizacji Pozarządowych. Nieprzerwanie prowadzimy zajęcia mimo trudności, spowodowanych najpierw pandemią, a potem koniecznością przeniesienia z powodu dużej wysokości czynszu zajęć z placu Łuczowskiego do Szkoły Podstawowej nr 5. Obecnie w naszych sekcjach trenuje pięćdziesięcioro osób - dzieci, młodzież, ale też dorośli. Trenować może każdy - od 5 roku życia, górnej granicy wiekowej nie ma.

W ciągu 12 lat działalności w Klubie Karate Kyokushin KANKU w Chełmie trenowało łącznie ponad pół tysiąca osób. Zawodnicy uczestniczyli w ponad dziesięciu turniejach, w których zdobyli 50 medali. Klub dziesięciokrotnie organizował też seminaria szkoleniowe (ostatnie - X IKO Polesie Camp 2023 - miało miejsce w dniach 30.04. do 03.05. br. w Woli Uhruskiej). Najbliższa okazja do podziwiania umiejętności uczniów Klubu Karate Kyokushin KANKU w Chełmie nadarzy się 21 maja podczas pokazów na Charytatywnym Pikniku Rodzinnym nad zalewem Żółtańce (organizatorem jest Rotary Club Chełm). Z kolei przed-



stawiciele Klubu „Nagrodę Prezydenta Miasta Chełm” za swą działalność odbiorą jesienią podczas uroczystej gali. - Impreza planowana jest w październiku br. w Chełmskiej Bibliotece Publicznej - informuje Gabinet Prezydenta Chełma. - Wzorem lat ubiegłych będzie miała formułę gali, podczas której oprócz wręczenia Nagrody Prezydenta Miasta Chełm dla wyróżniającej się or-

ganizacji pozarządowej w działalności na rzecz społeczności lokalnej planowane jest również wręczenie nagrody dla Laureata Konkursu „Społecznik roku” i podziękowań dla aktywnych organizacji pozarządowych biorących udział w konsultacjach Programu współpracy.

(mo, fot. Klub Karate Kyokushin KANKU w Chełmie)

CHEŁM. Budynek rozebrany. Co powstanie? Po dawnej hurtowni RUCH-u nie ma śladu



Z rogu ulicy Starościńskiej i Jedności w Chełmie zniknął budynek dawnej hurtowni RUCH S.A. Po dwukondygnacyjnym, murowanym bloku pozostał tylko pusty plac. Niektórzy nie mogą wyjść z podziwu, że tak „niepostrzeżenie” i szybko udało się rozebrać taki okazały obiekt. A co stanie w jego miejscu?

Budynek dawnej hurtowni, pomimo okazałych rozmiarów, nie rzucał się w oczy kierowców i przechodniów. Wzdłuż ulicy Starościńskiej rosną spore drzewa i ich korony zasłaniały coraz bardziej niszczący-

cy obiekt. Właścicielem budynku była kiedyś sieć Ruch S.A, która przez lata miała tam swoją hurtownię. Później podnajmowała pomieszczenia. A w końcu budynek opustoszał i zaczął popadać w coraz większą ruinę. Nieruchomość kupił chełmski przedsiębiorca z branży paliwowej. Nie udało nam się ustalić, co planuje w tym miejscu, ale sama działka na pewno ma spory potencjał i dobrą lokalizację. Sąsiedzi, z którymi rozmawialiśmy, mówili, że chętnie widzieliby tam jakiś ciekawy budynek mieszkalny, np. szeregowiec, albo nowoczesny biurowiec. - Dobrze, że działka ma właściciela, który pozbył się tej ruiny - mówią. (bf)

CHEŁM. Jaka przyszłość „Razem” i „W Kasztanowym Parku”? Miasto coraz bliżej oczyszczowania prywatnych przedszkoli

Wszystko wskazuje na to, że chełmski Ratusz rozwiąże umowy z niepublicznymi przedszkolami w sprawie bezpłatnego użyczenia im należących do miasta lokali. W tym celu powołał rzeczoznawcę, którego rolą będzie określenie rynkowej stawki czynszu.

Chodzi o przedszkola „W Kasztanowym Parku” i „Razem”, które od początku swojej działalności nieodpłatnie korzystają na mocy umów użyczenia z należących do miasta nieruchomości przy ul. Lubelskiej 4 i Botanicznej 16.

Kilka miesięcy temu Urząd Miasta Chełm wystąpił do obu placówek z pisemną informacją o zamiarze rozwiązania umów użyczenia. Przed-

stawiciele obu placówek wyrażali wówczas nadzieję, że uda się znaleźć dobry kompromis. Argumentowali, że dotychczas obowiązujące umowy były korzystne dla obydwu stron - za 3/4 kosztów niepubliczne przedszkola realizują zadania miasta, a dodatkowo magistrat nie musi martwić się o remonty ani inne kwestie wynikające z eksploatacji budynków, przy czym wartość jego majątku nie spada, a jest cały czas podnoszona.

To uzasadnienie najwyraźniej nie przekonało Ratusza. Z początkiem kwietnia powołano rzeczoznawcę majątkowego celem wykonanie operatów szacunkowych wyceny nieruchomości gruntowych zabudowanych lokalami użytkowymi przy ul. Botanicznej 16 i ul. Lubelskiej 4 dla potrzeb ustalenia war-

tości rynkowej miesięcznej stawki czynszu najmu. Zapytaliśmy urzędników, czy określono już kwoty opłat, jakie zostaną zaproponowane przedszkolom i czy brana jest pod uwagę możliwość sprzedaży budynków.

- Operaty szacunkowe nie zostały jeszcze wykonane, z uwagi na powyższe, stawki czynszu nie są jeszcze znane. Miasto Chełm planuje przeznaczyć przedmiotowe nieruchomości do oddania w najem, na podstawie art. 37 ust 4 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2023 r., poz. 344), tj. w drodze przetargu. Nie jest planowane zbycie przedmiotowych nieruchomości w drodze umowy sprzedaży - przekazał Urząd Miasta Chełm.

Do tematu wrócimy. (w)

Nieczystości płyną, ale już nie na pola?

Szamba wybijają...rekord

Strach przed kontrolami zbiorników na ścieki i karami za nieregularne ich opróżnianie już zaczyna przynosić efekty. O prawie 30 proc. wzrosła ilość ścieków, które są przywożone beczkowozami do chełmskiej oczyszczalni. A szacuje się, że ten wzrost będzie znacznie, znacznie większy.

„Urzędy gmin skontrolują szamba i przydomowe oczyszczalnie ścieków. A właścicieli, którzy nie opróżniają ich regularnie i w odpowiedni sposób, mogą porządnie ukarać. Grzywna to nawet 5 tysięcy złotych” - podawaliśmy niedawno. A przez nowe przepisy i strach przed karami właściciele domów jednorodzinnych zaczęli nagle częściej opróżniać szamba i zbiorniki przydomowych oczyszczalni ścieków.

- W porównaniu miesięcznym, kwiecień do kwietnia ubiegłego roku, odnotowaliśmy wzrost o 30 proc. ścieków przywożonych autami asenizacyjnymi - mówi **Jakub Oleszczuk**, prezes Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie. - Jest zauważalna, zwiększona częstotliwość opróżniania zbiorników bezodpływowych na terenie aglomeracji - miasta i gminy. Bez wątpienia wpływ na to miały nowe przepisy.

Według nowelizacji ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach samorządy muszą raz na dwa lata przeprowadzić kontrole bezodpływowych zbiorników na nieczystości i przydomowych oczyszczalni ścieków. Gminy przygotowały regulaminy, które precyzują, jak często trzeba opróżniać szamba i oczyszczalnie. Chodzi o to, żeby sprawdzić, czy ścieki nie trafiają

na pola zamiast do oczyszczalni. Większość gmin będzie sprawdzać umowy z firmami asenizacyjnymi i rachunki za opróżnianie szamb.

Właściciele posesji muszą opróżniać szamba co najmniej raz na pół roku, a przydomowe oczyszczalnie raz na dwa lata. Zależy to oczywiście od wielkości zbiorników, ale na razie nie jest powiązane z ilością zużywanej wody - tak jak w przypadku właścicieli posesji podpiętych do kanalizacji. Wtedy mogłoby się okazać, że szamba trzeba opróżniać znacznie częściej niż raz na pół roku.

- Dzięki nowym przepisom system się uszczelnia i zniknie szara strefa - mówi J. Oleszczuk. W branży prognozuje się, że ilość ścieków przywożonych wozami asenizacyjnymi wzrośnie nawet o 100 proc. Ale chełmska oczyszczalnia bez problemu przyjmie dodatkowe „zrzuty”.

- Po modernizacji oczyszczalni w 2012 roku jesteśmy w stanie przyjąć bardzo duże ilości ścieków - mówi prezes MPKG.

A im więcej ich będzie, tym większy przychód zanotuje spółka. (bf)

Pijana potrafiła dziecko

W chwili, gdy spora część uczniów kończy lekcje i wraca do domów, pijana 42-latkka jechała obok szkoły podstawowej i przedszkola. Na przejściu dla pieszych potrafiła 11-letniego rowerzystę.

Zgodnie z przepisami drogowymi rowerzysta jest zobowiązany zejść z pojazdu i przeprowadzić go przez przejście dla pieszych, jeśli chce je przekroczyć. Przejeżdżanie rowerem po „zebrze” jest niedozwolone, grozi za to mandat od 50 do 100 zł. Niestety, z tego samego lenistwa cykliści - a już w szczególności młodzież - rzadko kiedy stosują się do tego.

Tak też było w tym przypadku. (16 maja, po południu) 11-latek wjechał rowerem na przejście przy ul. Powstańców Warszawy. Traf chciał, że akurat wtedy ulicą, przy której zlokalizowane są szkoła podstawowa i przedszkole, jechała właśnie pijana 42-latkka.

- Skierowani na miejsce policjanci ustalili wstępnie, że kierująca oplem 42-letnia chełmianka potrafiła przejeżdżającego rowerem przez przejście dla pieszych 11-latkka. Chłopiec z obrażeniami ciała został przetransportowany do szpitala. Jego życiu nie zagraża niebezpieczeństwo - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Badanie stanu trzeźwości wykazało, że kierująca miała jeden promil alkoholu w organizmie. Została zatrzymana - dodaje komisarz.

Okoliczności wypadku są wyjaśniane, a beżmyślna 42-latkka ma pozostać pod dozorem policji. (pc)



Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541

okonsalnet

www.konsalnet.pl

Zdzisław Denysiuk nie jest już przewodniczącym Zmiana w chełmskiej Solidarności

Zdzisław Denysiuk, nieodłącznie kojarzony z chełmską Solidarnością nie jest już szefem związku. - Po 30 latach pracy postanowiłem zwolnić miejsce innym i odpocząć - mówi. W miniony piątek odbył się zjazd wyborczy Oddziału Chełm, który wybrał nowego przewodniczącego.

Zdzisław Denysiuk swoją przygodę ze związkiem zawodowym rozpoczął jeszcze w latach 80. Budował struktury Solidarności na kolei, a od 1993 roku był szefem NSZZ Solidarności Regionu Chełmskiego. Otarł się także o politykę. Był radnym rady miasta Chełm, jednym z liderów Akcji Wyborczej Solidarność w województwie lubelskim, a także posłem na Sejm RP III kadencji (1997-2001 r.).

Solidarność w dawnym województwie chełmskim miała swój odrębny zarząd aż do 2014 roku. Wtedy weszła do Regionu Mazowsze, a nie regionu Środkowo-Wschodniego, którego stolicą jest bliższy przecież Lublin. Co do dzisiaj jest dla niektórych trochę zaskakujące.

- Region chełmski wyodrębnił się już w 1981 roku, jeszcze wtedy nie byłam jego członkiem - wspomina Z. Denysiuk.

- Po latach wszystkie organizacje zakładowe i międzyzakładowe, które były do tego uprawnione, podjęły uchwały, że chcą włączyć do Regionu Mazowsze. Z perspektywy czasu na pewno była to dobra decyzja. Duży i silny region daje większe możliwości, lepsze finansowanie działań, większy zespół prawny i lepszy system szkoleń.

W maju br. minęło 30 lat, odkąd Denysiuk kierował chełmską Solidarnością.

- Skończyła się kadencja i postanowiłem już nie kandydować. Czas na odpoczynek i zwolnienie miejsca innym - mówi.

W miniony piątek (19 maja) odbył się zjazd wyborczy do władz Oddziału Chełm. Na zebraniu pojawili się m.in. **Andrzej Kropiwnicki**, przewodniczący Zarządu Regionu Mazowsze oraz jego zastępca **Waldemar Dubiński**. W tajnym głosowaniu delegaci wybrali nowego przewodniczącego Oddziału Chełm. Został nim **Michał Toporek**, szef organizacji w Chełmskim Parku Wodnym i Targowiskach Miejskich. Z. Denysiuk nie rozstał się całkowicie z Solidarnością. Został wybrany do dziewięcioposobowej Rady Oddziału. - Cały czas będę do dyspozycji członków związku i będę służył swoim doświadczeniem - mówi. (bf)

CHEŁM. Kwota ustalona Opłata za internat wyniesie 120 złotych

Trochę to trwało, ale wypracowano już stawkę opłaty za zakwaterowanie, która będzie obowiązywać od września w chełmskich internatach. Wyniesie ona 120 zł miesięcznie.

O burzy, jaką w marcu br. wywołały miejskie plany likwidacji internatów przy IV Liceum Ogólnokształcącym oraz Zespole Szkół Budowlanych i Geodezyjnych w Chełmie, informowaliśmy w „Nowym Tygodniu”. Ostatecznie, pod wpływem opinii społecznej, miasto wycofało się ze swoich zamiarów, ale zamiast tego postanowiło wprowadzić odpłatność za zakwaterowanie w internatach istniejących przy chełmskich szkołach średnich (ZSBiG, IV LO, ZST, ZSEiT, ZWiPPP nr 2). Do tej pory rodzice mieszkających w tych placówkach uczniów płacili tylko za wyżywienie swoich dzieci. W chełmskim ratuszu tłumaczyli, że wprowadzenie - wzorem innych miast z naszego regionu i kraju - miesięcznej opłaty za zakwaterowanie w internatach „stanowi logiczny kompromis pomiędzy oczeki-

waniami uczniów a koniecznością racjonalizacji wydatków publicznych”. Przez dłuższy czas trwały ustalenia w kwestii stawki, która miałaby obowiązywać. Urzędnicy poprosili dyrektorów wszystkich szkół, przy których działają internaty o propozycje tych stawek. Na jednej z komisji oświaty, kultury i sportu **Agnieszka Walewska-Maksymiuk**, dyrektor Departamentu Oświaty UM Chełm stwierdziła, że propozycje te oscylują w granicach od 50 do 100 złotych, ale kwoty te będą analizowane, bo nie może być dysproporcji pomiędzy różnymi internatami. W tej kwestii wypowiedział się również prezydent Chełma, który oznajmił, że to mieszkańcy miasta płacą podatki i utrzymują internaty, w których mieszkają osoby spoza Chełma i chciałby, aby ta odpłatność była uczciwa w stosunku do chełmian. Według niego propozycje, które wypłynęły od szkół były zbyt niskie. Stawki, które będą obowiązywały za zakwaterowanie w internatach od września br. już wypracowano. Gabinet Prezydenta Chełma informuje, że odpłatność ta wyniesie 120 zł miesięcznie. (mo)

CHEŁM. Wolwinów chce do gminy

Chełmski magistrat podkreśla, że dopiero obecna władza „podjęła realne działania” w celu rozwiązania problemu mieszkańców Wolwinowa. Tyle że oni mają najwyraźniej dość ciągłych obietnic i zbywania. Niektórzy nawet sugerują, że lepiej by dla nich było, gdyby ich ulicę wchłonięła gmina.

Tu zwykle łatanie dziur nie wystarczy. Nawierzchnia ulicy Wolwinów przypomina szwajcarski ser - dziura na dziurze, a chodnika brak. Nie da się tędy ani jeździć, ani chodzić.

Niestety, choć zabiegają o to od lat, okoliczni mieszkańcy nie mogą doprosić się kapitalnego remontu. Zmęczeni ciągłym zbywaniem ze strony urzędników, niektórzy coraz głośniej zaczęli mówić o tym, że woleliby odłączyć się od miasta i przejść do gminy Chełm. Tym bardziej, że obecna ulica Wolwinów była niegdyś wsią.

- Może wtedy w końcu doczekalibyśmy się przebudowy - mówi czytelnik.

Co na to władze miasta? Prezydent Chełma **Jakub Banaszek** chciał przecież poszerzyć jego granice, co spotkało się z ostrym protestem mieszkańców gminy.

Ostatecznie granice uległy zmianie, ale nie tak, jak tego chciał Banaszek. Teraz okazuje się, że niektórzy najchętniej uciekliby z miasta do gminy.

- Opracowana została dokumentacja projektowa przebudowy drogi - mówi w kontekście Wolwinowa **Damian Zieliński** z gabinetu prezydenta. - Środki na przebudowę urząd może pozyskać jedynie w ramach naborów, które odbywają się dwa razy w roku. Samodzielnie miasto nie byłoby w stanie sfinansować tak dużej inwestycji. Natomiast, żeby w ogóle ubiegać się o dotację, trzeba posiadać dokumentację projektową, której do tej pory nie było. Owszem, w przeszłości taka dokumentacja była wykonana, jednak nie przystawała do obecnych realiów i konieczne było opracowanie nowego dokumentu. Dlatego w pierwszej kolejności należało opracować dokumentację, czyli ogłosić przetarg, wyłonić wykonawcę, dać mu czas na jej przygotowanie, przeprowadzić analizę dokumentu pod kątem ewentualnych zmian i na końcu go zaakceptować. Chcąc nie chcąc, ten proces musiał potrwać - dodaje.

Miasto ma rzekomo złożyć wniosek o dotację na remont ulicy w najbliższym

możliwym naborze do Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg (czerwiec - lipiec).

Wolwinów niedoinwestowany

Poproszony o komentarz wójt gminy Chełm, przyznaje, że sprawa Wolwinowa jest mu znana. Jednak jak dotąd do urzędu w Pokrówcze nie wpłynął żaden wniosek od mieszkańców tej ulicy o włączenie w granice administracyjne gminy.

- W ubiegłym roku zrealizowana została wola mieszkańców wsi Jagodne, którzy opowiedzieli się za przyłączeniem do gminy Chełm. Wsłuchując się w ich głos, podjęliśmy kroki prawne, które zakończyły się spełnieniem ich woli. Mówię o tym dlatego, że w obu przypadkach jest wspólny mianownik, niedoinwestowanie w infrastrukturę drogową, a sprawę znam osobiście, bo ulicą Wolwinów zdarzało mi się przemieszczać - podkreśla **Wiesław Kociuba**, wójt gminy Chełm. - We wsi Jagodne obecnie budujemy asfaltowe drogi i wodociąg, prace postępują dynamicznie i zostaną ukończone w lecie bieżącego roku. Mieszkańcom Wolwinowa życzę również jak najszybszego rozwiązania ciężkiej sytuacji, w jakiej pozostają od lat - dodaje. (pc)

CHEŁM. Machaje łączą na zawsze Klasa 4L spotkała się po latach



Dokładnie po 45 latach od matury absolwenci klasy 4L Liceum Zawodowego Chełmskiej Szkoły Technicznej (rocznik 1987 r.), czyli popularnych Machajów, spotkali się ponownie. Niektórzy specjalnie na tę okazję przybyli do Chełma z daleka.

Inicjatorem klasowego zjazdu, który odbył się w sobotę (13 maja) był **Krzysz-**

tof Kołodziejak, który później z Machajami związał swoją karierę zawodową i do końca istnienia szkoły prowadził w niej zajęcia praktyczne. Niestety, sam nie mógł wziąć udziału we wszystkich zaplanowanych na cały dzień wydarzeniach, bo prawdopodobnie z przejęcia i wzruszenia już na początku spotkania musiał oddać się pod opiekę medyczną.

- Jesteśmy coraz starsi. Klasa liczyła trzydzieści pięć osób. Niestety, na

przeżyci lat dziewięć zmarło. Dlatego postanowiliśmy wykorzystać rocznicę 45-lecia ukończenia szkoły jako okazję do spotkania - tłumaczą absolwenci dawnych „Machajów”.

Udało się jednak zebrać całkiem sporą, bo 20-osobową grupę. - Chłopaki wyśmienicie wyglądają. Po nas zresztą też nie widać upływu czasu - zachwycały się dawne koleżanki z klasy.

Sobotnie spotkanie rozpoczęła msza święta w bazylice Narodzenia NMP w intencji zmarłych nauczycieli, wychowawców oraz kolegów i koleżanek ze szkolnej ławy. Następnie uczestnicy zjazdu zgromadzili się na terenie swojego dawnego liceum, a dzisiejszej Państwowej Akademii Nauk Stosowanych przy ulicy Pocztowej w Chełmie. Zwieździli pomieszczenia uczelni, w tym Salę Historii Chełmskiej Szkoły Technicznej. Na koniec było wspólne biesiadowanie na ranczo pod miastem.

Wielu specjalnie na tę okazję przybyło z daleka. - Dziwnie zobaczyć wszystkich po tylu latach, części osób nie poznaję, ale jest fajnie. Przyleciałem z Norwegii. Odwiedzę rodzinę i wracam - mówi jeden z uczestników.

- Niech pozostałe klasy biorą z nas przykład - dodają chórem dawni uczniowie 4L. (pc)

PIWNICE OGRODOWE BUNKRY SZAMBA ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż • Kompleksowe roboty ziemne



Piwnice ogrodowe typu „Loch”
produkt zastrzeżony



SZAMBA - zbiorniki:
5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM

www.nor-kam.pl tel. 602 337 580



PELLET DRZEWNY

SPRZEDAŻ HURTOWA I DETALICZNA

BRYKIET DRZEWNY TORFOWY

Producent 509 311 488
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com
www.grafpellet.pl



ZWYZKA

USŁUGI ORAZ WYNAJEM

MYCIE I MALOWANIE DACHÓW
MYCIE I ODGRZYBIANIE ELEWACJI
PRACE MALARSKO BUDOWLANE

WYNAJEM PODNOŚNIKA KOSZOWEGO 15M
WYCINKA DRZEW I PIELĘGNACJA ZIELENI
MONTAŻ REKLAM

tel. 790 332 224 www.maxup.pl



ODSZKODOWANIA DLA ROLNIKÓW

ANALIZA KOSZTORYSU,
KOMPLEKSOWA OBSŁUGA PRAWNA
DORADZTWO

Meritum

Skontaktuj się z nami:
tel. 513 010 121; 505 379 192
biuro.odszkodowania@op.pl

CHEŁM. Wojewoda zezwolił na rozpoczęcie robót

Wkrótce wbicie łopaty w obwodnicę Chełma

Wojewoda lubelski wydał decyzję zezwalającą na budowę 13,5-kilometrowego odcinka obwodnicy Chełma, która powstanie w ciągu drogi S12. Wykonawca tj. firma Strabag wkrótce rozpocznie prace budowlane, a w pierwszej kolejności będzie to rozpoznanie saperskie, prace geodezyjne i inwentaryzacja nieruchomości. Obwodnica pochłonie 442 mln zł i ma być gotowa w 2025 r.

17 maja 2023 r. **Lech Sprawka**, wojewoda lubelski wydał decyzję o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej (ZRID) polegającej na budowie obwodnicy Chełma w ciągu drogi ekspresowej S12 w ramach zadania pod nazwą: „Projekt i budowa obwodnicy Chełma w ciągu drogi ekspresowej S12”. Decyzji nadano rygor natychmiastowej wykonalności.

- To bardzo dobra wiadomość, która oznacza, że wkrótce rozpocznie się budowa tej drogi - mówi **Mirosław Czech**, chełmski radny i dyrektor lubelskiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad. - Obecnie natężenie ruchu w mieście jest bardzo duże, często tworzą się korki, a dzięki obwodnicy zmniejszy się ruch szczególnie na ul. Rejowieckiej i ul. Rampa Brzeska. Będzie bezpieczniej, zarówno dla mieszkańców, jak i kierowców. Inwestycja przyczyni się też do rozwoju Chełma.

Inwestycja realizowana jest w formule „projektuj i buduj”. Umowę o wartości 442 mln zł lubelski oddział GDDKiA podpisał z wykonawcą w czerwcu 2021 r. Etap projektowania jest już zakończony, a kolejny to realizacja robót w terenie. Po przekazaniu placu budowy wykonawca inwestycji, firma Strabag, rozpocznie

prace budowlane. Powstanie 13,5 km dwujezdniowej drogi, z dwoma pasami ruchu. Wybudowane zostaną cztery węzły drogowe: Chełm Zachód, Chełm Północ, Chełm Okszów, Chełm Wschód, 17 obiektów inżynierskich, w tym dwa mosty w ciągu drogi ekspresowej. Powstaną też przejścia dla zwierząt, a także urządzenia ochrony środowiska i bezpieczeństwa ruchu drogowego (BRD). W ramach inwestycji zbudowane zostaną również drogi do obsługi ruchu lokalnego, a także „Obwód utrzymania drogi ekspresowej”.

Przebieg obwodnicy

Trasa przebiegać będzie „w nowym śladzie” i ominie Chełm od północnej strony. Jadąc DK12 od strony Piask, kierowcy wjadą na nią pomiędzy Stołpiem i Janowem, na węźle Chełm Zachód. Drugi z węzłów, Chełm Północ, powstanie w miejscowości Horodyszcze. Tutaj powstanie też „Obwód utrzymania drogi ekspresowej”. Dalej trasa przekroczy rzekę Uherkę i ominie Okszów, gdzie powstanie węzeł drogowy Chełm Okszów. Za Okszowem obwodnica przekroczy linię kolejową nr 81 relacji Chełm-Włodawa. Koniec odcinka zaplanowano za węzłem Chełm Wschód, na połączeniu z obecną DK12 w Kolonii Antonin. Zakończenie robót planowane jest w 2025 roku.

Procedura odszkodowawcza

Wydanie decyzji ZRID umożliwia wykonawcy rozpoczęcie prac (po przekazaniu placu budowy).

- W pierwszej kolejności wykonane zostaną prace przygotowawcze: rozpoznanie saperskie, prace geodezyjne, a także inwentaryzacja nieruchomości - mówi dyrektor Czech. - Dla dotychczasowych

właścicieli nieruchomości to również rozpoczęcie procedur związanych z wypłatą odszkodowań, które prowadzi Wojewoda Lubelski.

S12 Piaski - Dorohusk

Droga ekspresowa S12 między Piaskami a przejściem granicznym w Dorohusku będzie liczyć ok. 75 km. W całości przebiegać będzie po nowym śladzie, przecinając obszary rolnicze oraz omijając tereny wysoce zurbanizowane i cenne przyrodniczo. W ramach inwestycji powstanie dwujezdniowa droga, po dwa pasy w każdym kierunku oraz drogi do obsługi ruchu lokalnego. Przedstawiciele lubelskiego oddziału GDDKiA informują, że wybrano już najkorzystniejsze oferty w przetargach na wyłonienie wykonawców odcinków Piaski-Dorohucz, Dorohucz-Chełm oraz Chełm-Dorohusk. Dla odcinków Piaski-Dorohucz oraz Chełm-Dorohusk zakończyły się już obligatoryjne kontrole Prezesa Urzędu Zamówień Publicznych i wkrótce planowane jest podpisanie umów z wykonawcami. Z kolei dla odcinka Dorohucz-Chełm kontrola ta wciąż trwa.

Z pierwotnych planów, po wykonaniu badań geologicznych, wyłączono fragment o długości ok. 5,7 km na połączeniu zakładanych wcześniej dwóch odcinków realizacyjnych. To dlatego, że w rejonie planowanego węzła Dorohucz, pod warstwą ziemi, stwierdzono występowanie odpadów przemysłowych. W związku z tym podjęto decyzję o ominięciu składowiska. Wiąże się to ze zmianą przebiegu trasy między Pełczynem a miejscowością Chojno Nowe, opracowaniem nowego wariantu i uzyskaniem decyzji środowiskowej. To najkrótsza droga do realizacji tego fragmentu trasy i połączenia jej z sąsiednimi odcinkami.



Okolice planowanego węzła Chełm Wschód

Wyłoniono już wykonawcę dokumentacji projektowej (Studium techniczno-ekonomiczno-środowiskowego z elementami koncepcji programowej, materiałów do uzyskania decyzji środowiskowej i dokumentów przetargowych) dla tego fragmentu trasy. Wkrótce podpisana ma być umowa.

Dojazdówki do przejścia drogowego w Dorohusku

Wraz z budową odcinka drogi ekspresowej Chełm-Dorohusk zrealizowane będą także drogi dojazdowe do obsługi przejścia drogowego w Dorohusku.

O podpisaniu porozumienia w tej sprawie pomiędzy wojewodą L. Sprawką a **Tomaszem Żuchowskim**, p.o. Generalnego Dyrektora Dróg Krajowych i Autostrad informowaliśmy w „Nowym Tygodniu”. Porozumienie obejmuje zaprojektowanie i budowę dróg do obsługi istniejącego drogowego przejścia granicznego z Ukrainą w Dorohusku oraz do planowego terminala samochodowego w Okopach na odcinku ok. 2,5 km od Okop w kierunku granicy (po obu stronach jezdni). Inwestycja będzie sfinansowana przez wojewodę lubelskiego.

(opr. mo, fot. GDDKiA Lublin)

Kalendarium budowy obwodnicy Chełma

31 marca 2010 r. - złożenie wniosku o wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach oraz o ustalenie zakresu raportu dla przedsięwzięcia, które może transgranicznie oddziaływać na środowisko

14 grudnia 2015 r. - wydanie przez Regionalną Dyрекcyję Ochrony Środowiska w Lublinie decyzji środowiskowej dla wariantu rekomendowanego (wariant II)

31 sierpnia 2018 r. - podpisanie umowy na opracowanie szczegółowej Koncepcji programowej dla wariantu preferowanego (wykonawca: Mosty Ka-

towice, wartość: ok. 3,1 mln zł)

15 grudnia 2020 r. - ogłoszenie przetargu na projekt i budowę obwodnicy Chełma

16 kwietnia 2021 r. - wybór najkorzystniejszej oferty w przetargu na zaprojektowanie i budowę obwodnicy Chełma (wykonawca: Strabag, wartość: ok. 442 mln zł)

14 czerwca 2021 r. - podpisanie umowy z wykonawcą na realizację inwestycji w systemie Projektuj i buduj

14 kwietnia 2022 r. - złożenie do Wojewody Lubelskiego wniosku o wydanie decyzji ZRID

17 maja 2023 r. - Wojewoda Lubelski wydał decyzję ZRID

CHEŁM. Plaga meszek i komarów

Kąsają na potęgę

Mieszkańcy Chełma i regionu nerwowo machają rękoma, próbując odgonić od siebie meszki i komary, które w tym roku wyjątkowo mocno dają się we znaki. W sąsiednich miastach akcje odkomarzania skwerów czy parków nie są nowością, ale inaczej jest w Chełmie, gdzie ich nie zaplanowano. Koszty takiej akcji mają być jednak oszacowane. - Od tego będą zależały dalsze kroki - informują urzędnicy.

Takiej plagi meszek i komarów nie było od dawna. Są utrapieniem

i skutecznie uprzykrzają upragniony odpoczynek na świeżym powietrzu. Co gorsza, utrudniają też prace w ogrodzie czy na polu. Preparaty odstraszające owady i łagodzące skutki ich ukąszeń to obecnie jedne z najczęściej poszukiwanych towarów w chełmskich aptekach i nie tylko. Meszki kąsają tak dotkliwie, że wielu pogryzionych przez nie mieszkańców Chełma i regionu, zwłaszcza tych „uczulonych” ze spuchniętymi kostkami czy nadgarstkami pędzi po ratunek do lekarzy.

- Rzeczywiście, zgłaszają się do nas tacy pacjenci - przyznaje **Mariusz Cios**, kierownik Niepublicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej „PROF-MED” w Chełmie. - Miejsce ugryzienia należy spryskać „Oceniseptem”. Zdarza się jednak, że przy bardziej dotkliwych objawach należy sięgnąć po maść z antybiotykiem, na przykład popularny i wydawany bez recepty „Tribiotic”. W przypadku uczulenia stosuje się „Calcium” z witaminą C. Są też dostępne leki przeciwalergiczne, na przykład „Allertec”, który można w takich sytuacjach stosować. Nie-

stety, ten czas trzeba przetrwać. Jeszcze przez kolejny tydzień zapewne meszki będą dawały się bardziej we znaki, a potem już coraz mniej. To efekt tego, że w tym roku mamy do czynienia z dużą wilgotnością, wody w Bugu jest nadmiar, nie tylko ta rzeka wylewa, a w takich mokradłach, kałużach lęgnie się meszka.

Doktor Cios przypomina, że „wrogami” meszek i komarów są ptaki oraz nietoperze, które mogą skutecznie niwelować ich nadmiar. Podpowiada, że w tym celu warto na osiedlach stawiać domki dla nietoperzy i ptaków. Innym rozwiązaniem, stosowanym np. przez władze Lublina czy Zamościa, są akcje odkomarzania skwerów, parków, ścieżek rowerowych. Takich akcji w Chełmie jednak nie ma i zapytaliśmy w ratuszu, czy są brane pod uwagę.

- Nie ma środków w budżecie miasta na ten cel, jednak Departament Komunalny planuje przeanalizowanie kosztów takiego przedsięwzięcia - informuje Gabinet Prezydenta Chełma. - Od tego będą zależały dalsze kroki. (mo)

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

Prezydent Miasta Chełm informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchel.mip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 22.05.2023r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia, obejmujący nieruchomości stanowiącą własność Miasta Chełm, położoną przy ul. Wojsławickiej. W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2023r., poz. 344 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

Prezydent Miasta Chełm informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <https://umchel.mip.lubelskie.pl/index.php?id=55> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 22.05.2023 r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze zamiany, obejmujący nieruchomości stanowiącą własność Miasta Chełm, położoną w Chełmie oznaczoną w obrębie 22.

Bliższych informacji udziela Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm, w pok. 37, III p. oraz pod nr tel. 82 565 46 12.

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

o przetargu ustnym nieograniczonym na najem lokalu użytkowego, usytuowanego w budynku w Chełmie przy ulicy Lubelskiej 36, na działce numer 824/2 w obr. 14, uregulowanej w księdze wieczystej Nr LU1C/00045183/5. Lokal stanowi własność Miasta Chełm.

Lokal użytkowy usytuowany w Chełmie przy ulicy Lubelskiej 36

Lp	Adres, obręb, nr ewidencyjny działki, powierzchnia	Powierzchnia lokalu użytkowego w m ² oraz jego wyposażenie	Cena wywoławcza netto za 1 m ² (plus podatek VAT)	Wadium
1	2	3	4	5
1	ul. Lubelska 36 obręb 14, nr działki 824/2 o powierzchni 96 m ²	3 pomieszczenia o pow. użyt. 48,28 m ² wyposażone w instalację elektryczną, wodociągową i kanalizacyjną, WC oraz centralne ogrzewanie z sieci miejskiej	28,00 zł	1000,00 zł

Lokal użytkowy przeznaczony do najmu na podstawie zarządzenia Nr 1952/23 Prezydenta Miasta Chełm z dnia 15 lutego 2023 roku.

Przetarg odbędzie się dnia 14 czerwca 2023 roku w Sali Konferencyjnej Nr 1 Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, o godzinie 9:00. Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium zgodnie z kolumną nr 5, w terminie do dnia 12 czerwca 2023 roku na konto Urzędu Miasta Chełm, Departament Finansów Nr 70 1240 2223 1111 0000 3576 9525 w Banku Pekao S.A. I O/Chełm, z adnotacją: „Lokal użytkowy – przy ul. Lubelskiej 36 - wadium”.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargu zostało opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchel.mip.lubelskie.pl/index.php?id=55> w zakładce: ogłoszenia/nieruchomości/ ogłoszenia od 2013 r.

Szczegółowe informacje dotyczące ww. nieruchomości można uzyskać w Urzędzie Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, pok. 40, III p., w godzinach pracy Urzędu, tel. 82 564 33 97 i 82 565 46 12.



• SKUTERY • MOTOCYKLE • QUADY

♦ Barton ♦ Kayo ♦ MRF
Pit Bike



Chełm, ul. Kolejowa 116, tel. 82 56 999 56

SPRZEDAŻ - CZĘŚCI - SERWIS - TRANSPORT - RATY

CHEŁM. Dworzec w aporcie, wkrótce roboty Ruszy budowa Fabryki

Miasto oficjalnie przekazało Agencji Rozwoju Przemysłu S.A. teren dawnego dworca PKS. Wniosło go w aporcie po to, aby ARP mogła przystąpić do budowy „Fabryki” tj. nowoczesnego biurowca, w którym firmy mają prowadzić działalność. Początek robót w trzecim kwartale roku.

Pod koniec 2021 r. chełmscy radni jednogłośnie przyjęli uchwałę dotyczącą projektu „Fabryka”, realizowanego przez Agencję Rozwoju Przemysłu S.A. na odkupionym od PKS terenie dworca przy ul. Lwowskiej w Chełmie. Głównym założeniem przedsięwzięcia jest wsparcie rozwoju miast średnich, tracących funkcje społeczno-gospo-

darcze, a w kompleksach usługowo-biurowych działalność mają prowadzić firmy z sektora usług biznesowych. Latem ubiegłego roku do ratusza dotarła koncepcja całego przedsięwzięcia. Realizowane jest ono przez ARP, a miasto aportem wnosi teren dawnego dworca i 100 tys. zł. Dwa miesiące temu, podczas sesji prezydent Chełma informował, że stosowne dokumenty o wniesienie aportem nieruchomości oraz wkładu pieniężnego są już przygotowane, a ze strony ARP architekci wprowadzają ostatnie poprawki z uwagi na zgłoszone przez konserwatora zabytków zastrzeżenia. Ostatnio chełmscy urzędnicy poinformowali, że miasto oficjalnie przekazało już Agencji Rozwoju Przemysłu S.A. teren dawnego Dworca PKS.



- Oznacza to, że kolejny krok to już rozpoczęcie właściwych prac budowlanych, które mają zostać zainicjowane w trzecim kwartale br. - informują chełmscy urzędnicy.

W planach jest nowoczesny biurowiec klasy A z podziemnym parkingiem, w części zachowana ma być też funkcja dworca autobusowego. - Jednocześnie MPKG Chełm realizuje prace związane

z przebudową znajdującej się obok Miejskiej Stacji Paliw, co w efekcie finalnym sprawi, że centralna część naszego miasta zmieni się nie do poznania - zapowiada Gabinet Prezydenta Chełma. (mo)

*poznaj
krajne smaków*

CHŁODNIK SZEFA
370 g
3,30 zł/szt.

VEGE PUDDING
150 g (różne smaki)
3,46 zł/szt.

JOGURT OWOCOWY
400 g (różne smaki)
3,25 zł/szt.

Promocja do 31 maja 2023 r.

Zapraszamy do Sklepu Firmowego **Krasnystaw, ul. Borowa 4**

CHEŁM. Kto odpowie za trzy zniszczone samochody?

Niebezpieczna pułapka kryła się pod wodą

To mogło się skończyć dużo gorzej, niż tylko uszkodzeniem kilku samochodów. W środę (17 maja) trzech kierowców wjechało w odsłoniętą studzienkę kanalizacyjną na Rejowieckiej. Ulica była zalana, więc jechali bardzo wolno i chyba tylko dzięki temu obyło się bez interwencji karetek pogotowia.

Do zdarzenia doszło w godzinach wieczornych. Po rześkich opadach deszczu fragment ulicy Rejowieckiej na wysokości Galerii Chełmskiej był praktycznie cały

pod wodą, a pod jej powierzchnią kryła się niebezpieczna pułapka. Okazało się, że kanalizacja nie dała rady odprowadzić całej wody, która do niej trafiła, w efekcie czego ciśnienie wybiło pokrywę studzienki kanalizacyjnej. W niewidoczną dziurę w krótkim czasie wjechało trzech kierowców, bardzo mocno uszkadzając pojazdy. W pierwszej chwili żaden z nich nie wiedział, co się stało. Na szczęście nikt nie ucierpiał, ale to zasługa niskiej prędkości, bo przez zalaną drogę nie dało się jechać dozwolone w tym miejscu 50 km/h. Na miejsce zdarzenia przyjechała Straż Miejska,

która zabezpieczyła pozbawiony pokrywy odpływ i wezwała pracowników Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej, którzy założyli na studzienkę nową klapę. Kierowcy biorący udział w zdarzeniu zapowiedzieli, że będą domagać się od zarządcy drogi, czyli w tym przypadku Urzędu Miasta, wypłaty odszkodowań za zniszczenia swoich samochodów. Władze MPGK, który ma podpisaną z ratuszem umowę na nadzór nad kanalizacją sanitarną, twierdzą, że przyczyną wybitcia tej studzienki była anomalia w postaci bardzo obfitych opadów, z których skutecznym

odprowadzeniem kanalizacja po prostu sobie nie poradziła. Okazuje się jednak, że w ciągu drogi krajowej nr 12, a więc ul. Rejowieckiej, alei Przyjaźni i ul. Rampa Brzeska uszkodzonych jest więcej pokryw kanalizacyjnych. Podobno nie mają one wpływu na bezpieczeństwo i wytrzymałość studzienek, ale wyglądają bardzo niepokojąco. **Jakub Oleszczuk**, prezes MPGK, wyjaśnia, że zostaną one wymienione na nowe. - Mamy z ratuszem podpisaną umowę na ich konserwację, ale nie jesteśmy dysponentami tej sieci. Należy ona do miasta i to miasto ponosi wszelkie konse-

kwencje z tym związane. Nam zleca określone prace, my je wykonujemy, a potem się z tego rozliczamy - mówi prezes.

Pytanie o ustalenie przyczyn lub winnych wybicia studzienki na ul. Rejowieckiej skierowaliśmy również do Urzędu Miasta. Kierowcy twierdzą, że instalacja odpływowa jest wadliwie zaprojektowana i niewydolna, a zalania Rejowieckiej zdarzają się przy każdym większym deszczu.

- 17 maja miały miejsce bardzo intensywne opady deszczu w naszym regionie. Opady o takiej skali zdarzają się bardzo rzadko, na co, niestety, nikt z nas nie ma

wplywu - mówi **Damian Zieliński** z UM Chełm. - Infrastruktura kanalizacyjna, odpływowa wokół ulic jest projektowana na bazie wieloletnich uśrednień opadów w danym miejscu. Niestety, tak intensywne opady deszczu, których doświadczyliśmy w ostatnich dniach, nieuchronnie wiążą się z utrudnieniami dla uczestników ruchu drogowego. W takich momentach angażowane są właściwe służby, aby czuwać nad bezpieczeństwem, jednak nie są one w stanie zapobiec wszystkim negatywnym następstwom ekstremalnego zjawiska pogodowego - twierdzi urzędnik. **(bm)**



CHEŁM. Kolejna podwyżka na horyzoncie

Woda i ścieki popłynęły w górę

Od maja chełmianie więcej płacą za wodę i ścieki. Cena metra sześciennego wody wzrosła o 7 gr - do 3,35 zł brutto, a ścieków o 12 gr - do 6,11 zł brutto. Prawdopodobnie to nie ostatnia podwyżka w tym roku...

Majowa podwyżka jest zgodna z trzyletnią taryfą Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie zatwierdzoną przez Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Lublinie w kwietniu 2021 roku. Woda od 1 maja podrożała z 3,28 zł brutto do 3,35 zł brutto za metr sześcienny, a ścieki z 5,99 zł brutto do 6,11 zł brutto za metr sześcienny.

Wzrosła również opłata abonamentowa z 4,85 zł do 4,97 zł w przypadku faktury papierowej i z 3,80 zł do 3,89 zł w przypadku e-faktury.

Mimo podwyżki woda i ścieki w Chełmie (łącznie 9,46 zł za metr sześcienny) nadal są jednymi z tańszych w regionie. Dla przykładu zamościanie płaci dziś 9,55 zł, lublinianie 9,77 zł, a świdniczanie (od maja br.), ponad 14 zł.

Teoretycznie kolejnych podwyżek opłat za wodę i ścieki chełmianie powinni spodziewać się w maju 2024 r., ale wiele wskazuje na to, że wejdą one w życie szybciej, bo MPGK przygotowuje nowe taryfy.

- Na mocy obowiązujących przepi-

sów spółce przysługuje uprawnienie do procedowania wniosku o skrócenie okresu obowiązywania zatwierdzonej taryfy, jeżeli wynika to z udokumentowanych zmian warunków ekonomicznych oraz wielkości usług i warunków ich świadczenia. Obecnie spółka jest w trakcie przygotowywania i składania wniosków o skrócenie obowiązujących taryf dla miasta Chełm, Gminy Chełm oraz Gminy Kamień do Wód Polskich. W najbliższych tygodniach rozpocznie się procedowanie i uzupełnianie wniosków taryfowych dla danych podmiotów. O postępach prac taryfikacyjnych będziemy informować na bieżąco - informuje MPGK. **(w)**

CHEŁM. - Czy przypadkiem to nie sprawka złomiarzy? - zastanawiają się chełmianie

Gdzie się podziały metalowe pokrywy?

Z niektórych nowych, betonowych śmietniczek ustawionych przy chełmskich ulicach zdemontowano blaszane pokrywy. Brakuje ich m.in. w okolicy ronda Jana Pawła II, wzdłuż ul. Lubelskiej i Rejowieckiej. Niektórzy mieszkańcy zastanawiają się, czy to przypadkiem nie sprawka złomiarzy.

W ubiegłym roku na terenie Chełma zamontowano kilkadziesiąt nowych koszy na śmieci. Estetyczne betonowe pojemniki od góry obudowane są blaszanymi pokrywami. Nasi Czytelnicy zwracają jednak uwagę, że owe pokrywy w ostatnim czasie zniknęły z wielu śmietniczek.

- Spacerując po Chełmie zwróciłem uwagę, że na wielu kosztach ich już nie ma. Brakuje ich głównie w centrum, np. wzdłuż ul. Lubelskiej. Nowe, a już zniszczone. Mam podejrzenie, że spodobały się złomiarzom. Zdjęcie tych metalowych części koszy nie jest problemem, są przykręcone tylko śrubami - zauważa jeden z mieszkańców.

Chełmscy urzędnicy wyjaśniają, że pokrywy ulicznych śmietniczek nie padły ofiarą złodziei. Zdemontował je sam wykonawca celem naprawy usterek przed ostatecznym odbiorem. Niebawem wrócą na swoje miejsce. **(w)**



CHEŁM. Problem z odbiorem dużej, miejskiej inwestycji

Nie wrzucajcie śmieci do tych śmietników!



Rdza na nowych śmietnikach, zapadnięta kostka przed półpodziemnymi gniazdami na odpady to jedne z zastrzeżeń, zgłoszonych wykonawcy tej inwestycji przez chełmski ratusz. Dopóki nie usunie on usterek, miasto nie odbierze pojemników na śmieci i nie będzie można z nich korzystać. To samo dotyczy nowego PSZOK-u, który jest częścią całego projektu, choć zrealizowaną przez innego wykonawcę i odebranego już bez uwag.

Na ten duży projekt, zwany w mieście „śmieciowym”, ratusz otrzymał unijne dofinansowanie. Przedsięwzięcie podzielono na dwie części i realizowane było przez różnych wykonawców wyłonionych w miejskich przetargach. Pierwsza część „śmieciowego” projektu obejmowała budowę nowego Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych na Bielawinie, który przyczynić ma się do dokładniejszej segregacji odpadów. Prace związane z budową PSZOK zakończyły się pod koniec ubiegłego roku. Obiekt kosztował ponad 3 miliony złotych. Wciąż jednak użytkowany jest stary PSZOK, bo nowy, choć gotowy nie został jeszcze oddany do użytku i w zarząd Miejskiemu Przedsiębiorstwu Gospodarki Komunalnej w Chełmie. To, dlatego, że pojawiły się problemy z realizacją drugiej części „śmieciowego” projektu. Obejmowała ona budowę 7 pod-

ziemnych i 79 półpodziemnych „gniazd” do selektywnego gromadzenia odpadów komunalnych, 500 betonowych śmietniczek ulicznych, a także 150 pojemników na odchody zwierzęce. Pojemniki, „gniazda” i śmietniczki zlokalizowano w różnych częściach Chełma, ale one też nie zostały jeszcze odebrane i oddane do użytku. Zapytany o to przez jednego z internautów za pośrednictwem fejsbuka prezydent Chełma odpowiedział, że na razie „są to śmietniki wykonawcy”, ponieważ miasto zgłosiło wiele uwag oraz zastrzeżeń i bez ich uwzględnienia nie odbierze projektu.

- Chodzi między innymi o rdzę, która pojawiła się na niektórych śmietnikach oraz zapadniętą kostkę w kilku lokalizacjach przy pojemnikach półpodziemnych - wyjaśnia Gabinet Prezydenta Chełma. - Wykonawca zobowiązał się do naprawienia usterek.

Niestety, nie wszyscy mieszkańcy zdają sobie sprawę z takiego stanu rzeczy i wielu wrzuca odpady do nowych śmietników. Urzędnicy apelują, aby tego nie robili.

- Apelujemy do mieszkańców, aby do momentu, gdy pojemniki nie zostaną odebrane, nadal korzystali ze starych kontenerów na odpady - informuje Gabinet Prezydenta Chełma. - Po wyeliminowaniu usterek przez wykonawcę i kolejnych odbiorach nowe pojemniki, w tym podziemne i półpodziemne, zostaną uruchomione.

Wiadomo, że wykonawca jest w trakcie usuwania usterek. **(mo)**

DOROHUSK. Na razie na tydzień Przewoźnicy zawieszają protest

Po rozmowach z wojewodą lubelskim przewoźnicy na tydzień zawiesili protest, który od 4 maja trwał w Okopach pod Dorohuskim. Transport przez granicę znowu odbywa się bez przeszkód. Jak długo?

Protestujący domagali się równego traktowania przewoźników z Polski i Ukrainy. Firmy zza wschodniej granicy od wybuchu wojny mogły jeździć na terenie Polski bez licencji na transport międzynarodowy i autami, które nie spełniają wyśrubowanych norm emisji spalin, których wymaga się od rodzimych przewoźników. Przez to jest ogromny napływ ciężarówek, które są w fatalnym stanie technicznym. Firmy ukraińskie schodzą dzięki temu z kosztów i wożą

towary po zaniżonych cenach. Polscy kierowcy skarżyli się też, że za Bugiem jest nakaz, aby ładować towary tylko na auta ukraińskich przewoźników, a Polaków pomijać.

- Obróty spadły mi o kilkadziesiąt tysięcy złotych - mówił nam tuż po rozpoczęciu protestu **Łukasz Białasz**, właściciel firmy transportowej z Srebrzyszcza i jeden z organizatorów blokady.

Po niemal dwóch tygodniach blokady protestującym udało się dojść do porozumienia z wojewodą lubelskim **Lechem Sprawką**. Wśród postulatów, które znalazły się w porozumieniu, jest zapis o przywróceniu zezwoleń na wjazd dla ukraińskich kierowców. Protest zawieszono na razie na tydzień. - Jeżeli zapisy porozumienia nie będą realizowane, wrócimy do blokady - zapowiadają przewoźnicy. **(bf)**

CHEŁM. Tu wystarczy, tam brakuje Ulga na Bazylanach, obawa na os. Rejowiecka

Tylko jedna oferta wpłynęła do ogłoszonego przez miasto przetargu na przebudowę ulic Skłodowskiej, Piaskowej i Kossaka, ale okazała się o kilkaset tysięcy droższa, niż zakładano. Z kolei przetarg na przebudowę ulic Wiercieńskiego i Bazylany „zmieścił się w budżecie”. Podobnie jest z postępowaniem na operatora roweru miejskiego.

Przed kilkoma tygodniami chełmski magistrat ogłosił postępowanie dotyczące przebudowy trzech ulic na os. Rejowiecka: Skłodowskiej, Piaskowej i Kossaka. Ich nawierzchnia od dawna wymaga naprawy, a mieszkańcy z niecierpliwością oczekują, kiedy rozpocznie się przebudowa. Urzędnicy założyli, że jeśli wybór wykonawcy pójdzie bez przeszkód, to we wrześniu br. prace dobiegną końca. Ten termin może być jednak zagrożony, biorąc pod uwagę, że jedyna złożona do przetargu oferta okazała się znacznie wyższa. Do przetargu zgłosiła się firma Pref-Bet z Pawłowa, proponując cenę ok. 3,7 mln zł. Miasto planowało wydać na to zadanie mniej, bo ok. 3,1 mln zł. Czy Ratusz unieważni

postępowanie, czy też zechce dołożyć brakującą sumę? Okaze się niebawem. Decyzja w tej sprawie jeszcze nie zapadła.

Pod koniec kwietnia miasto ogłosiło też przetarg dotyczący bardzo oczekiwanej przez mieszkańców przebudowy ulic Wiercieńskiego i Bazylany. Zainteresowanie przyjęciem tego zlecenia wyraziły dwie firmy: Pref-Bet z Pawłowa z ceną ok. 19,7 mln zł i STRABAG z Pruszkowa - 19,8 mln zł. W tym przypadku obie oferty mieszczą się w założonym przez miasto budżecie inwestycji ustalonym na ponad 20 mln zł.

Co z miejskim rowerem?

Niebawem okaze się również, czy miastu uda się rozstrzygnąć postępowanie przetargowe dotyczące wyboru operatora Systemu Roweru Miejskiego. Do tego przetargu wpłynęła 1 oferta firmy Wawa Bike. Zaproponowana cena to nieco ponad 4 mln zł, a miasto zapisało w budżecie na to zadanie ok. 4,6 mln zł. Trwa formalna ocena oferty. Jeśli urzędnicy nie dopatrzą się w niej żadnych uchybień i miasto podpisze umowę z firmą ze stolicy, będzie ona obejmowała okres najbliższych pięciu lat. **(w)**

CHEŁM. Kilka konkursów bez rozstrzygnięcia Brak chętnych na dyrektorów?

W tym roku konkursy na stanowiska dyrektorskie dotyczą aż 9 chełmskich placówek oświatowych, ale pierwsze postępowania zakończyły się fiaskiem. Kandydatów na dyrektorów PM nr 11 i SP nr 5 nie było, a jedyne go kandydata na dyrektora PM nr 14 ze względów formalnych nie dopuszczono do dalszej części postępowania konkursowego.

W tym roku kończą się kadencje dyrektorów wielu chełmskich placówek oświatowych. 14 kwietnia br. prezydent Chełma ogłosił konkursy na dyrektorów PM nr 11, PM nr 14 i SP nr 5. Kandydaci swoje aplikacje mogli składać w sekretariacie chełmskiego ratusza do 4 maja br. Do konkursów mogły przystąpić osoby, które spełniają wymagania określone w stosownym rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej. Gabinet Prezydenta Chełma informuje, że do konkursu na stanowisko dyrektora Przedszkola Miejskiego

go Nr 11 i Szkoły Podstawowej Nr 5 nie wpłynęły żadne aplikacje, a na stanowisko dyrektora Przedszkola Miejskiego Nr 14 była tylko jedna oferta. 16 maja br. zebrała się komisja konkursowa, ale po analizie formalnej dokumentów, kandydat nie został dopuszczony do dalszej części postępowania konkursowego. W związku z tym konkursy te nie zostały rozstrzygnięte. Ratusz informuje, że na początku czerwca zostaną ogłoszone po raz kolejny.

Ale nie tylko w PM nr 11, PM nr 14 i SP nr 5 kończą się kadencje dyrektorom. Ratusz ogłosił też niedawno konkursy na stanowiska dyrektorów: Przedszkola Miejskiego nr 13, IV Liceum Ogólnokształcącego, a także Zespołu Wychowania i Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej Nr 1 w Chełmie. Zainteresowani swoje aplikacje mogą składać do 23 maja.

Wkrótce można się spodziewać także konkursów na stanowiska dyrektorskie w: II Liceum Ogólnokształcącym, Miejskim Domu Kultury, a także Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego. **(mo)**

Jogurt Nadbużański naturalny i bez laktozy - zdrowie i smak w Twojej kuchni



Jogurt naturalny Nadbużański bez laktozy, różni się od zwykłego jogurtu przede wszystkim konsystencją i smakiem. Jest zdecydowanie gęstszy, kremowy i nieco bardziej słodszy od tradycyjnego jogurtu naturalnego. I taki właśnie jest Jogurt Nadbużański bez laktozy, który zawiera wiele cennych wartości odżywczych, a możliwości jego zastosowania w kuchni są właściwie nieograniczone.

Jogurt naturalny Nadbużański bez laktozy zawiera dużo cennego białka, które jest łatwo przyswajalne przez nasz organizm. Jednym z najistotniejszych składników odżywczych tego jogurtu jest tłuszcz. Jest on nie tylko nośnikiem smaku kremowego jogurtu, ale zawarte w nim witaminy – A, D, E, K – jako naturalnie występujące w jogurcie, są w pełni przyswajalne w procesie trawienia. Szczególnie istotną rolę odgrywa obecność witaminy D, dzięki której dużo lepiej przyswajany jest zawarty w jogurcie wapń.

Jeśli chodzi o kulinarne zastosowanie jogurtu Nadbużańskiego, warto wypróbować go jako zdrowszą i mniej kaloryczną alternatywę dla śmietany lub majonezu. Świetnie sprawdzi się jako baza do sosów i dipów (w tym tradycyjnego greckiego tzatziki), ale też jako samodzielna przekąska czy drugie śniadanie. A jeśli mamy ochotę na zdrowy i pożywny deser, do jogurtu Nadbużańskiego można dodać odrobinę miodu lub garść bakalii.

Ta zdrowa nowość wśród asortymentu wyrobów nabiałowych Bielucha jest w pełni naturalnym i wartościowym produktem. Jogurt naturalny Nadbużański bez laktozy nie zawiera żadnych dodatków chemicznych ani smakowych, a powstaje z najwyższej jakości mleka od krów wypasanych na czystych łąkach Lubelszczyzny.



W dobrych cenach w sklepach firmowych
CHEŁM ul. Chemiczna 4 i Aleja Żołnierzy I AWP 40

CHEŁM. Urząd już to ma

W Ratuszu na migi bez problemu

Wdrożenie rozwiązań ułatwiających życie niepełnosprawnym mieszkańcom Chełma proponuje radna Edyta Rożek. W interpelacji do Ratusza zwróciła się o zakup abonamentu na usługi tłumacza migowego i wyposażenie miejskich przychodni w wagi dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich. Okazuje się, że pierwsze z tych rozwiązań w urzędzie funkcjonuje już od dłuższego czasu.

- Zakup przez miasto abonamentu na usługi tłumacza migowego, który byłby dostępny dla osób potrzebujących przez całą dobę, 7 dni w tygodniu, jest szczególnie ważnym elementem w codziennym funkcjonowaniu osób głuchoniemych, które niejednokrotnie spotykają bariery i trudności w korzystaniu z usług publicznych. Taki abonament mógłby zdecydowanie usprawnić i poprawić komunikację z osobami głuchoniemymi w różnych miejscach, w tym w urzędach i szpitalach. Zapewnienie tłumacza migowego w ramach abonamentu przez miasto

byłoby ważnym krokiem w kierunku równości w dostępie do usług publicznych, a także poszanowaniu praw osób niepełnosprawnych - przekonuje radna Edyta Rożek (klub radnych PiS) w interpelacji do prezydenta Chełma Jakuba Banaszka.

Radna zauważyła również potrzebę zakupu przez placówki medyczne podlegające miastu wag do ważenia osób poruszających się na wózkach inwalidzkich.

- Taki sprzęt jest niezbędny, aby osoby niepełnosprawne mogły skorzystać z usług medycznych bez przeszkód i z pełnym poszanowaniem ich godności - argumentuje.

W odpowiedzi na wnioski radnej Urząd Miasta Chełm przekazał, że zgodnie ustawą z dnia 19 lipca 2019 r. o zapewnieniu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami w magistracie można skorzystać z usług tłumacza języka migowego on-line. Możliwe jest to np. poprzez link: https://pzgomaz.com/#!/notLogged?customer=UM_Chelm.

Połączenie się z tłumaczem możliwe jest „z domu”, ale także podczas osobistej wizyty w Urzędzie Miasta Chełm. W przypadku tej drugiej opcji urzędnik łączy się

z tłumaczem za pośrednictwem linku.

- Każdy pracownik urzędu ma możliwość skorzystania z usługi bez względu na to, w którym budynku urzędu i z jakich usług zainteresowany chce skorzystać. Usługa dostępna jest od poniedziałku do piątku od godz. 8 do 18, w siedmiu budynkach, w których mieszczą się komórki organizacyjne UM Chełm. Dodatkowo informuję, że każdy podmiot publiczny zobowiązany jest we własnym zakresie do wdrożenia postanowień i obowiązków wynikających z wspomnianej ustawy - czytamy w odpowiedzi.

W sprawie wag UM odpisał radnej, że gabaryty obecnie dostępnych urządzeń do ważenia wraz z wózkiem nie pozwalają na umieszczenie ich w gabinetach zabiegowych MSP ZOZ. W przypadku, gdy pojawią się nowe rozwiązania w tym zakresie wówczas zostanie rozważony ich zakup i zainstalowanie.

Jak zapewnia Ratusz obecnie w przypadku konieczności ważenia osoby poruszającej się na wózku pracownicy MSP ZOZ pomagają takiej osobie stanąć na wadze i w ten sposób przeprowadzają pomiar. **(w)**

Policjant miał znęcać się nad kobietą, komendant go zawiesił

Funkcjonariusz chełmskiej policji został zawieszony w obowiązkach. Taką decyzję podjął komendant po tym, jak jego podwładny usłyszał prokuratorские zarzuty.

Rzecznik Komendy Miejskiej Policji w Chełmie, kom. **Ewa Czyż**, potwierdza, że 44-letni funkcjonariusz został zawieszony w czynnościach służbowych zaraz

po tym, jak zostały mu przedstawione zarzuty w prokuraturze.

- Jednocześnie wszczęliśmy wewnętrzne postępowanie w tej sprawie, a następnie procedurę administracyjną w kierunku wydalenia ze służby - informuje komisarz Czyż.

Jak ustaliliśmy nieoficjalnie, policjant jest podejrzany m.in. o znęcanie się nad partnerką. Oficjalnie nie wiadomo jak długo miało dochodzić do przemo-

cy w domu mundurowego. Niemniej kobieta w końcu złożyła zawiadomienie o przestępstwie i sprawa trafiła na biurko chełmskiego prokuratora. Gdy zaś „koledzy z firmy” 44-latkę weszli do jego domu, ujawnili kilkadziesiąt sztuk nielegalnej amunicji.

Aby nie być posądzoną o stronnictwo, chełmska prokuratura przesłała materiały w sprawie tutejszego policjanta do włodawskiej jednostki. **(pc)**

Ofiara wypadku zmarła, policja szuka świadków

Chełmska policja szuka kierowcy, który na drodze w Bukowie Małym potrafił 46-latkę. Mężczyzna zmarł w szpitalu. Mundurowi proszą o pomoc każdego, kto ma jakiegokolwiek informacje w tej sprawie.

Około godziny 22, w poniedziałek (17 kwietnia), dwaj podróżujący BMW mężczyźni znaleźli, przy drodze w Bu-

kowie Małym, zakrwawionego 46-latkę z gminy Sawin. Nieprzytomny człowiek leżał w pozycji bocznej, cały we krwi z widoczną raną tłuczoną głową. Obrażenia wskazywały na potrącenie. W stanie zagrażającym życiu trafił do szpitala. Niestety, mimo wysiłków lekarzy, nie udało się go uratować. 46-latek zmarł.

Prokuratura wszczęła śledztwo w sprawie śmiertelnego wypadku. Te-

raz policjanci zwracają się z apelem do każdego, kto posiada informacje na ten temat.

- Prosimy osoby, które były świadkiem zdarzenia, bądź też posiadają informacje w tej sprawie, o kontakt z Komendą Miejską Policji w Chełmie pod numerem telefonu 47 813 1210 lub 47 813 1412 albo alarmowym 112 - apeluje komisarz **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa KMP Chełm. **(pc)**

Pijani rodzice zajmowali się dziećmi

Maleństwo płakało, a matka miała problem z utrzymaniem równowagi. Na szczęście w porę policjanci dostali anonimowy telefon, że w jednym z mieszkań na osiedlu Cementownia pijani rodzice „opiekują się” córkami.

Incydent miał miejsce w drugi weekend maja. Patrol z chełmskiej komendy interweniował w mieszkaniu przy ulicy Kolejowej, gdzie pijani rodzice mieli opiekować się dziećmi. Anonimowe zgłoszenie potwierdziło się.

- Skierowani na miejsce policjanci

zbadali stan trzeźwości obojga. 40-letnia kobieta miała w organizmie ponad 2 promile alkoholu, a jej 33-letni partner niewiele mniej. W tym czasie pod ich opieką pozostawała 2-latkę i 13-latkę - informuje kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Pijana para kłóciła się, a młodsza córka zanosila się łzami. - Policjanci zatrzymali nietrzeźwych rodziców. Dziewczynkom na szczęście nic się nie stało, zaopiekowała się nimi bliska osoba - dodaje komisarz Czyż.

W miniony poniedziałek (15 maja) 40-latkę i jej 33-letni partner usłyszeli zarzuty.

Za narażenie małoletnich dzieci na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu grozi kara do 5 lat pozbawienia wolności.

Nieodpowiedzialność rodziców często bywa przyczyną dramatu, podkreśla policja. Najmłodszy nie potrafił się sam obronić przed zagrożeniami, na jakie wystawiają je lekkomyślni i nietrzeźwi opiekunowie. Dlatego tak ważne jest, by osoby będące świadkami krzywdy dziecka, reagowały. Nawet anonimowy telefon pod numer alarmowy 112 może wiele zdziałać, a czasem nawet ocalić życie i zdrowie maluchów. **(pc)**

Pouczenie za stłuczkę z „elką”

Kursantka najadła się stresu, gdy w samochód nauki jazdy, którym kierowała, uderzył znielaka osobowy peugeot. Do zdarzenia doszło w czwartek przed południem (18 maja) przy ulicy Reformackiej. Nie wiadomo dlaczego na prostym odcinku drogi 19-letni chełmianin zjechał nagle na przeciwny pas, prosto na „elkę”. Tyle dobrego, że w zderzeniu nikomu nie stało się nic poważnego. Zdarzenie zostało zakwalifikowane jako kolizja, a policjanci odstąpili od nałożenia mandatu na sprawcę wykroczenia. Skończyło się na upomnieniu.

(pc, fot. Robert)



Kartka dla policji

O sprawie pisaliśmy przed tygodniem. Pijany 21-latek w nocy z 13/14 maja wjechał w ogrodzenie prywatnej posesji w Żółtańcach. Gdy policjanci przyjechali na miejsce, kierowcy nie było - znaleźli go później z rozbitą głową na SOR-ze.

Po publikacji notatki o zdarzeniu skontaktowała się z redakcją rodzina sprawcy wykroczenia. Z relacji bliskich 21-latkę wynika, że chłopak zadzwonił do nich po zdarzeniu i to oni powiadomili służby oraz odwieźli chłopaka do szpitala. Policji podobno zostawili za szybą rozbitego seata kartkę z numerem telefonu, ale mundurowi nie zadzwonili. **(pc)**

Pijany potrafił rowerzystę

52-letni mieszkaniec Śląska odpowie za jazdę po użyciu alkoholu oraz spowodowanie wypadku. Kilka dni temu mężczyzna, wyjeżdżając z hotelu przy ulicy Hrubieszowskiej, potrafił jadącego ścieżką rowerową 58-letniego cyklistę (mieszkańca gminy Kamień).

Ofiara została zabrana do szpitala, a sprawcy policjanci zatrzymali prawo jazdy. Po usłyszeniu zarzutów 52-latek został zwolniony. Postępowanie w sprawie wypadku prowadzone jest pod nadzorem Prokuratury Rejonowej w Chełmie. **(pc)**

Wjechał w ekrany

Niebezpieczne zdarzenie na ulicy Rejowieckiej w Chełmie. Rankiem 15 maja, z nieustalonych przyczyn kierowca samochodu ciężarowego (43-letni mieszkaniec gminy Siedliszcze) uderzył w ekrany windyochłonne. Policjanci ukarali go mandatem karnym w wysokości 1050 złotych. **(pc)**

Miliony na granicy

Tylko w pierwszym kwartale tego roku celnicy wykryli na przejściach granicznych w naszym regionie próby nielegalnego przewozu na teren UE prawie 2,3 mln zł. Gotówka ukryta była w walizkach, schowkach autokarów czy podłodze ciężarówki.

- Podczas kontroli funkcjonariusze służby celno-skarbowej niejednokrotnie spotykają się z sytuacją, że osoby wjeżdżające lub wyjeżdżające z Unii Europejskiej nie składają na granicy deklaracji dotyczących przewożonej gotówki. Wymóg ten obowiązuje przy przewożeniu środków pieniężnych w kwocie co najmniej 10 tysięcy euro (lub równoważności w innych walutach) - informuje **Michał Deruś**, rzecznik prasowy Izby

Administracji Skarbowej w Lublinie.

Z podsumowania kwartału wynika, że celnicy zakwestionowali legalność przewozu do Polski w sumie: blisko 300 tys. euro, prawie 170 tys. dolarów, blisko 230 tys. zł oraz ponad 130 tys. hrywien, czyli łącznie prawie 2,3 mln zł.

Obowiązków zgłoszenia przewożonych pieniędzy nie dopełnili m.in. kierowcy ciężarówek, autobusów kursowych, jak też osoby przekraczające granicę samochodami osobowymi. - Gotówka najczęściej ukrywana była w bagażach podróży, ale funkcjonariusze znajdowali ją także w schowkach autokarów, w sejfie zamontowanym w podłodze kabiny kierowcy ciężarówki czy też pod podszewką walizki. Za popełnione wykroczenia skarbowe podróżni ukarani zostali mandatami na łączną kwotę blisko stu tysięcy złotych - dodaje Deruś. **(pc)**

Alkohol w ściekach. „Dla dobra konsumentów”



Niszczą nielegalny alkohol, abyśmy mogli „czuć się bezpiecznie”. Ponad 15 tysięcy litrów z przemytu funkcjonariusze służby celno-skarbowej wylali w tym roku do kratek ściekowych.

- To alkohol, który zatrzymany został m.in. przy próbach przemytu na teren Unii Europejskiej. Gdy właściwe sądy orzekały jego przepadek na rzecz skarbu państwa, a sam płyn nie nadawał się do celów dezynfekcyjnych, w grę wchodziło tylko zniszczenie - informuje **Michał Deruś**, rzecznik prasowy Izby Administracji Skarbowej w Lublinie.

Właśnie w ten sposób funkcjonariusze służby celno-skarbowej wylali już w tym roku do kratek ściekowych w miejskiej oczyszczalni ponad 15,5 tys. litrów alkoholu nielegalnego składu i pochodzenia.

Dla dobra konsumentów

Jak tłumaczy rzecznik IAS, w związku z tym, że jest nielegalnym pochodzenia, alkohol z przemytu nie posiada badań sanitarnych ani dokumentów potwierdzających jego skład, dlatego „zdecydowanie nie nadaje się do spożycia i nie może być dopuszczony do legalnego obrotu, np. w sklepach”. Jest potencjalnie niebezpieczny dlatego trafia do punktów zlewnych oczyszczalni, gdzie ulega biodegradacji w biologicznym procesie oczyszczania ścieków. - Niszczenie jest jedną z form postępowania z zatrzy-

manymi towarami, podyktowaną głównie dobrem konsumentów oraz ochroną rynku - podkreśla Deruś.

Jednocześnie rzecznik przypomina, że spożywanie trunków pochodzących z nieznanego źródła (nie tylko przemysłowych przez granicę, ale też sprzedawanych „pokątnie” na bazarach lub na tzw. metach) może stanowić poważne zagrożenie nie tylko dla zdrowia i życia.

Badania laboratoryjne próbek przejętego przez celników alkoholu wielokrotnie wykazywały w jego składzie obecność metanolu, będącego silną trucizną, odkaźników i innych groźnych dla organizmu ludzkiego substancji.

Jak nie do oczyszczalni, to do... szpitala

Od wybuchu pandemii ponad 27 tys. litrów wysokoprocentowego alkoholu - za zgodą i pod nadzorem sanepidu - służba celno-skarbowa przekazała do szpitali (m.in. w Chełmie), zakładów opieki zdrowotnej, sanepidu, wojska i innych służb mundurowych, gdzie sprawdzali się jako środek do dezynfekcji powierzchni, przedmiotów lub pojazdów wymagających odkażania. - To alkohol zatrzymany zarówno na granicy, jak też w ramach kontroli prowadzonych na terenie kraju. By mógł być wykorzystany do dezynfekcji, musi spełniać określone wymagania, m.in. mieć stężenie minimum 60%. Ten przekazywany przez nas najczęściej miał moc od 80 do 92%. - dodaje rzecznik lubelskiej IAS. **(opr. pc)**





PAŃSTWOWA
AKADEMIA
NAUK
STOSOWANYCH
W CHEŁMIE

FILOLOGIA SŁOWIAŃSKA TRANSLATORYCZNA

JĘZYK ROSYJSKI I UKRAIŃSKI (OD PODSTAW)

TŁUMACZENIA, RUCH GRANICZNY I ADMINISTRACJA CELNA (AGENT CELNY) СЛОВ'ЯНСЬКА ФІЛОЛОГІЯ - ПЕРЕКЛАДИ І МИТНИЙ БРОКЕР



STUDIA BEZPŁATNE!
TAKŻE DLA OSÓB PRACUJĄCYCH!

CHEŁMSKIE. Otwarcie znienacka? Otwarcie bez oponentów

Powiat chełmski otwiera kolejne drogi, tym razem na terenie gminy i miasta Rejowiec Fabryczny. Współorganizatorem przecinania wstęgi jest wójt, ale władz miasteczka powiat na imprezę nawet nie zaprosił. - Czuję się zaszczycony z tego powodu - ironizuje przewodniczący Rady Miasta Robert Szwed.

Powiat chełmski od dawna słynie z otwierania wyremontowanych dróg. Zakończenie inwestycji urasta do rangi uroczystości, podczas której przecinana jest wstęga i której towarzyszą imprezy i poczęstunek, przeważnie z pieczonym prosiakiem. Imprezy i poczęstunek przyciągają mieszkańców. A władze powiatu liczą, że odwdzięczą się oni za to przy wyborczych urnach. Pomysł władz powiatu podchwyciły już inne samorządy. A im bliżej wyborów, tym uroczystości i atrakcji towarzyszących jest więcej.

Niedawno powiat otwierał nową drogę w Żółtańcach w gminie Chełm i w Pniównie w gminie Wierzbica. A w miniony piątek, 19 maja, zaplanowano otwarcie trzech dróg w gminie i miasteczku Rejowiec Fabryczny. Chodzi o drogę z Pawłowa do Liszna, w Krasnem oraz ul. Wiejską w Rejowcu Fabrycznym. Organizatorem przedsięwzięcia, obok starosty i wicestarosty

chełmskiego, był wójt gminy Rejowiec Fabryczny **Zdzisław Krupa**. Przecięcie wstęgi odbyło się na skrzyżowaniu dróg w Krasnem a piknik rodzinny w GOK w Pawłowie. Na rozdawanych in blanco zaproszeniach zabrakło przedstawicieli miasta, chociaż jedna z wyremontowanych dróg leży na terenie Rejowca Fabrycznego. Zresztą władz miasteczka nie zaproszono na przecięcie wstęgi, a nawet nie poinformowano o imprezie. Relacje burmistrza i starosty nie należą do najlepszych. Ale drogi buduje się przecież dla mieszkańców a nie dla wójtów czy burmistrzów.

- Nie widziałem żadnego zaproszenia i nie miałem żadnej informacji o otwarciu drogi - przyznaje **Stanisław Bodys**, burmistrz Rejowca Fabrycznego. - Kilka dni temu wójt Krupa pytał mnie, czy wiem coś na ten temat, ale nie wiedziałem. I nie dziwię się, biorąc pod uwagę dotychczasowe działania starostwa wobec naszego samorządu i mieszkańców. Są jakieś zasady kultury komunikacji, ale te w powiecie najwyraźniej nie obowiązują.

Jerzy Kwiatkowski, wicestarosta chełmski, przyznaje, że władze miasta nie dostały oficjalnego zaproszenia i nie były współorganizatorem wydarzenia. - Bo po pierwsze ulica Wiejska to droga powiatowa, a po drugie przedstawiciele miasta mają ciągle pretensje i obiekcje

do naszej działalności - mówi. - Zaproszenia rozdawał w naszym imieniu pan **Marek Parada**. Wszystkich radnych i mieszkańców tej drogi zaprosiliśmy. Ale każdy może przyjść, bo nie jest to przecież zamknięta impreza.

Kwiatkowski tłumaczy, że wójt Krupa jest współorganizatorem, bo gmina Rejowiec Fabryczny partycypowała w kosztach remontów. - Do ulicy Wiejskiej miasto nie dołożyło - mówi.

Ale nie jest to chyba standard dla wszystkich. Bo są gminy, które nie dokładają, a nie są pomijane przy otwarciach dróg. - Jeżeli nie dokładają do samych remontów, to finansują projekty, a to też znaczne pieniądze - mówi Kwiatkowski.

- Czuję się zaszczycony, że nie zostałem zaproszony - ironizuje z kolei **Robert Szwed**, przewodniczący Rady Miasta Rejowiec Fabryczny. - Nie wiem, czego powiat boi się albo wstydzi, że tak ukrywał tę uroczystość. Nie widziałem żadnych oficjalnych informacji o otwarciu na stronie internetowej powiatu. A zazwyczaj jest przecież dużo szumu wokół takiego wydarzenia.

O otwarciu drogi nie wspomniano też ani słowem na sesji Rady Powiatu, która odbyła się dwa dni wcześniej. A zaproszeń nie dostali też, tradycyjnie już, powiatowi radni. Nawet ci, którzy pochodzą z tamtego terenu. Zaproszenie na imprezę pojawiło się na stronie powiatu dzień przed imprezą. (bf)

SAWIN. Głos demokracji czy ograniczanie możliwości sprawowania mandatu?

Nie chcieli radnej w komisji

Radna Maria Kubiak-Skórzewska chciała zostać członkiem komisji budżetowej, ale nie zgodziła się na to większość radnych gminy Sawin. - Dlaczego ogranicza się moje prawa? - dziwiła się po głosowaniu zainteresowana. - To jest głos demokracji i proszę go uszanować - ripostował radny Wojciech Adamowicz.

Na piątkowej sesji Rady Gminy Sawin odbyło się głosowanie nad uchwałą „w sprawie zmian w składzie komisji budżetowej”. Zasiadają w niej: **Halina Wołoszkiewicz**, **Bogusława Głąb** i **Zbigniew Kłoc**. Akces dołączenia do prac komisji zgłosiła **Maria Kubiak-Skórzewska**, która wcześniej zrezygnowała z zasiadania w komisji ds. skarg, wniosków i petycji. Przed głosowaniem nad uchwałą dyskusji nie było. Ta rozgorzała już po, gdy okazało się, że radni nie zgodzili się, by Kubiak-Skórzewska weszła w skład komisji budżetowej. „Za” było 5 samorządowców, „przeciw” 8, jeden „wstrzymał się” od głosu. Kubiak-Skórzewska nie kryła zaskoczenia.

- Dlaczego nie pozwala mi się zapisać do komisji, czego odmawia mi się tego prawa? - dziwiła się i prosiła, by obecny na sesji radca prawny gminy **Piotr Mroczkowski**, odpowiedział, czy takie działanie jest w ogóle zgodne z przepisami. Mroczkowski,

też zaskoczony rozwojem sytuacji, początkowo zasugerował, że można przeprowadzić reasumpcję głosowania. Pytał, dlaczego inni radni nie chcą Kubiak-Skórzewskiej w komisji budżetowej. Stwierdził wręcz, że blokując jej zapisanie do tej komisji, ogranicza się jej możliwość wykonywania mandatu radnego. Zupełnie inne zdanie na ten temat miał radny **Wojciech Adamowicz**.

- Każdy z nas miał możliwość zagłosowania i zagłosował zgodnie z posiadaną wiedzą i sumieniem. Taka jest demokracja i trzeba to uszanować. Widocznie większość rady nie widzi pani w tej komisji, a z innej sama pani zrezygnowała. Proszę uznać to głosowanie za wiążące - mówi Adamowicz.

W odpowiedzi Kubiak-Skórzewska stwierdziła, że na początku obecnej kadencji rady, to właśnie Adamowicz zaproponował konkretne składy komisji i przydzielił ją wówczas do komisji skarg i petycji. Z czasem radna zrozumiała jednak, że to nie dla niej, że chciałaby zajmować się pracami nad budżetem gminy. - Ma pani rację, to była moja propozycja, zrobiłem tak, by usprawnić pracę rady. Każdy z radnych był wówczas pytany o to czy wyraża zgodę na zasiadanie w danej komisji i pani się wówczas na to zgodziła. Nikt pani na siłę w tę komisję nie wrzucał - przypomniał Adamowicz, dodając, że gdyby

każdy z radnych chciał co jakiś czas zmieniać komisję, w radzie zapanowałby chaos.

Do poglądu, że radni mogli w tym przypadku zagłosować przeciwko ostatecznie przychylił się również mecenas Mroczkowski.

- Radni są autonomiczni w swoich decyzjach, jeżeli się nie pomylili mogą głosować, jak chcą - ocenił niewyrażenie zgodny na dopisanie Kubiak-Skórzewskiej do komisji budżetowej. Wycofał się też ze stwierdzenia, że blokowanie zapisania radnej do tej komisji ogranicza jej prawa do wykonywania mandatu. - Byłoby tak, gdyby radni nie pozwolili pani zapisać się do żadnej komisji, a taka sytuacja nie ma tu miejsca, bo w innej komisji pani wcześniej była - zauważył.

Głosowanie zostało uznane za ważne.

Nieoficjalnie mówi się, że być może blokowanie zapisu Kubiak-Skórzewskiej do komisji budżetowej, wynika z jej ciągnącego się od dłuższego czasu konfliktu z radną **Haliną Wołoszkiewicz**, która przewodniczy komisji budżetowej. Poszło, jak już swego czasu informowaliśmy, o zatrudnienie córki radnej Skórzewskiej-Kubiak w gminnej bibliotece. Radna Wołoszkiewicz miała wówczas wątpliwości czy w ogóle w bibliotece potrzebny jest nowy pracownik, kiedy gmina ma wiele ważniejszych wydatków i dlatego etat przypadł akurat córce radnej. (kg)

CHEŁM

W tym miesiącu podziękowania, gratulacje i bukiet kwiatów od Kwiaciarni Małgońka dla Katarzyny Krawczyk

Mistrzyni wciąż głodna sukcesów



Jest medalistką mistrzostw świata i Europy, brała udział w igrzyskach olimpijskich, a ile razy była mistrzynią Polski, trudno policzyć. Mimo to Katarzyna Krawczyk, zapasniczka Cementu Gryf Chełm, wciąż ciężko pracuje, by odnieść kolejne sukcesy. Jej trud, sukcesy, promowanie miasta i inspirowanie młodych sportowców docenili nasi Czytelnicy i sympatycy Stowarzyszenia WeRWA, „nominując” panią Katarzyną do wyróżniania w naszej akcji „Kobieta na medal”.

Od kilku miesięcy wraz ze sylwetki kobiet wyróżniających dla innych, odnoszących sukcesy na różnych płaszczyznach i rozślawiających nasze miasto. Stowarzyszeniem WeRWA staramy się przybliżyć chełmianom się aktywnością, odwagą, bezinteresownym poświęceniem

Praktycznie wszystkie te kategorie doskonale pasują do naszej kolejnej laureatki - zapasniczki Cementu Gryf Chełm - **Katarzyny Krawczyk**. Kiedy w ubiegłą środę z pięknym bukietem kwiatów od Kwiaciarni Małgońka, podziękowaniami, gratulacjami i życzeniami odwiedziliśmy naszą mistrzynię w pracy, czyli tuż przed rozpoczęciem treningu w hali przy ul. Kąpieliskowej, była całkowicie zaskoczona i nieco stremnowana.

- Nikt mnie nie uprzedził, więc zamiast w stroju wizytowym przyjechałam gości w stroju roboczym, czyli treningowym dresie, bo intensywnie przygotowujemy się do mistrzostw Polski - śmieje się **Katarzyna Krawczyk**. - Ale to była naprawdę przyjemna wizyta. Miło usłyszeć takie słowa, wiedzieć, że ktoś docenia naszą pracę, a jeszcze te piękne kwiaty, które uwielbiam dostawać - podkreśla.

Jedną z najbardziej utytułowanych zawodniczek Cementu Gryf wcale nie urodziła się jednak w Chełmie. Pochodzi z Mikołajek na Mazurach. Od małego dziecka bardzo spodobali się jej zapasy. - Wręcz się w nich zakochałam - wyznaje. - W mojej rodzinnej okolicy nie było jednak klubu,

który mógłby zapewnić mi stały sportowy rozwój, więc zaczęłam więc rozglądać się za miastami kojarzonymi z tą dyscypliną sportu. I tak właśnie już wiele lat temu trafiłam do Chełm.

Jak zapewnia, nie żałuje tej decyzji. Jako zawodniczka chełmskiego klubu kilka razy została mistrzynią Polski w zapasach w kat. wagowych 53, 55 i 59 kg. Jej pierwszym, międzynarodowym sukcesem seniorskim był brązowy medal mistrzostw Europy w 2011 r. w kat. 55 kg. Cztery lata później na pierwszych igrzyskach europejskich w Baku zdobyła srebrny medal w kategorii do 55 kg. W 2018 i 2023 r. wywalczyła kolejne brązowe medale Mistrzostw Europy (tym razem w kat. 53 kg). Za najważniejsze sukcesy Katarzyna Krawczyk uważa jednak udział (bez medalu) w igrzyskach olimpijskich w Rio de Janeiro (2016) oraz brązowy medal mistrzostw świata seniorskich w 2021 r. Co ciekawe, jako żołnierz Sił Powietrznych zawodniczka Cementu Gryfa jest też złotą medalistką wojskowych mistrzostw świata w zapasach (2014 i 2017 r.) oraz brązową medalistką światowych wojskowych igrzysk sportowych

(2019). Po tym, jak nie udało się jej, m.in. z powodu kontuzji, pojechać na igrzyska do Tokio (2021 r.), myślała nawet o zakończeniu kariery. Ale głód sukcesów zwyciężył. Zaraz po Tokio wywalczyła, wspomniany już, medal mistrzostw świata, co ponownie pozwoliło jej uwierzyć we własne siły i umiejętności oraz dało motywację do jeszcze cięższej pracy.

- Znow zapragnęłam pojechać na igrzyska, dlatego dziś pracuję nad tym, by pojawić się na matach w Paryżu w 2024 r. Medal igrzysk olimpijskich to moje niespełnione marzenie, chciałabym też jeszcze zostać mistrzynią świata. Skupiam się teraz na realizacji tych dwóch celów - podsumowuje mistrzynię.

My z całych sił życzymy pani Katarzynie ich osiągnięcia, jeszcze raz dziękujemy i gratulujemy dotychczasowych osiągnięć.

Pani Katarzyna jest siódmą laureatką naszej akcji „Kobieta na medal”. Zachęcamy Czytelników do zgłaszania kolejnych kandydatów do wyróżnienia. Można to zrobić, kontaktując się z redakcją, tel. 82 565 44 44, mailowo: redakcja@nowytydzien.pl lub z WeRWA - tel. 502 342 117. **(kg)**

SAWIN. Uczą, motywują i wspierają W dobrych rękach

Przed czterema laty w Sawinie powstało miejsce, którego misją jest wspieranie rozwoju dzieci ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi. Mowa o Niepublicznym Ośrodku Szkolno-Wychowawczym „Lawendowe Wzgórze”. Placówka oferuje edukację, opiekę i wielowymiarowe wsparcie specjalistów - logopedy, fizjoterapeuty, psychologa czy pedagoga specjalnego. Rodzice uczęszczających tu dzieci nie mają wątpliwości, że wybrali najlepiej. - W tym miejscu dba się o wszystkie potrzeby naszych dzieci. Wiemy, że są w dobrych rękach - mówią.

Szkolny Ośrodek Wychowawczy „Lawendowe Wzgórze” w Sawinie to Niepubliczna Specjalna Szkoła Podstawowa oraz Niepubliczna Szkoła Przesposabiająca do Pracy. Misją placówki jest zapewnienie dzieciom ze specjalnymi potrzebami możliwości zdobywania wiedzy, harmonijnego rozwoju oraz osiągania sukcesów na miarę swoich możliwości. Nauka, wyżywienie i pobyt w placówce są bezpłatne, a cała

kadra czyni starania, aby wszyscy wychowankowie czuli się tu jak w domu.

- Jesteśmy kameralną i bezpieczną szkołą. Nikt nie jest tu anonimowy, klasy liczą po kilka osób. Do każdego ucznia podchodzimy indywidualnie, starając się zapewnić mu takie wsparcie, jakiego potrzebuje - mówi Beata Izabela Kalińska, dyrektor placówki (na zdjęciu).

Ważnym atutem „Lawendowego Wzgórza”, co podkreślają sami rodzice, jest zapewnienie uczniom zajęć ze specjalistami. Odbywają się na miejscu, bez konieczności dojazdu, zaś rodzice nie ponoszą z tego tytułu żadnych kosztów. Dzieci i młodzież mają do swojej dyspozycji m.in. psychologa. Zajęcia z nim ukierunkowane są na rozpoznawanie i zaspokojenie indywidualnych potrzeb rozwojowych.

- Zajęcia dostosowane są do możliwości psychofizycznych uczniów, aby jak najpełniej wykorzystać ich potencjał. Podopieczni otrzymują wsparcie emocjonalne podczas doświadczanych trudności, kształtują kompetencje warunkujące jakość relacji

społecznych, rozwijają ciekawość poznawczą oraz budują pozytywną samoocenę. Dysponujemy nowoczesnymi pomocami dydaktycznymi, które wspierają nabywanie nowych umiejętności w formie zabawy, motywując uczniów do podejmowania nowych wyzwań - mówi Andżelika Paczkowska, psycholog w SOSW „Lawendowe Wzgórze”.

Placówka oferuje również terapię logopedyczną. Prowadzi ją Natalia Pawlik-Filiipiak, która wyznaje zasadę, że zajęcia logopedyczne nie muszą być nudne.

- To nie tylko ćwiczenia artykulacyjne, wymawianie głosek i wyrazów, ale przede wszystkim fajna zabawa. W naszym ośrodku dbamy o wszechstronny rozwój mowy uczniów i wyrównywanie ich deficytów językowych. Indywidualne podejście do każdego z naszych podopiecznych przekłada się na efekty terapii - mówi Natalia Pawlik-Filiipiak.

Podopieczni Ośrodka mogą skorzystać także z zajęć z pedagogiem specjalnym. Mają one bardzo praktyczny wymiar: służą nabywaniu nowych kompetencji interpersonalnych, poszerzaniu wiedzy o otaczającym świecie, rozwijaniu umiejętności emocjonalno-społecznych, wspieraniu uczniów w rozwijaniu zainteresowań, a także redukowaniu zachowań trudnych i uciążliwych dla otoczenia jak i samego ucznia. Celem tych zajęć jest także usamodzielnienie uczniów w zakresie podstawowych codziennych czynności, dbania o wygląd swój i otoczenia.

Na tym specjalistyczne wsparcie się nie kończy. „Lawendowe Wzgórze” zapewnia swoim podopiecznym także zajęcia z fizjoterapeutą.

- Moja praca polega na korygowaniu wad rozwojowych aparatu ruchu oraz wspomaganiu prawidłowego rozwoju motorycznego moich pacjentów. Dysponujemy specjalistycznym sprzętem, który pomaga w pracy i pozwala na osiąganie zamierzonych postępów. Praca daje mi dużo radości. Moim zdaniem „Lawendowe Wzgórze” jest wspaniałym miejscem, gdzie dzieci i młodzież mogą się rozwijać i nabywać dodatkowe umiejętności - mówi Piotr Usydus, fizjoterapeuta w SOSW „Lawendowe Wzgórze” w Sawinie.

- O prawidłową postawę ciała i kondycję uczniowie Ośrodka dbają także podczas zajęć wychowania fizycznego, w ramach których mogą sprawdzić się w różnych dyscyplinach sportu - mówi Michał Soroczyński, nauczyciel wf-u w tej placówce.

- Poza standardowymi gramami, uczymy się i doskonalimy także jazdę na rowerze po ścieżce rowerowej znajdującej się na terenie naszego ośrodka, posiadamy stół bilardowy, na którym dzieci chętnie uczą się techniki gry i rozgrywają mecze, latem rozkładamy basen, w którym oprócz nauki pływania, świetnie się bawimy z aqua aniatorem, uczymy się technik samoobrony pod okiem instruktora - dodaje B. I. Kalińska, dyrektor placówki.

Ale nie samą nauką i pracą człowiek żyje, dlatego po lekcjach i zajęciach ze specjalistami, uczniowie mogą skorzystać z licznych zajęć dodatkowych, spędzać czas w bogato wyposażonej świetlicy lub na zewnątrz, gdzie do swojej dyspozycji mają rozległy zielony teren w otoczeniu lawendy. Często organizowane są też różne imprezy, w tym także urodzinowe, festyny, ogniska. Jak podkreślają pedagodzy, to nie tylko

świetna zabawa i rozrywka, ale też integracja i budowanie poczucia wspólnoty.

Przy SOSW „Lawendowe Wzgórze” działa też internat, z 3- i 4-osobowymi przytulnymi pokojami. O dobre samopoczucie i bezpieczeństwo jego mieszkańców dbają wychowawcy. Do każdego podchodzi indywidualnie i z rodzicielską troską.

- Nasi uczniowie mogą korzystać z licznych zajęć pozalekcyjnych, ale chyba najbardziej lubianą formą spędzania czasu są grupowe konwersacje, nazywane przez uczniów pogaduchami. Rozmawiamy na różne tematy, rozwiązujemy problemy osobiste i wskazujemy jak radzić sobie z przeciwnościami losu. Dzięki temu, że nasz ośrodek jest położony w pięknym miejscu, w otoczeniu przyrody, wychowawcy są w stanie doskonalić wrażliwość oraz zamiłowanie do natury i rozwijania np. takich pasji jak fotografia - dodaje B. I. Kalińska.

Zaangażowanie i profesjonalne podejście kadry „Lawendowego Wzgórza” bardzo doceniają rodzice. Bartek, syn pana Karola trafił tu cztery lata temu i od tamtej pory poczynił duże postępy.

- Lepszej decyzji nie mogliśmy wówczas podjąć - mówi pan Karol. - U Bartka w wieku 2 lat zdiagnozowano spektrum autyzmu, był dzieckiem mało mówiącym, niesamodzielnym. Choć nadal wymaga opieki, dzięki terapii, jaką został objęty w Ośrodku jest dziś dużo bardziej samodzielny i kontaktowy. W Sawinie nauczył się gotować, chętnie podejmuje prace w ogrodzie czy wykonuje przedmioty z drewna. Ma tam doskonałą opiekę, czuje się szczęśliwy i doceniany. Jest dziś dorosłym, pogodnym mężczyzną, i z pewnością spora w tym zasługa Ośrodka.

Z opieki i wsparcia, jakie zapewnia Ośrodek w Sawinie zadowolona jest również Monika Łaboda-Pękała.

- To świetna placówka. To, co ją wyróżnia to profesjonalna kadra, fantastyczna lokalizacja i wyposażenie, no i przede wszystkim świetne dzieciaki. W tym miejscu dba się o wszystkie potrzeby naszych dzieci - podkreśla pani Monika.

Dodatkowe informacje na stronie Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Sawinie na Facebooku.



Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy w Sawinie

znajdź nas na facebooku



Sawin,
ul. Kościelna 41;
607 500 319



CHEŁM. Sesja o spalarni

Młodzi radni muszą pomyśleć



Na ostatniej sesji Młodzieżowa Rada Miasta Chełm miała przyjąć stanowisko w sprawie budowy zakładu odzysku energii z odpadów medycznych. Do takiej inwestycji przy ul. Towarowej przymierza się spółka EMKA z Żyrardowa. Jej przedstawiciele przyjechali do Chełma, by spotkać się z młodzieżą i osobiście opowiedzieć o szczegółach planowanego przedsięwzięcia. Młodzi zdecydowali jednak, że sprawę muszą przemyśleć, a opinię o spalarni wydadzą na kolejnym posiedzeniu.

W miniony poniedziałek, 15 maja, Młodzieżowa Rada Miasta Chełm spotkała się na sesji. W porządku obrad znalazł się m.in. punkt dotyczący wyboru wiceprzewodniczącego. Pełniącą tę funkcję dotychczas **Weronika Boś**, uczennica I LO w Chełmie, zrezygnowała, a na jej miejsce rada powołała **Julię Adamczuk** z II LO w Chełmie. Młodzi radni przyjęli także uchwałę w sprawie wyboru swojego opiekuna. Będzie nim najpewniej **Natalia Biela**, ale ten wybór musi zostać jeszcze zatwierdzony przez Radę Miasta Chełm.

Najwięcej czasu podczas sesji poświęcono planom budowy w Chełmie zakładu odzysku energii z odpadów medycznych. Z młodzieżą spotkali się przedstawiciele firmy EMKA S.A., zajmującej się unieszkodliwianiem odpadów medycznych i weterynaryjnych. W ubiegłym roku spółka z Żyrardowa kupiła (za 2 mln zł) część gruntów po byłym Miejskim Przedsiębiorstwie Robót Drogowych przy ul. Towarowej w Chełmie z zamiarem budowy wspomnianego zakładu.

O planach spółki opowiedziała **Małgorzata Rdest**, jej wiceprezes (a prywatnie córka prezesa EMKI, **Krzysztofa Rdesta**). Odniosła się do obaw zgłaszanych przez chełmian i zapewniała, że zakład nie będzie „trucicielem”, bo normy emisji, jakich będzie musiał przestrzegać, są dużo wyższe niż dla pozostałych ogólnodostępnych źródeł ciepła, np. średniej wielkości kotłowni miejskiej czy domków jednorodzinnych.

- Takie instalacje podlegają nawet 14 razy bardziej rygorystycznym normom. Ale normy to jedno, a rzeczywista emisja to drugie. Moglibyśmy emitować np. 200 mg na m sześć. tlenku azotu, a emitujemy 120; moglibyśmy emitować 50 mg na m sześć. tlenku węgla, a nie emitujemy go wcale. Śmiało mogę stwierdzić, że technologia, którą reprezentujemy, zdecydowanie wybiega kilkanaście lat w przód, jeśli chodzi o bezpieczeństwo i troskę o środowisko - przekonywała M. Rdest.

Wiceprezes firmy EMKA wspomniała również, że w Bydgoszczy i Kędzierzynie-Koźlu działają instalacje bliźniacze do tej planowanej w Chełmie. W przypadku pierwszego z miast jest ona ulokowana w sąsiedztwie dużego osiedla mieszkaniowego i Centrum Onkologii.

- To, że znajduje się właśnie tam, nie jest bezpodstawne. Jest ścisła synergia pomiędzy oddziałem onkologii, a instalacją. Instalacja jest połączona z odzyskiem energii, a ta energia to ciepło

albo energia elektryczna. Dzięki instalacji zimą w Centrum Onkologii mamy ciepło, a latem klimatyzację. Pacjenci mogą też korzystać z basenu z ciepłą wodą. Jeżeli coś byłoby „nie tak: z normami emisji i samą rzeczywistą emisją, to tego typu inwestycja nie miałaby racji bytu. Zapraszam was na wizytę studyjną, abyście na własne oczy mogli przekonać się, jak to działa - mówiła M. Rdest.

Wiceprezes podkreślała także, że jej firmie zależy na transparentności i nie ma przed mieszkańcami nic do ukrycia, a wszelkie choćby minimalne odchylenia od normy są natychmiast wyłapywane przez system, który w razie konieczności natychmiast wyłącza całą instalację. Wszelkie dane są też rejestrowane i archiwizowane.

- WIOŚ ma ciągły wgląd do danych. W każdej chwili może przyjechać na kontrolę lub zalogować się i sprawdzić parametry online. Te są dość zawile i skomplikowane, ale kompleksowość instalacji absolutnie nie stoi na przeszkodzie, aby każdy jej pojedynczy element podlegał ścisłej kontroli - zapewniała M. Rdest.

Do klientów firmy EMKA należą przede wszystkim szpitale, przychodnie, apteki, prywatne praktyki lekarskie i stomatologiczne, laboratoria, salony kosmetyczne, barberzy, studia tatuażu itp.

Baza jej klientów liczy obecnie około 12 tys. podmiotów. 70 proc. odbieranych przez firmę odpadów to zużyte materiały opatrunkowe (rękawice, ślinociągi, igły), 15 proc. to pojemniki do przechowywania krwi i tkanka pooperacyjna, 10 proc. odpady protetyczne (gipsy, odlewy, wyciski), 5 proc. pojedyncze odczynniki laboratoryjne i analityczne.

M. Rdest wspomniała również, że zakład w Chełmie mógłby zatrudnić około 30-40 osób. Koszt budowy planowanego zakładu szacowany jest na ok. 30 mln zł, a obsługiwać miałyby go głównie busy Mercedes-Benz Sprinter. Tiry będą przejeżdżać raz, dwa razy w miesiącu.

- Według prawa odpadów medycznych nie można składować. Należy je zutylizować na terenie województwa, w którym powstały. Zamiast palić je w przysiółkowej spalarni, mamy instalację termicznego przekształcania odpadów, połączoną z odzyskiem energii. W przypadku miasta Chełm, dzięki bezpośredniemu sąsiedztwu, będziemy mogli przekazać ją do ciepłowni - mówiła Rdest.

Młodzież nie miała pytań do przedstawicielki firmy EMKA. Wątpliwości zgłaszała za to **Łukasz Krzywicki**, przewodniczący Rady Osiedla „Śródmieście”, który przekonywał, że budowa spalarni w tej lokalizacji będzie realnym zagrożeniem dla zdrowia mieszkańców.

- Spalarnia w Kędzierzynie-Koźlu jest uruchomiona na terenie starej blachowni, w pobliżu składowiska odpadów komunalnych, w oddaleniu od zabudowań. Ul. Towarowa w Chełmie jest przy ul. Okszowskiej. W pobliżu mamy zakłady „Bieluch”, hurtownie spożywcze, domy jednorodzinne... Emisja będzie ciągła i choćby nie wiem jak była niska, będzie negatywnie wpływać na środowisko. Wszystkie dioksyny i furany, silnie trujące związki chemiczne, tlenki

siarki, będą wytwarzane ciągle. Czy tego chcemy w naszym mieście? Firma EMKA nie daje nam żadnych gwarancji. Jesteście młodymi ludźmi. To, jaką przyszłość będziecie mieli dla siebie i swoich dzieci, jest w waszych rękach. Apeluję o rozsądek - mówił Ł. Krzywicki.

Głos podczas sesji MRM zabrał **Grzegorz Wielgosiński**, profesor Politechniki Łódzkiej, specjalista w zakresie dioksyn i furanów. Tłumaczył, że dioksyny powstają przy każdym procesie termicznym, przebiegającym w temperaturze 200-700 stopni.

- W Polsce rocznie do atmosfery wprowadzanych jest ok. 270 g dioksyn, z czego 170 g pochodzi z małych palenisk domowych. Ze spalarni odpadów komunalnych pochodzi 0,06 g, ze wszystkich spalarni poniżej 1 g. Spalarnie nie są podstawowym źródłem emisji dioksyn. Wszyscy wiedzą, że one mogą w nich powstawać i powstają, dlatego są systemy ograniczania emisji. Bardzo wydajne i skuteczne, w odróżnieniu od pieców domowych, gdzie nie ma żadnych systemów ograniczania emisji - mówił G. Wielgosiński.

Naukowiec wspominał też o tym, że prowadził badania instalacji w Bydgoszczy, sprawdzając m.in. emisję tlenku azotu, dioksyn i dwutlenku siarki. Zapewniał, że jeśli w Chełmie powstanie bliźniacza instalacja, chełmianie mogą spać spokojnie.

- Mogę powiedzieć, że ten system jest sprawny i działa. Zajmuje się spalaniem

odpadów od 30 lat i mogę powiedzieć, że nareszcie dzisiaj istnieją bezpieczne i pewne rozwiązania dla spalania odpadów medycznych - zapewniał prof. Wielgosiński.

Udział w spotkaniu z MRM wziął też prof. **Janusz Bujak**, twórca technologii, w której wykonano zakłady w Bydgoszczy i Kędzierzynie-Koźlu.

- Proszę sobie wyobrazić, że tych instalacji nie ma. Co robimy z odpadami medycznymi? Zakopujemy? Chowamy? Coś z nimi trzeba zrobić, szczególnie w obrębie danego województwa. Kraje skandynawskie, znane ze swojej czystości i ekologii mają najwięcej spalarni. Norwegowie sprowadzają odpady z Wielkiej Brytanii. To miejsca pracy, przychód, ochrona środowiska. Nie ma lepszych systemów oczyszczania spalin niż w spalarni. Normy są bardzo niskie i są monitorowane non stop. Jeśli chodzi o wspomniane dioksyny i furany, norma dla spalarni odpadów medycznych to 1/10 nanograma na m sześć. To oznacza, że szukamy 1 cząstki na 10 mld cząstek - mówił prof. Bujak.

Pokrótkie przedstawił też technologię opracowanej przez siebie instalacji. Odpady przez 6 godzin są spopielaone w piecu obrotowym, w którym temperatura sięga 1000 stopni. Następnie gazy wylotowe przelatują przez komorę dopalania, w której jest minimum 1100 stopni.

- Nie ma żadnych drobnoustrojów, wirusów, bakterii, zapachów. Obniżamy temperaturę tych spalin, odzyskujemy ciepło. Mamy bardzo rozbudowany i skomplikowany system oczyszczania spalin. Wszystko jest monitorowane i archiwizowane - wyjaśniał J. Bujak.

Opinie naukowców nie przekonały wszystkich.

- Pamiętajmy, że to firma prywatna, która powstaje po to, aby czerpać zyski. Ta firma ma generować przychód, a finalnie dochód. Wszystko jest fajne na początku, dopóki jest to opłacalne, kiedy przestaje, a uruchamianie filtrów i wymiana jest dużym kosztem, podejmuje się różnego rodzaju działania, np. wyłączania na chwilę (...) Jeszcze raz apeluję o rozsądek - mówił Krzywicki.

- Nie wolno panu zarzucać, że to, co prywatne, to złe - odpowiadał **Krzysztof Rdest**, prezes firmy EMKA. - To już było, drogi panie. Wszystko to, co robię, to jest całe moje życie. Za nami nie stoi żadna agencja PR-owa. Stoi dziś przed wami cała moja rodzina, więc jeśli macie wątpliwości, co do słuszności moich działań, to tutaj dzisiaj przed wami jest największa gwarancja - firma z 30-letnią tradycją, którą ja rozwijałem. Zwróciłem się do mieszkańców z propozycją podpisania umowy społecznej, w ramach której np. przedstawiciele rad osiedli czy MRM będą mieć prawo wejścia na naszą instalację i możliwość kontroli. W ramach tej umowy deklarujemy też wsparcie środowisk i organizacji, które w Chełmie funkcjonują. Już teraz w ramach naszych możliwości wspieramy tych wszystkich, którzy się o to zwrócili. Deklaruję, że nie jest to przygoda „na chwilę”. Nade wszystko proszę o zaufanie i wizytację instalacji, które już funkcjonują.

Po wszystkich wystąpieniach MRM Chełm miała uchwalić swoje stanowisko w sprawie budowy spalarni. Tak się jednak nie stało. Po krótkiej przerwie w obradach młodzi radni uznali, że w sprawie inwestycji firmy EMKA wypowiedzą się dopiero na kolejnej sesji. **(w)**

Posel Koalicji Obywatelskiej Krzysztof Grabczuk:

Za rządów PiS Polacy zaciskają pasa!

Koalicja Obywatelska ruszyła w Polskę. Jak twierdzi poseł Krzysztof Grabczuk, parlamentarzyści z największej partii opozycyjnej mówią Polakom, w jak trudnej sytuacji znalazł się nasz kraj i tłumaczą, z jakiego powodu mamy drożyznę, wysoką inflację oraz drogie kredyty i dlaczego rząd PiS na to nie reaguje.

- Choć oficjalny termin wyborów parlamentarnych jeszcze nie jest znany, można powiedzieć, że kampania wyborcza już się rozpoczęła. Posłowie Koalicji Obywatelskiej jeżdżą po całym kraju, spotykają się z mieszkańcami. O czym rozmawiacie? - pytamy posła **Krzysztofa Grabczuka**.

- Jako kraj znaleźliśmy się w bardzo trudnej sytuacji. Za rządów PiS Polacy zaciskają pasa. Chcemy, aby wszyscy zdali sobie z tego sprawę, nawet ci, którzy do tej pory wierzyli w propagandę partii rządzącej. Mamy największą w XXI wieku drożyznę, najwyższą inflację, drogie kredyty, a do tego zablokowane fundusze europejskie. To są miliardy złotych. Takie są fakty!

- Co w takim razie robi Koalicja Obywatelska, jeśli wygra jesienne wybory do sejmu?

- Przede wszystkim zatrzymamy drożyznę, powstrzymamy inflację, spowodujemy, że kredyty będą tańsze i bardziej dostępne, a co najważniejsze, przywieziemy miliardy z Unii Europejskiej na odbudowę kraju. Z tych pieniędzy skorzystają wszyscy Polacy. Nasz kraj będzie się rozwijał.

- To, co pan mówi, wydaje się bardzo proste. Dlaczego zatem obecny rząd tego nie robi?

- Im wyższa inflacja, tym więcej miliardów dla budżetu państwa i PiS doskonale o tym wie. Wpływ na obecną drożyznę mają przede wszystkim ceny trzech produktów. Są to: ropa naftowa, gaz ziemny i energia elektryczna. Dziś ich ceny na świecie są niższe, niż przed wybuchem wojny w Ukrainie! Polacy natomiast płacą dużo więcej. O tym mówimy na każdym kroku! Spółki skarbu państwa zarabiają miliardy, pracujące w nich osoby związane z PiS dostają milionowe wynagrodzenia, a to wszystko dzieje się kosztem zwykłych obywateli. I chcemy, aby Polacy mieli tego świadomość! Na litrze paliwa Orlen zarabia dziś trzy razy więcej, niż w 2015 roku, kiedy krajem rządziła koalicja PO - PSL.

- Jakie propozycje dla Polaków ma Koalicja Obywatelska?

- Po wygranych wyborach, w co bardzo wierzymy, w pierwszej kolejności doprowadzimy do obniżenia cen paliw, gazu i energii. Dużo naszych propozycji nie obciąża budżetu państwa, w takim stopniu, jak obietnice PiS. Podam przykład. Jeśli



przekażemy 1 500 zł „babciowego” dla kobiety, która urodzi dziecko i zdecyduje się na powrót do pracy, to praktycznie te pieniądze wrócą do budżetu państwa w różnego rodzaju podatkach. Chcemy też pomóc przedsiębiorcom, którym dziś PiS dociska pętlę. Zaproponujemy im duże uproszczenie przepisów, płacenie podatków tylko od uregulowanych faktur oraz przejęcie przez ZUS płatności pracowników za zwolnienie lekarskie już od pierwszego dnia. Dziś pracodawca z tego tytułu ponosi wysokie koszty. Nie dość, że trudno jest znaleźć zastępstwo, to na dodatek musi zapłacić dwa razy więcej.

- Donald Tusk zaproponował, żeby wypłaty z tytułu „800+” oraz dopłaty do kredytów ruszyły już od 1 czerwca br. Skąd na to wziąć pieniądze?

- Program „800+” to jest nic innego, jak oddanie Polakom pieniędzy, które PiS zabrał przez drożyznę i wysoką inflację. To nie wszystko. Dziś rząd Zjednoczonej Prawicy każdego dnia wyrzuca w błoto miliony złotych. W ministerstwach mamy najwięcej w historii zatrudnionych wiceministrów, podsekretarzy stanów, pełnomocników, a kancelaria premiera wydaje dziesięć razy więcej pieniędzy, niż za czasów Donalda Tuska. Nie wspomnę, że na tzw. media publiczne w ostatnich latach wydano około 10 mld zł. Jeśli to wszystko zsumujemy, wyjdzie nam astronomiczna kwota. My te pieniądze, w przeciwieństwie do PiS, chcemy przeznaczyć dla najbardziej potrzebujących Polaków, jak chociażby na dopłaty do kredytów mieszkaniowych. **(der)**

artykuł promocyjny

WIERZBICA. Stała sto lat, zburzyli w jeden dzień

Mieszkańcom żal kozy, ale już po rozbiórze



Władze Wierzbicy zdecydowały o rozbiórze tzw. kozy, niewielkiego budynku stojącego przy Urzędzie Gminy. Kto zdążył, mógł zrobić ostatnią fotografię na pamiątkę. Rozbiórka to był dobry pomysł?

Koza to niewielki budynek, który stał obok Urzędu Gminy w Wierzbicy. Nazwę zawdzięcza posterunkowi i tymczasowemu aresztowi, na który przeznaczono jedno z trzech pomieszczeń. Ale większość mieszkańców Wierzbicy ma pozytywne skojarzenia z budynkiem. Przez chwilę urzędował w nim bank spółdzielczy i referat podatkowy gminy a przez ostatnie lata był tam sklep wielobranżowy i spożywczy. Ostatnio stał pusty i władze gminy zdecydowały o jego rozbiórze. Od decyzji do rozbiórki minęło sporo czasu. Nie wykorzystano go chyba na szukanie pomysłu na kozę, bo w miniony wtorek po budynku nie był już śladu.

- Ogrodzono teren płotem, maszyny pracowały, strażacy wodą polewali, żeby się nie kurzyło, żeby było jak najmniej niedogodności dla ludzi. Trochę żal, że nie udało się zachować tego budynku - mówili nam mieszkańcy.

Dla jednych to była ruderka, dla innych wartościowy i charakterystyczny budynek, który można byłoby wykorzystać promocyjnie dla gminy, np. jako izbę pamięci, muzeum i atrakcję turystyczną, w której można byłoby odtworzyć np. historyczną celę aresztu. Jako przykład ludzie podają sąsiednią gminę Sawin, w której Regionalnemu Stowarzyszeniu Gminy i miejscowej parafii udało się wyremontować zabytkowy przytułek. Również i tam były różne głosy na temat sensu ratowania „ruiny” i ładowania

w nią kolejnych pieniędzy. Ale dzisiaj Przytułek tętni życiem, jest miejscem regularnych spotkań i ciekawych wydarzeń kulturalnych. Znajduje się tam też biuro Wspólnoty Gruntowej, która dołożyła do remontu.

- Gdyby pojawił się podobny pomysł, to na pewno spotkałby się z aprobatą mieszkańców. Ludzie chętnie zajrzeliby do własnych szuflad i poszukali jakichś pamiątek, starych fotografii, które można byłoby w takim miejscu pokazać - mówią.

Już po samej rozbiórze kozy pojawiły się pytania, czy budynek nie był, podobnie jak szpitalik w Sawinie, zabytkiem, bo miał ponad 100 lat. Ale te wątpliwości rozwiewa **Paweł Wira**, kierownik chełmskiej delegatury Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków, który mówi, że w rejestrze zabytków nie ma historycznych budynków murowanych w Wierzbicy. Nawet gdyby budynek był w gminnej ewidencji zabytków, to można byłoby go rozebrać, oczywiście pytając wcześniej o opinię konserwatora.

- W 2020 roku Urząd Gminy z Wierzbicy wnioskował o zaopiniowanie rozbiórki drewnianego budynku z 1910 roku w Wólce Tarnowskiej. Powodem był zły stan techniczny i zagrożenie dla pojazdów, bo stał blisko drogi. Uzależniliśmy wydanie pozytywnej decyzji od przedstawienia ekspertyzy stanu technicznego, która potwierdzi jego zły stan, przedłożenia inwentaryzacji w postaci rzutu przyziemia, rysunku elewacji, dwóch przekrojów, i dodatkowo rysunku elementów snycerskich, połączeń ciesielskich, dokumentacji fotograficznej i opisu. Gmina chyba zrezygnowała z rozbiórki, bo taka ekspertyza się u nas nie pojawiła, i ostatecznie nie wydawaliśmy opinii w tej sprawie - mówi P. Wira. (bf)

GMINA KAMIEŃ. Zbiórka gabarytów częściej

Wybudują PSZOK

Gmina Kamień ogłosiła przetarg na budowę Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych w Kamieniu. W nowym PSZOK-u zbiórka odpadów wielkogabarytowych będzie odbywać się częściej.

Nowoczesny Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych powstanie na działce za gminną oczyszczalnią ścieków w Kamieniu. Wybudowane zostaną wiaty, plac będzie utwardzony kostką brukową, a drogi dojazdowe wyasfaltowane. Zamontowana będzie też waga najazdowa oraz kontener biurowy dla pracownika. Przedsięwzięcie, na które gmina ogłosiła przetarg zakłada

też zakup kontenerów na poszczególne frakcje odpadów, tj.: gruz, opony, metale, popiół. PSZOK zostanie ogrodzony, powstanie tam monitoring i oświetlenie, zasilane nową instalacją fotowoltaiczną o mocy 4 KW. Przy wjeździe na PSZOK zamontowany będzie szlaban. Gmina Kamień otrzymała na to zadanie 1 875 923 zł dofinansowania.

- Po oddaniu do użytku tej inwestycji zwiększymy częstotliwość odbioru odpadów wielkogabarytowych - zapowiada **Dariusz Stocki**, wójt gminy Kamień. - Dotychczas zbiórkę prowadziliśmy przez sześć dni w miesiącach marzec i październik, a po zakończeniu inwestycji odbiór odbywał się będzie przez dwa dni w każdym miesiącu. (mo)

GMINA LEŚNIEWICE. Nie ma pieniędzy na cały odcinek. Która połowa do przebudowy?

Nerwy przez pół drogi

Chełmskiemu starostwu nie wystarczy pieniędzy na przebudowę odcinka drogi Kasilan - Sielec - Kumów Majoracki. Mieszkańcy na razie będą musieli się zadowolić się remontem połowy tego odcinka. - Starosta upiera się, aby robić odcinek Sielec - Kumów, a ja uważam, że trzeba w pierwszej kolejności przebudować odcinek Sielec - Kasilan - oznajmiła Joanna Jabłońska, wójt gminy Leśniewice na ostatniej sesji rady gminy.

Temat długo oczekiwanej przez mieszkańców przebudowy dróg na odcinku Kasilan - Sielec - Kumów Majoracki poruszył na sesji radny **Jerzy Korpul**. Gmina Leśniewice wyłożyła pieniądze na dokumentację projektową tej inwestycji, a realizuje ją chełmskie starostwo. **Joanna Jabłońska**, wójt gminy Leśniewice, poinformowała, że brakuje pieniędzy na przebudowę całego planowanego odcinka. Wchodzi on w skład dużej powiatowej inwestycji, obejmującej przebudowę dróg w gminach Leśniewice oraz Żmudź. Jedyna złożona oferta przetargowa opiewa na 19,5 mln zł, podczas gdy starostwo zaplanowało na ten cel 8,1 mln zł (z tego powodu przetarg unieważniono).

- Miałam okazję rozmawiać ze starostą, bo to jest tak, że nikt nas nie informuje, tylko musimy sami się upominać w tej sprawie, co też nie jest dobrze widziane, a przecież to my zabezpieczyliśmy pieniądze na projekty - stwierdziła rozgoryczona wójt Jabłońska. - Z tego, co wiem, to starostwo ma plany, aby zrobić połowę drogi, bo na tyle wystarczy pieniędzy, a o środki na przebudowę drugiej połowy drogi ma aplikować w najbliższym naborze. Starosta się upiera, aby zrobić odcinek Sielec-Kumów. Powiedziałam swoje zdanie, choć ono raczej się nie li-

czy. Uważam, że w gorszym stanie jest odcinek Sielec-Kasilan, gdzie mieszka więcej ludzi i to ten odcinek w pierwszej kolejności należy robić. Nie będę się wypowiadać, co usłyszałam.

Ks. **Jacenty Sołtys**, wiceprzewodniczący Rady Gminy Leśniewice, zapytał, skąd taka cenowa różnica pomiędzy kosztorysem a ofertą przetargową. Wójt Jabłońska oznajmiła, że nie będzie tego komentować. Zwróciła jednak uwagę, że gmina Leśniewice też przeprowadzała przetargi na przebudowę dróg gminnych z tego samego „rozdania” tj., w ramach dotacji otrzymanej z „Polskiego Ładu”.

- Nam zabrakło po przetargu milion złotych, a starostwu ponad dziesięć milionów - stwierdziła gospodarz gminy Leśniewice. - Nie dość, że długo trwa realizacja tej inwestycji, to jeszcze zmniejsza się jej zakres.

Radni zgodzili się z wójt, że jest większa potrzeba przebudowy odcinka Sielec - Kasilan. Nie kryli rozgoryczenia i apelowali do urzędników o zorganizowanie spotkania z chełmskim starostą w tej sprawie.

- Dzwonią do mnie znajomi rolnicy z gmin Wierzbica i Chełm, że tam w polnych drogach mają porobione asfalt, a u nas powiatowych dróg asfaltowych nie ma jak wyremontować, bo pieniędzy brakuje. To jak to jest? - pytał radny **Paweł Bis**. - Chciałbym zaprosić starostę do nas, aby opowiedział o wydatkowaniu środków. Tylko żeby przyjechał osobiście, a nie wysyłał wicestarostę.

Zdaniem **Wiesława Wierchosia**, przewodniczącego Rady Gminy Leśniewice, leśniewiccy samorządowcy powinni mieć wpływ na to, który odcinek drogi na terenie gminy będzie przebudowywany, zwłaszcza w sytuacji, gdy samorząd ten również wyklada pieniądze na inwestycję. Podobnych głosów było więcej.

Urzędnicy zapowiedzieli, że spróbują umówić spotkanie z chełmskim starostą.

Radni zwrócili też uwagę na potrzebę zmiany organizacji ruchu przy moście w Sielcu, gdzie jest niebezpiecznie i dochodzi do wypadków oraz kolizji. Urzędnicy obiecali, że ponowią w tej sprawie wniosek do starostwa, zarządcy drogi.

Brawa Dla „Słowikowa”, Centrum Kultury W Zmniejszonym Zakresie

Radni zapoznali się też z informacjami na temat realizacji regulaminu utrzymania czystości i porządku w gminie Leśniewice w 2022 roku oraz z działalności Dniennego Domu Senior+ „Słowikowo” w Teresinie. Tę drugą informację przedstawiała **Jolanta Flis**, kierownik „Słowikowa”. Leśniewiccy samorządowcy w samych superlatywach mówili o wsparciu osób starszych i samotnych, podopiecznych „Słowikowa” i tamtejszą działalność nagrodzili gromkimi brawami.

Wójt Jabłońska poinformowała radnych i sołtysów o zmniejszeniu zakresu inwestycji obejmującej adaptację budynku w Majdanie Leśniewskim na Centrum Kultury i Dziedzictwa (gmina otrzymała dotację na ten cel, ale oferty przetargowe były zbyt wysokie i w związku z tym urzędnicy wystąpili o zgodę do ministerstwa na zmianę zakresu przedsięwzięcia, otrzymali ją). Na realizację tego przedsięwzięcia gmina ma ok. 4 mln zł.

- Cała dolna część budynku będzie przebudowana, będzie scena, ale krzesła na stałe nie możemy tam zamontować, bo w tym miejscu będą organizowane też warsztaty - mówiła wójt Jabłońska. - Tylko część biblioteczna będzie w stanie surowym bez wyposażenia i bez łazienek, ale i na to zamierzamy aplikować o dotację.

Podczas sesji radni uchwalili niezbędne zmiany budżetowe oraz zmiany w wieloletniej prognozie finansowej. (mo)

POWIAT CHEŁMSKI. Nerwy szwankują

Atak najlepszą obroną?

Interpelacja radnej Agaty Radzięcia, dotycząca obiecanych remontów dróg w Dorohusku, wyprowadziła z równowagi starostę Piotra Deniszczuka. - Może się pani minęła z powołaniem, bo najlepiej, co pani wychodzi, to roszczenia i oskarżenia - zaatakował radną w swoim stylu.

Podczas ostatniej sesji Rady Powiatu Chełmskiego radna **Agata Radzięcia** nawiązała do porozumienia gminy Dorohusk ze starostą w sprawie remontu dróg z Turki do Natalina i Michałówki do Pławanic. Gmina przekazała powiatowi w 2021 i 2022 roku łącznie około 240 tys. zł na wykonanie dokumentacji technicznej remontu tych dróg. Radna przypominała, że dokumentacja pierwszej drogi została już opracowana w ubiegłym roku, a inwestor - zgodnie z informacją starosty - rozpoczął prace zmierzające do „uzyskania właściwych decyzji administracyjnych umożliwiających rozpoczęcie robót budowlanych”. O dotację na remont drugiej drogi powiat wystąpił do Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg, z którego można było pozyskać 50 proc. dofinansowania inwestycji. Projekt znalazł się na pierwszym miejscu listy rezerwowej. W lipcu 2022 roku powiat miał ogłosić przetarg. Ale ani jednej, ani drugiej drogi

do dzisiaj nie wykonano.

- W związku z powyższymi danymi, inwestycją finansową gminy Dorohusk i wypowiedzią starosty proszę o wyjaśnienie, dlaczego w budżecie powiatu nie zostały zaplanowane środki na wymienione drogi. A jeśli nie będą zrobione, to w jaki sposób pan starosta zrekomensuje wydanie prawie 250 tys. zł od podatników, mieszkańców gminy Dorohusk - pytała radna.

Ostatnio starosta wolał pisemnie odpowiadać na większość interpelacji. Tym razem chciał się odnieść do uwag radnej od razu. - Otóż informuję, że gmina Dorohusk nie dołożyła do tych inwestycji. Gmina wsparła wykonanie dokumentacji. W jednym przypadku dokumentacja jest zakończona, w drugim wymaga poprawy - tłumaczył i postanowił dać „lekcję” radnej i ewentualnym innym oponentom. - Błędne jest twierdzenie, że powiat nie zabezpieczył finansów (...) jest pani (radną) drugą kadencję, a to wymaga przynajmniej elementarnej wiedzy z zakresu inwestycji powiatu (...) musi pani wiedzieć, że w gospodarce dzieją się różnego rodzaju rzeczy, które powodują, że inwestycje są droższe i niektóre trudne do realizacji. Droga z Michałówki do Pławanic była na liście rezerwowej, ale to nie zapewnia dofinansowania. Jest ono możliwe tylko w wypadku, jeżeli

pozostałe inwestycje z listy głównej wykażą oszczędności. A tym wypadku tak nie było.

Deniszczuk tłumaczył, że z powodu sytuacji w gospodarce ceny poszły w górę. Najniższa oferta na drogę wynosiła 28 mln zł, więc powiat musiałby dołożyć połowę z własnego budżetu. A takich pieniędzy nie miał. Powiat chciałby teraz pozyskać na remont pieniądze z Polskiego Ładu, który daje znacznie wyższe dofinansowanie, bo aż do 95 proc. wartości kosztorysowej inwestycji.

- Ani z jednej, ani z drugiej inwestycji nie zamierzamy rezygnować. Tam, gdzie wykonywaliśmy duże projekty, nie zdarzyło się, abyśmy zaprzęśliśmy dokumentację i nie zrealizowali takiej inwestycji - zapowiedział i w zasadzie na tym mógłby zakończyć swoją odpowiedź. Ale pytanie radnej wyraźnie go zdenerwowało, bo nie omieszkał wypomnieć niedoładności swoim poprzednikom, braku współpracy z niektórymi gminami a na końcu zaatakował radną.

- W ostatnim okresie najlepiej, co pani wychodzi, to roszczenia i oskarżenia. Nie wiem, czy pani czasami z powołaniem się nie minęła. Zamiast nauczycielstwa może prokuratura? - dodał złośliwie.

- Teraz atak w moją osobę? - zapytała radna. Po czym dodała, że cieszy ją to, co usłyszała i dziękuje, że powiat nie zamierza rezygnować z inwestycji. (bf)

GMINA WOJSŁAWICE. Strażacy-ochotnicy stanęli w szranki **Najlepsi druhowie z Putnowic-Kolonii**

W gminie Wojsławice niedziela 14 maja upłynęła pod znakiem Gminnych Zawodów Sportowo-Pożarniczych. Gospodarzem imprezy była Kukawka, a zmagania odbywały się na boisku

przy remizie OSP. Pierwszą lokatę zajęło OSP z Putnowic-Kolonii, drugą - OSP Kukawka, a trzecią OSP Rożęcino. W rywalizacji uczestniczyły także młodzieżowe drużyny pożarnicze. W tej

kategorii najlepsza okazała się ekipa z Wojsławic przed MDP z Nowego Majdanu.

(opr. w, fot. Gmina Wojsławice)
[więcej zdjęć na www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)



Dubienka kontra Żmudź

Druhowie z gmin Żmudź i Dubienka zmierzili się podczas Międzysportowych Zawodów Sportowo-Pożarniczych. Obie gminy reprezentowały po trzy drużyny męskie, jedna kobieca, a gospodarz zawodów, gmina Żmudź, miała jeszcze reprezentację młodzieży. Konkurencje, które rozegrano na zawodach, to ćwiczenia bojowe i sztafeta pożarnicza 7x50 m z przeszkodami. W klasyfikacji generalnej w kategorii drużyn męskich i kobiecych bezkonkurencyjni byli żmudzcy druhowie. (mo)



GMINA WOJSŁAWICE. Jeszcze można się zgłosić! **Jarmarki Wojsławickie czas zacząć**

Już w najbliższą niedzielę, 28 maja, odbędzie się pierwszy w tym sezonie Jarmark Wojsławicki. Gmina już dziś zaprasza do odwiedzenia stoisk, na których efekty swojej pracy zaprezentują m.in. lokalni artyści i rzemieślnicy. Do środy czeka również na zgłoszenia wystawców.

Jarmark Wojsławicki jest cykliczną imprezą organizowaną w ostatnie niedziele maja, czerwca, lipca, sierpnia

i września. Różni się od targów, które w Wojsławicach odbywają się w dni handlowe (środy i soboty), bo jest dedykowany głównie lokalnym artystom i twórcom rękodzieła, rzemieślnikom, wikliniarzom, garncarzom, hafciarkom, a także producentom ekologicznej żywności i wytwórcom regionalnych potraw i przysmaków.

Jarmarki cieszą się sporym zainteresowaniem, a w tym roku będą odbywać się już po raz trzeci. Każda z niedziel będzie mieć swój temat przewodni - zapo-

wiadają organizatorzy.

Inaugurujący sezon 2023 Jarmark odbędzie się w najbliższą niedzielę, 28 maja, na targowisku gminnym „Mój Rynek”, od godz. 10 do 18. Jego hasłem przewodnim będzie „Święto Rodziny”. Gmina już dziś zaprasza swoich mieszkańców i gości na to wydarzenie. Do środy (24 maja) przyjmowane są także zgłoszenia od osób, które chciałyby wystawiać swoje produkty. Szczegóły dostępne są na stronie internetowej gminy oraz pod nr tel. 82 566 92 94. (w)

GMINA WOJSŁAWICE. Przybywa turystycznych atrakcji **Tu złapiesz oddech**

Przy Ośrodku Trzech Kultur w Majdanie Ostrowskim stała nowa altana. Ma służyć rowerzystom przemierzającym trasę „Malowniczy Wschód”, ale również turystom oraz mieszkańcom.

Altanka powstała w ramach projektu „Budowa miejsc infrastruktury turystycznej i rekreacyjnej na terenie gminy Wojsławice”. Dofinansowanie na jego realizację samorząd otrzymał z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 za pośrednictwem Lokalnej Grupy Działania Ziemi Chełmskiej. Dzięki temu samemu projektowi powstała też tężnia solankowa przy stawie w Wojsławicach, o której pisaliśmy niedawno. Łączny koszt obu zadań to ok. 156 tys. zł, z czego 100 tys. zł stanowiła dotacja.

- Zgodnie z przyjętymi założeniami i planami w gminie Wojsławice w każdym roku powstaje jakaś nowa atrakcja turystyczna, bądź już istniejące są wzbogacane o nowe elementy. W tym roku nad wojsławickim stawem powstała tężnia solankowa, która cieszy się dużym zainteresowaniem i jest

chętnie odwiedzana przez naszych mieszkańców i turystów oraz altana przy Ośrodku Trzech Kultur w Majdanie Ostrowskim. To miejsce znajduje się przy trasie rowerowej „Malowniczy Wschód”, a więc miłośnicy wycieczek rowerowych mogą tu odpocząć, ale oczywiście z tego miejsca mogą korzystać wszyscy. Serdecznie zapraszamy - zachęca wójt gminy Wojsławice, **Henryk Gołębiowski**. (w)



POD PATRONATEM „NOWEGO TYGODNIA” GMINA RUDA-HUTA. Uciec przed nowotworem

Moje życie w moich rękach

Zdrowie to jedna z najcenniejszych wartości. Odpowiedzi na pytania, jak właściwie o nie dbać i zapobiegać chorobom, w tym także tym najgroźniejszym, nowotworowym, będą szukać uczestnicy konferencji „Moje życie w moich rękach”. Wydarzenie z udziałem cennych specjalistów odbędzie się już w najbliższy czwartek, 25 maja, w Gminnym Ośrodku Kultury w Rudzie-Hucie. Organizatorem jest miejscowa Szkoła Podstawowa im. por. Zbigniewa Twardego ps. „Trzask”.

- Konferencja jest pierwszym organizowanym przez nas przedsięwzięciem o dużej wartości poznawczej dla społeczności naszej gminy. Hasło konferencji brzmi „Moje zdrowie w moich rękach”. Spotkanie poświęcone jest chorobom o podłożu onkologicznym, profilaktyce zdrowia, jak i wsparciu osób i ich rodzin doświadczających trudnych chwil w chorobie. Prezentowane będą również różne strategie terapeutyczne i sposoby walki z nowotworem, mające na celu minimalizowanie skutków choroby w życiu codziennym. Ponadto naszym założeniem jest promowanie zdrowego i odpowiedzialnego stylu życia - podkreślają organizatorzy.

Konferencja rozpocznie się o godz. 10 w sali widowiskowej Gminnego Ośrodka Kultury w Rudzie-Hucie i będzie składać się z dwóch części. W pierwszej, o charakterze edukacyjno-naukowym głos zabiorą specjaliści: prof. **Barbara Ślusarska** i dr **Grzegorz Nowicki** (oboje z Uniwersytetu Medycznego w Lublinie), lek. **Lesław Moniak** z NZOZ Ruda-Med w Rudzie-Hucie, mgr **Elżbieta Kiszczak-Kubiak** z SPWSS w Chełmie, dr **Joanna Piszczek** z Oddziału Chirurgii Plastycznej COZL w Lublinie i WCŁOICHR w Łęcznej, mgr fizjoterapii **Laura Morow-Panaszuk** z Medycznego Studium Zawodowego im. Władysławy Szoc w Chełmie. Tę część konferencji podsumuje wójt gminy Ruda-Huta, **Kazimierz Smal**.

Następnie (ok. godz. 12.45) rozpoczną się warsztaty, które poprowadzą specjaliści z Medycznego Studium Zawodowego w Chełmie oraz Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie. Uczestnicy warsztatów dowiedzą się m.in. jak reagować w sytuacjach zagrożenia życia i zdrowia; będzie można wykonać też pomiar ciśnienia tętniczego, poznać techniki masażu; będą też porady dotyczące utrzymania prawidłowej masy ciała i możliwość wykonania zabiegów pielęgnacyjnych. Dokładny program konferencji można znaleźć na stronie sp.ruda-huta.pl. (w)

CHEŁM / KRASNYSTAW Dołącz do dawców komórek macierzystych

Gama w walce z nowotworami

W dwóch sklepach Gama w Chełmie i jednym w Krasnymstawie przeprowadzona zostanie akcja zapisów dawców komórek macierzystych ze szpiku lub krwi, potrzebnych w walce z nowotworami krwi.

Gama, jak co roku, dołączyła do akcji fundacji DKMS „Pokonajmy nowotwory krwi”. Zapisać się na dawcę komórek macierzystych potrzebnych chorym, będzie można w sklepach Gamy w Chełmie

(Aleja Marszałka Józefa Piłsudskiego 26 i ul. Lwowska 85) oraz w Krasnymstawie (ul. Królowej Śofii 1).

- W Polsce co 40 minut ktoś dowiaduje się, że ma białaczkę lub inny nowotwór krwi - zauważa **Halina Jakubczak** z Gamy. - Dla wielu chorych jedyną szansą na życie jest przeszczepienie krwiotwórczych komórek macierzystych od niespokrewnionego dawcy - dodaje.

Rejestracja odbywać się będzie 26 maja w godzinach 15-18 oraz 27 maja w godzinach 10-14. (w)

PAWŁÓW. Każdy mile widziany **Tego koncertu nie można przegapić**

Stowarzyszenie na Rzecz osób potrzebujących „Przytulisko” w Chełmie, Gminny Ośrodek Kultury w Pawłowie oraz Koła Gospodyń Wiejskich z Gołębia, Pawłowa, Wólki Kańskiej i Liszna zapraszają na „Wielki Koncert Charytatywny”. Cały dochód z imprezy wesprze państwa Koziełłów z Wólki Kańskiej, których dom mocno ucierpiał w pożarze.

Na scenie pawłowskiego GOK-u wystąpią **Dariusz Tokarzewski** i **Mariusz Matera** (z zespołu VOX), **Janusz Pruniewicz** i **Marlena Stangryciuk-Zając**. Zaprezentują się także laureaci tegorocznego Powiatowego Festiwalu

Piosenki Strażackiej w Dorohusku - **Zespół Łyszcz** z Pawłowa, **Andżelika Filipczuk** oraz uczniowie Szkoły Podstawowej w Lisznie. Przeprowadzone zostaną aukcje, licytacje i kiermasz; zaplanowano też poczęstunek dla gości. Koncert odbędzie się w najbliższy poniedziałek, 29 maja, początek o godz. 17. Biletem wstępu będzie dowolna kwota wrzucona do puszeki. Całkowity dochód z wydarzenia przekazany zostanie rodzinie Koziełłów w Wólki Kańskiej, której niedawno wyremontowany dom mocno ucierpiał w pożarze, który miał miejsce w kwietniu tego roku. Państwo Koziełłowie sami od wielu lat działają na rzecz potrzebujących - oboje są pracownikami opieki społecznej. (opr. w)

CHEŁM. Dwie okazje do fetowania Mimoza świętowała śpiewajaco



Klub Seniora „Mimoza” świętował jubileusz 60-lecia. Z tej okazji w sali widowiskowej Chełmskiego Domu Kultury odbył się wyjątkowy koncert. Nie mogło zabraknąć też życzeń, podziękowań i gratulacji.

Klub Seniora „Mimoza” powstał w 1962 r. przy wtedy jeszcze Powiatowym Domu Kultury w Chełmie. Poprzez swoją działalność od lat integruje społeczność seniorów, organizując adresowane do nich,

choć nie tylko, wydarzenia kulturalne i towarzyskie. Powodów do świętowania było zresztą więcej. W tym roku 20-lecie kierowania klubem obchodzi Marianna Niemiec, nieustraszona społeczniczka i ceniona poetka. Pani Marianna w „Mimozie” działa od 1996 r., a od 2003 r. jest jej przewodniczącą i - jak mówią jej znajomi - „dobrym duchem” klubu. Dzięki jej zaangażowaniu „Mimoza” osiąga liczne sukcesy i jest rozpoznawalna w regionie.

(opr. w, fot. Chełmski Dom Kultury)
więcej zdjęć na www.nowytydzien.pl

CHEŁM. W gronie najlepszych Listy prymusów ciąg dalszy

Ostatnio informowaliśmy o sukcesach uczniów szkół z naszego regionu w tegorocznych konkursach przedmiotowych organizowanych przez Lubelskiego Kuratora Oświaty. Już po tej informacji opublikowano nazwiska kolejnych laureatów i finalistów - w konkursach z języka rosyjskiego i francuskiego oraz geografii i fizyki. W gronie najlepszych i tym razem nie zabrakło uczniów z Chełma i regionu.

Laureatką konkursu z języka rosyjskiego została uczennica klasy 7 ze Szkoły Podstawowej nr 7 w Chełmie, **Yuliia Poltaretska**; z kolei **Gabriela Galek** z Pierwszej Społecznej Szkoły Podstawowej w Chełmie została finalistką w przedmiotowym konkursie z języka francuskiego.

Konkurs fizyczny: laureaci - **Arkadiusz Martirosjan** (Szkoła Podstawowa w Małochwieju Dużym), finaliści - **Mikołaj Berezowski** (PSP nr 4 w Krasnymstawie) i **Jakub Wróbel** (NSP nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Chełmie). Konkurs geograficzny: laureaci - **Michał Zajac** (SP nr 3 we Włodawie), **Antoni Sołtys** (SP nr 6 w Chełmie), **Mateusz Wo-**

lanciuik (SP nr 7 w Chełmie); finaliści - **Igor Bałabaj** (PSP nr 4 im. w Krasnymstawie), **Hanna Grzywna** (NSP z Oddziałami Integracyjnymi „Razem” w Chełmie), **Hanna Sawicka** (NSP z Oddziałami Integracyjnymi „Razem” w Chełmie). (w)



Anna Jędrzejewska (opiekun), Aleksander Oleszczuk (laureat konkursu chemicznego).



Tegoroczni laureaci i finaliści konkursów przedmiotowych ze Szkoły Podstawowej nr 7 w Chełmie. Od prawej: Ewa Feliks-Niedzielska (opiekun geografia), Bożena Goszczyńska (dyrektor), Aleksander Oleszczuk 8a (laureat chemia), Yuliia Poltaretska 7a (laureat j. rosyjski), Markus Perlik 8c (finalista historia), Elżbieta Szoda (opiekun historia), Mateusz Wolanciuik 8a (laureat historia, laureat geografia), Urszula Jemielniak (opiekun geografia), Igor Praczuk 8a (finalista historia), Katarzyna Archimowicz (wicedyrektor).

Mistrzyni ortografii

W ramach Tygodnia Bibliotek w Bibliotece Pedagogicznej w Chełmie zorganizowano V Otwarte Dyktando Biblioteczne „Spisz się!”. Tekst dyktanda, którego tematem przewodnim był „Rok Aleksandra Fredry” opracowany został przez profesora **Andrzeja Markowskiego** - polskiego językoznawcę, pracownika naukowego Uniwersytetu Warszawskiego i Uniwersytetu Kardynała Stefana Wyszyńskiego. W komisji oceniającej dyktanda zasiadli: prof. A. Markowski, **Katarzyna Józefacka** z Działu Promocji Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie oraz **Beata Tomaszewska** - nauczyciel polonisty II LO w Chełmie. Spośród prawie 30 prac komisja wybrała najlepsze, z najmniejszą ilością błędów ortograficznych i interpunkcyjnych. Zwycięzcą konkursu została **Aleksandra Kraszevska**, a **Justyna Nafalska**, **Elżbieta Król** oraz **Honorata Kozioł** otrzymały wyróżnienia. Celem wydarzenia była popularyzacja umiejętności

stosowania się do zasad ortografii i interpunkcji, popularyzacja książki, literatury i czytelnictwa, stwarzanie uczniom, studentom, emerytom i innym dorosłym okazji do sprawdzenia własnego poziomu wiedzy i umiejętności dotyczących ortografii, a także rozbudzanie wrażliwości na piękno języka ojczystego. (opr. mo)



GMINA CHEŁM. Młodzi mogą się uczyć Seniorzy bawili się przednio



Kto nie był, niech żałuje. Chełmscy seniorzy doskonale bawili się na III Chełmskiej Senioriadzie, którą w ostatnią sobotę w SP

w Uhrze zorganizowały Gmina Chełm i stowarzyszenia „Nasz Chełm” i „Triada”. Były konkurencje kulturalne, sportowe, śpiewy,

tańce i wystawa prac artystycznych autorstwa naszych seniorów. Po prostu doskonała zabawa w doskonałym towarzystwie. (r)



CHEŁM. Przewodnicząca Zmiana w Złotej Jesieni

(14 maja) W Klubie Seniora Złota Jesień w Chełmie miało miejsce szczególne wydarzenie. Wieloletnia przewodnicząca Klubu **Irena Dobrzańska** przekazała obowiązki. Jej następcą to **Lucjan Nadzieja**.

Irena Dobrzańska wraz z **Anastazją Książek** w roku 1997 były założycielkami Klubu Seniora. Otrzymał on nazwę Złota Jesień i funkcjonował w świetlicy osiedlowej Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej przy ul. Starościńskiej. Od roku Klub działa w lokalu ChSM przy al. Piłsudskiego 30A jako

Osiedlowy Klub Seniora Złota Jesień. Dwaście lat działalności pani Ireny na rzecz seniorów to okres bardzo aktywny i bogaty w wiele przedsięwzięć i wydarzeń o charakterze kulturalnym, edukacyjno-poznawczym, turystycznym itp. Irena Dobrzańska należy do tych, którzy tworzą historię chełmskiego środowiska seniorów na przestrzeni ćwierćwiecza i stanowi szczególnie rozdział w tej historii.

Nowy przewodniczący Klubu **Lucjan Nadzieja** jest członkiem Złotej Jesieni od 2015 roku i drugą kadencję członkiem Chełmskiej Rady Seniorów. Dał się poznać jako osoba kreatywna i kompe-

tentna, cieszy się sympatią i zaufaniem wśród seniorów.

Nowy przewodniczący klubu ma ambitny plan działania. - Uważam, że z zarządem, jaki utworzyłem, możemy zrobić dla chełmskich seniorów wiele. Przy tej szczególnej okazji pragnę gorąco podziękować Radzie Nadzorczej i Zarządowi ChSM za realizowany program prospołeczny z uwzględnieniem seniorów. Dla nas, ludzi podeszłego wieku, niezmiernie ważne jest móc spotkać się w gronie znajomych i przyjaciół, rozwijać zainteresowania i korzystać z oferty bogatego programu w Klubie. (m)



W wystąpieniu Ireny Dobrzańskiej było wiele emocji i kawał historii



I. Dobrzańska, Marta Twardowska-Król - pełnomocnik Zarządu ChSM oraz Julian Nadzieja



Wśród gości byli m.in. przedstawiciele zarządów chełmskich klubów seniora, prezes Zarządu Stowarzyszenia TRIADA Jarosław Martyniuk oraz sekretarz Rady Osiedla Dyrekcja Alicja Wojcieszuk



Leszek Wójcik – krakus z Lubaczowa laureatem XVI edycji Ogólnopolskiego Konkursu Poetyckiego im. Wacława Iwaniuka – Siedliszcze 2023

W sobotnie przedpołudnie 20 maja br. Siedliszcze gościło miłośników poezji i poetów wyróżnionych w Ogólnopolskim Konkursie Poetyckim im. Wacława Iwaniuka. To już 16. edycja konkursu imienia jednego z najwybitniejszych polskich poetów emigracyjnych, którego prochy przed kilkunastu laty spoczęły na siedliskim cmentarzu.



Nagrodzeni (od lewej): Leszek Wójcik z Lubaczowa - Laureat, zdobywca Nagrody Głównej, Emilia Mazurek z Warszawy i Mariusz Jerzy Olbromski z Wyszogrodu - poeci wyróżnieni w konkursie



Od lewej: Henryk Radej - członek jury, prof. Jan Wolski - przewodniczący jury, Hieronim Zonik - burmistrz Siedliszcza, Emilia Mazurek - poetka wyróżniona, Leszek Wójcik - laureat konkursu, Dorota Orysz - dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury i Rekreacji w Siedliszczu, Mariusz Jerzy Olbromski - poeta wyróżniony, Waldemar Taurogiński - sekretarz jury



Członkowie zespołu wokalnego Demeks (MDK Chełm)

Na tegoroczny Konkurs wpłynęło 157 zestawów wierszy autorów z różnych stron Polski. Jury w składzie: prof. **Jan Wolski** – pracownik naukowy w Zakładzie Kultury Mediów Uniwersytetu Rzeszowskiego, krytyk literacki, tłumacz literatury niemieckojęzycznej, redaktor pisma literacko-artystycznego „Fraza”, badacz twórczości Wacława Iwaniuka – przewodniczący jury, **Henryk Radej** – poeta, krytyk literacki, publicysta, członek redakcji „Egerii” i „LUBLINA” oraz **Waldemar Taurogiński** – poeta, wydawca, red. naczelny „Egerii”, współorganizator konkursu i sekretarz jury postanowiło przyznać **dwa równorzędne wyróżnienia i kwoty po 800 zł Emilii Mazurek z Warszawy** za zestaw wierszy opatrzonego godłem „OWCZY SZAMAN” i **Mariuszowi Jerzemu Olbromskiemu z Wyszogrodu** za zestaw wierszy opatrzonego godłem „BURZAN”. **Nagrodę Główną – Medal Pamiątkowy i kwotę 2000 zł** otrzymał **Leszek Wójcik z Lubaczowa** za zestaw wierszy opatrzonego godłem „GERONIMO”.

Laureat Nagrody Głównej – **Leszek Wójcik** – urodził się w Krakowie w 1960 roku. Jest absolwentem geografii Uniwersytetu Jagiellońskiego oraz studium dziennikarstwa PAT. Prawie 30 lat uczył geografii. Jako dziennikarz współpracował z „Nowym Czasem Krakowskim” i „Dziennikiem Polskim”. Nadal pracuje jako pilot wycieczek i przewodnik po Krakowie. Od kilku lat na stałe mieszka w Lubaczowie.

Leszek Wójcik wydał dotychczas pięć tomików poetyckich. Jego utwory prezentowały rozgłośnie radiowe (Polskiego Radia w Krakowie i Radia Alfa) oraz dru-

gowały m.in. takie czasopisma jak: „Życie Literackie”, „Odra”, „Twórczość”, „Metafora”, „Czas Przeszły i Przyszły”, „Dekada Literacka”, „Lektura”, a ostatnio chełmska „Egeria”. W kilkunastu ogólnopolskich konkursach poetyckich zdobywał nagrody i wyróżnienia, a w konkursie im. Zbigniewa Herberta – wyd. Br@ndBook Publishing, Londyn 2008 zdobył III miejsce (pierwszej nagrody nie przyznano).

Wyróżniona – **Emilia Mazurek z Warszawy** – z zawodu nauczycielka-lektorka języków romańskich (francuskiego i włoskiego). Skromna i wrażliwa poetka obecnie głównie zajmuje się opieką nad niepełnosprawnym dzieckiem, a pisanie wierszy traktuje jako ogromną przyjemność i sposób dzielenia się z innymi swoimi przemyśleniami i marzeniami.

Mariusz Jerzy Olbromski – zdobywca drugiego, równorzędnego wyróżnienia – to nie tylko wytrawny literat, ale także wielce zasłużony muzealniki i animator wielu działań kulturoznawczych. Poloniści i filolog klasyczny z wykształcenia jest miłośnikiem Kresów. Podejmował się organizacji i uczestniczył w wielu inicjatywach ważnych dla środowisk polskich na Ukrainie (m.in. Festiwalu Kultury Polskiej, Dni Zbigniewa Herberta we Lwowie, Konkursy Literackie im. Kazimierza Wierzyńskiego); także przyczynił się do organizacji Muzeum Juliusza Słowackiego w Krzemieńcu i Muzeum Józefa Conrada-Korzeniowskiego w Berdyczowie. Ponadto doprowadził do wybudowania nowoczesnego gmachu Muzeum Narodowego Ziemi Przemyskiej oraz innych instytucji muzealnych w Przemysku. Współorganizował w ostatnich kilkunastu latach coroczne spotkania

intelektualistów polskich i ukraińskich w Krzemieńcu („Dialog Dwojga Kultur”). Obecnie marzy o otworzeniu w Żurawnie pod Haliczem muzeum Mikołaja Reja. Jest autorem siedemnastu książek, w tym kilku poetyckich.

W części poetyckiej Siedliskiej Biesiady nagrodzeni autorzy zaprezentowali swoje wiersze, a ozdobą muzyczną imprezy był koncert zespołu wokalnego **Demex z Młodzieżowego Domu Kultury** w Chełmie, który zaprezentował piosenki Agnieszki Osieckiej, Wojciecha Młynarskiego i Édith Piaf. Program zatytułowany *W szkole wolności* przygotował z młodzieżą nauczyciel-instruktor MDK – **Marian Skiba**.

O Patronie konkursu opowiadali: Henryk Radej, który oprowadzał Wacława Iwaniuka po Chełmie w 1991 roku i prof. Jan Wolski, który spotkał się z poetą w Szwajcarii pod koniec lat 80. XX w.

Wzorem lat ubiegłych wydawnictwo TAWA przygotowało pokonkursową antologię pt. *Pobudka*, w której oprócz utworów nagrodzonych zamieszczono najlepsze wiersze 34 poetów. Oto wykaz nazwisk w kolejności alfabetycznej: Małgorzata Badocha (Przeworsk), Tomasz Berrached (Mielec), Małgorzata Borzeszkowska (Łębork), Urszula Bydlińska (Wola Korybutowa Długa k. Siedliszcza), Remigiusz Czyżewski (Wrocław), Marcin Halaś (Bytom), Tadeusz Dejnecki (Płock), Renata Diaków (Nowogród Bobrzański), Marek Domanski (Wilno), Krzysztof Farsewicz (Gdynia), Jerzy Fryckowski (Dębica Kaszubska), Mirosław Gabryś (Cieszyn), Michał Glaszcza (Warszawa), Sabina Janicka-Wojaczek (Godziszka), Tadeusz Knyziak (Warszawa), Krzysztof Kokot (Nowy Targ), Mirosław

Kowalski (Mysłowice), Ewa Kruchowska (Nowy Targ), Agnieszka Mącik (Lublin), Agnieszka Mędrzak-Sikora (Pogórze), Bogdan Nowicki (Świętochłowice), Anna Piliszewska (Wieliczka), Diana Pluta (Mykanów), Amelia Pudziałowska (Radom), Mirosław Puszczykowski (Mogilno), Barbara Maria Rusecka (Warszawa), Andrzej Samborski (Dominów), Iwona Danuta Startek (Krzemień Drugi k. Dzwoli), Robert Stojek (Stadniki k. Robczyc), Magdalena Szpunar (Kraków), Iwona Świerkula (Warszawa), Olaf Ważyński (Marki), Dominika Więzik (Godziszka), Katarzyna Justyna Zychla (Żary).

Antologię otwiera słowo o poezji i konkursie autorstwa Jana Wolskiego *Usłyszeć pobudkę*. Tak o samej antologii pisze autor wstępu: „Antologia tu prezentowana to swoisty notatnik z podróży, która jest i prawdziwa, i wymaginowana. Kolejne wiersze kreślą jej trasę, ale wcale nie wymagają lektury linearnej. Może zaczynać ją w dowolnym miejscu i kierować się własnym uznaniem. Ważne, aby dojść do celu, czyli uchwycić autorskie intencje. /.../. Zazwyczaj jest to sposób „czytania” natury i kultury, pochwała chwili, ulotnych doznań, pochylenie nad kruchym życiem. A cała ta aktywność przebiega w kontekście czasu, który wszystkich zmienia, jest trudny do opamiętania, ale który można oswajać, aby nadawać mu ludzki wymiar. „Pobudka” może rozleć się w każdej chwili, miejscu i czasie. Obyśmy zdołali ją usłyszeć”.

Władzom samorządowym Siedliszcza należą się nieustające słowa podziękowania za przychylność we wspieraniu tej cennej poetyckiej aktywności.

Waldemar Taurogiński

Nagroda Główna (wybrane wiersze)

- Leszek Wójcik -

POBUDKA

Zasypiałem w bezpiecznym miejscu Europy
kiedy spałem ktoś zamienił świat na gorszy
obrócił klepsydre Ziemi do góry nogami
wyciągnął z zakurzonego regałów
zaklęcia z mrocznych czasów

Mordowane miasta i gwałcone wsie
wróciły w transmisjach na żywo
strzelnice ulic w twierdzach osiedli
bezpłodne pola obsiane minami
pogoda z codziennym deszczem pocisków

Nic nie jest dane na zawsze
historia może zapukać do drzwi
każde spakować życie w niewielki tobolek
uciekać od ludzi zamienionych w bestie

PROROK

Wczoraj wieczorem spotkałem proroka
przygnieciony ciężarem kosmicznego smutku
tulił w ramionach dwie butelki
jedna była już pusta druga prawie
ogarnął rozmytym wzrokiem
szarą przyszłość kamienic
i wyzionął przepowiednię
że wkrótce zabije go wirus
choć się odkaża

Rano widziałem jak w parku
napęczniały prorokiem plastikowy worek
odór jego słów
zabija wiarę w zmartwychwstanie

Mówność słów uznania padło pod adresem pracowników Chełmskiej Biblioteki Publicznej, która organizowała „Chełmskie spotkania z literaturą” oraz „Il Chełmskie Targi Książki”. Z tych okazji do Chełma zjechali znamienici goście. W ramach pierwszego z wydarzeń chełmianie mieli okazję uczestniczyć w spotkaniu autorskim z **Iloną Łepkowską**, scenarzystką, pisarką, producentką filmową i serialową. Warsztaty dla seniorów pt. „Jesień życia? Wiosna możliwości!” poprowadziły **Hanna Piekarska**, dojrzała modelka, blogerka, statystka oraz **Monika Mularska-Kucharek**, doktor socjologii, terapeuta, wykładowca i trener umiejętności psychospołecznych. Gościem w ChBP była też **Magdalena Szefernaker**, dziennikarka i autorka książki pt. „Mama na obcasach”. W klimacie „Festiwalu Fantasy” odbyło się także spotkanie z **Pawłem Kolarzykiem**, **Anną Strzelczyk-Cichosz** oraz **Pawłem Kopijerem**. W ramach dnia literatury kryminalnej goszczono **Leszka Talko**, pisarza, felietonistę, scenarzystę, fotografa

Sukces spotkań z literaturą i targów książki



i pisarza. Chełmskie spotkania z literaturą odwiedziła też **Katarzyna Bonda**, dziennikarka, scenarzystka, autorka bestsellerowych powieści kryminalnych.

Z kolei „Il Chełmskie Targi Książki” rozpoczęło od spotkania z prof. dr. hab. **Andrzejem Buko**, polskim archeologiem, Chełmianinem 2012 roku. **Zbigniew Lubaszewski** i **Teresa Mazurek** prezentowali publikację „Chełm-Bielawin” przy-

gotowaną przez Towarzystwo Przyjaciół Chełma we współpracy z Oddziałem PTTK w Chełmie. Gościem wydarzenia był też **Krzysztof Ziemiec**, dziennikarz, pisarz. Prelegentem był **Janusz Drzewucki**, krytyk literacki, poeta, dziennikarz, wydawca i **Franciszek Piątkowski**, prawnik i autor książek z gatunku fantasy. Ważnym punktem wydarzenia był też panel dyskusyjny pt. „Rzeź wołyńska - 80. rocznica” popro-



wadzony przez dr. **Leona Popka**, zastępcę Dyrektora Biura Upamiętniania Walk i Męczeństwa IPN. Chełmianie spotkali się też z **Izabelą Kuną**, aktorką filmową i teatralną, blogerką, która promowała książkę pt. „Klara jedzie na pogrzeb”. Na targach

książki gościł też **Janusz Leon Wiśniewski**, naukowiec, pisarz, autor powieści pt. „Samotność w sieci”. Wydarzenie finalizowało spotkanie z **Anną Seniuk**, aktorką filmową i teatralną, promującą książkę pt. „Nietypowa baba jestem”. (opr. mo)

Kto gra, ten wygrywa!

Wielki Konkurs

Do wygrania jeszcze większa gotówka i zestaw mebli wypoczynkowych o wartości do 6 tysięcy złotych!
Do gry można dołączyć w każdej chwili!



*ilustracja przykładowa



Głównym Sponsorem Wielkiego Konkursu Nowego Tygodnia jest Firma:



KARTA KONKURSOWA nowy tydzień

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia

miejsce na kupon	miejsce na kupon	miejsce na kupon	miejsce na kupon
------------------	------------------	------------------	------------------

imię i nazwisko _____

adres _____

naszej redakcji (ul. Lwowska 14, 22-100 Chełm) osobiście, pocztą lub wrzucić do naszej żółtej skrzynki ogłoszeniowej. Jeśli brakuje Wam jednego z kolejnych kuponów konkursowych, nie martwcie się. Do gry możecie dołączyć w każdej chwili, bo w co czwartym wydaniu „Nowego Tygodnia” przez cały czas trwania konkursu wydrukujemy **dodatkowy kupon - tzw. Jokera**, którym można zastąpić jeden brakujący kupon konkursowy.

Wśród nadawców prawidłowo wypełnionych kart konkursowych, tj. kart drukowanych w „Nowym Tygodniu” z prawidłowo naklejonymi kuponami drukowanymi w „Nowym Tygodniu”, co miesiąc wylosujemy jedną osobę,

która wygra **500 zł w gotówce** i jedną osobę, która wygra **100 zł w gotówce**, jako nagrodę pocieszenia.

W losowaniu finałowym do wygrania będzie **zestaw mebli wypoczynkowych (kanapa plus fotel) o wartości do 6 tysięcy zł marki BHM**. Zwycięzca będzie miał możliwość wyboru zestawu mebli z oferty zaproponowanej przez Firmę BHM z zastrzeżeniem, że jego wartość nie przekroczy 6 tysięcy złotych. Do wyboru będą 3 modele mebli.

Pierwsze losowanie miesiąca odbyło się **12 maja br.** o godz. 15.00 (w redakcji „Nowego Tygodnia”). Wzięły w nim udział karty dostarczone do redakcji (wrzucone do skrzynki ogłoszeniowej „Nowego Tygodnia”) do 10 maja. Drugie losowanie miesiąca: **9 czerwca** o godz.

15.00 (karty muszą być dostarczone do 7 czerwca. Trzecie losowanie miesiąca: **7 lipca** o godz. 15.00 (karty muszą być dostarczone do 5 lipca).

Losowanie finałowe odbędzie się 3 sierpnia o godz. 15.00. Wezmą w nim udział wszystkie karty konkursowe dostarczone od początku trwania konkursu **do dnia 27 lipca br.**

Jeśli nie miałeś szczęścia w losowaniu miesięcznym, nie trać nadziei. Twoja karta weźmie udział w kolejnych losowaniach miesięcznych i losowaniu finałowym!

Zapraszamy do udziału. Możesz dołączyć w każdej chwili.

Regulamin konkursu dostępny w redakcji Nowego Tygodnia i na www.nowytydzien.pl

Wszystkich Czytelników zapraszamy do udziału w „Wielkim Konkursie Nowego Tygodnia”. By wziąć w nim udział i dać sobie szansę na wygranie „nagrody głównej”, „nagrody miesiąca” lub „nagrody

pocieszenia”, wystarczy wyciąć z naszej gazety kartę konkursową, nakleić na nią cztery kolejne kupony konkursowe (np. kupon 1, 2, 3, 4 lub 3, 4, 5, 6 lub 7, 8, 9, 10 itd.), wpisać swoje dane i dostarczyć taką kartę do



Mieczysław Burszczyński z Chełma - zdobywca pierwszej Nagrody Miesiąca (500 zł)

PERFUMERIA
Basia



WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

I Grand Prix w spławiku - wyniki
(13 maja) Na Zalewie Niwa w Sawinie rozegrano pierwsze zawody okręgowe z cyklu Grand Prix w wędkarstwie spławikowym. Pierwsze miejsce w kategorii drużynowej zajęli reprezentanci koła **Wojskowego - Gracjan Suchocki, Paweł Zuzman i Bartosz Czernikarz**. Drugie miejsce zajęła drużyna **Moczykija - Andrzej Suprewicz, Michał Skiba i Adam Żukowski**, a trzecie **Wodnika - Dariusz Szewczyk, Tomasz Radziejewicz i Konrad Szyszowski**. W klasyfikacji indywidualnej triumfował **Andrzej Suprewicz** przed **Adamem Żukowskim i Gracjanem Suchockim**.

Mistrzostwa Spławikowe koła Ch.S.M.

(14 maja) Na zbiorniku Stańków odbyły się Mistrzostwa Spławikowe koła PZW Ch.S.M. Startowało 31 osób. Wyniki: 1. miejsce **Michał Kotowicz** - 6460 g, 2. **Gabriel Tywoniuk** - 5655 g, 3. **Bogusław Staręgowski** - 3430 g. Sędziowali: **Paweł Ostrowski** (sędzia główny) i **Sebastian Osza** (sędzia sekretarz).

Spławikowe Mistrzostwa w Chełm Miasto

(14 maja) Na zbiorniku Żółtańce Duże rozegrano Zawody Spławikowe o Mistrzostwo Koła PZW Chełm Miasto. Wyniki: 1. **Andrzej Kłosowicz** - 3010 g., 2. **Kazimierz Rymczuk** - 1372 g., 3. **Waldemar Pieczykołan** - 1036 g., 4. **Henryk Krop** - 958 g., 5. **Eugeniusz Panas** - 704 g., 6. **Stanisław Wróblewski** - 658 g. Największą rybę zawodów, karpia o wadze 1610 g, złowił **Andrzej Kłosowicz**. Sędziował **Marian Giebudziński**.

Gruntowe Mistrzostwa w Wodniku

(14 maja) Na Niwie w Sawinie odbyła się pierwsza tura gruntowych mistrzostw koła Wodnik. Wyniki: 1. **Konrad Szyszowski** - 2000 g, 2. **Piotr Tymiński** - 1900 g, 3. **Stanisław Kowalczyk** - 1690 g, 4. **Robert Szkaluba** - 1660 g, 5. **Arkadiusz Kratiuk** - 1620 g, 6. **Andrzej Koguciuk** - 1540 g. Sędzią głównym zawodów był **Waldemar Wójtowicz**.

Byczek Glinek

13 i 14 maja zarząd Wojskowego Koła Wędkarskiego zorganizował VII edycję Towarzyskich Zawodów „Byczek Glinek”. Wyniki: 1. **Tomasz Sankowski** - 1455 g, 2. **Zbigniew Młynarczyk** - 1410 g, 3.

Krystian Suchocki - 1280 g. Statuetkę za „Największego Byka” otrzymał **Zbigniew Młynarczyk** za rybę o długości 23,3 cm. Również do niego trafiło trofeum za „Najmniejszego Byczka” - za rybę o długości 10,5 cm.

W Urszulinie rozpoczęli sezon



(14 maja) Na zbiorniku Wytyczono odbyły się zawody Spiningowe Rozpoczęcie Sezonu w kole PZW Urszulin. Wygrał **Waldemar Michalski**, łowiąc dwa szczupaki i okonia o łącznej wadze 3550 g. Drugie miejsce zajął **Krzysztof Gierlinski** (szczupak o wadze 3250 g), a trzecie **Paweł Mikołajczyk** (dwa szczupaki o łącznej wadze 2650 g). Kolejne miejsca zajęli **Mariusz Kikłowicz** (dwa szczupaki) i **Miroslaw Hodun** (szczupak). Tradycyjnie zawody zakończyły się poczęstunkiem przy grillu.

Wędkarsko-Rekreacyjny Piknik z okazji Dnia Dziecka

Zarząd Koła PZW Dorohusk zaprasza dzieci i młodzież na Wędkarsko-Rekreacyjny Piknik z okazji Dnia Dziecka, który odbędzie się w sobotę (27 maja) na zalewie Husynne. Wszelkie informacje na stronie www.pzwdorohusk.pl lub pod nr 601 697 030. (b)

Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek



i wiele innych

ul. Okszowska 39
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15



Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w lipcu 2023 r. wezmą udział wszystkie kupony z I półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

Nowa moda czy realna pomoc dla palaczy?

Szkodliwości i rzucaniu palenia poświęcono wiele analiz, artykułów i debat. Ale świat wyraźnie dochodzi do etapu, w którym społeczeństwo bez dymu tytoniowego będzie koniecznością i faktem, a nie pieśnią przyszłości. Unia Europejska postawiła przed swoimi krajami jasny cel – skończyć z dymem tytoniowym do 2040 roku. Na najlepszej drodze jest Szwecja, która ma perspektywę osiągnięcia celu już w 2024 roku.

Program Smoke Free Sweden 2023 to dowód na potężne ambicje Szwecji w zachęcaniu własnego społeczeństwa do rezygnacji z papierosów. Od przeszło 50 lat liczba palaczy zmniejsza się tam radykalnie i obecnie kształtuje się na poziomie 5,6 procenta. Według WHO kraj uznany zostanie za wolny od dymu tytoniowego w mo-

mencie, kiedy zredukuje liczbę palaczy poniżej 5 procent swojej populacji.



Za Szwecją podążają inne kraje – nie tylko w Europie. Wielka Brytania, Nowa Zelandia, a ostatnio także Republika Południowej Afryki dążą do wzmocnienia swojej polityki redukcji szkód, czyli oferowania palaczom produktów zastępujących papierosy, o obniżonej szkodliwości.

E-papierosy, podgrzewacze tytoniu czy saszetki nikotynowe to nikotynowe alternatywy, które coraz częściej wskazywane są przez ekspertów, w tym lekarzy, jako efektywny sposób przeciwstawienia się najbardziej szkodliwej formie tego nałogu, czyli tradycyjnemu paleniu. Duży nacisk na ich propagowanie kładą pozarządowe organizacje zajmujące się ochroną zdrowia, ale polityka ich wdrażania w ramach tytoniowej alternatywy wychodzi również od rządów poszczególnych państw.

Według szacunków ekspertów, redukcja konsumpcji tytoniu przełożyłaby się – tylko w Europie – na ocalenie około 35 milionów ludzi w ciągu dekady. Szwecja ma bowiem najniższy na Starym Kontynencie odsetek zachorowań na raka.

Używanie nikotyny w postaci beztyniowych saszetek jako substytutu papierosów palnych poparte jest licznymi badaniami wskazującymi, że możliwe jest dostarczenie czystej farmakolo-

gicznie nikotyny w ilościach odpowiadających wypaleniu papierosa – mówi profesor Halina Car kierownik Zakładu Farmakologii Doświadczalnej Uniwersytetu Medycznego w Białymstoku.

Oczywiście, eksperci wciąż dostrzegają różnicowe skutki korzystania z produktów zawierających nikotynę. Jednak sukces Szwecji pozwalazakładać, że to właśnie saszetki nikotynowe będą dla wielu palaczy sposobem na – częściowe przynajmniej – wyjście z nałogu i redukcję szkód wywołanych paleniem papierosów.

Saszetki nikotynowe są stosunkowo krótko obecne na polskim rynku, ale można wybierać spośród różnych produktów (np. od ok. 2 lat dostępne są saszetki VELO). Jako alternatywa dla tradycyjnych papierosów kategoria saszetki nikotynowe pojawiły się najpóźniej, ale już do-czekały się poważnych opinii i ekspertyz¹.

¹ <https://asobczak.com.pl/czym-sa-saszetki-nikotynowe/>

CHEŁMSKI SZPITAL. Problem dużej wagi Pacjent za ciężki na rezonans

Mieszkaniec Chełma czekał dwa miesiące na badanie rezonansem magnetycznym, ale gdy pojawił się w szpitalu, został odesłany z kwitkiem. Okazało się, że urządzenie ma określoną nośność i pacjent jest za ciężki. Problem może wydawać się zabawny, ale to kłopot wielu ludzi. - Szkoda, że nikt nie powiedział mi wcześniej o takich ograniczeniach - mówi.

Pan Robert z Chełma dostał skierowanie na badanie kręgosłupa rezonansem magnetycznym. Zapisał się na początku roku i - jak na polskie warunki - nie czekał długo, bo niespełna dwa miesiące. Gdy pojawił się w szpitalu, badania jednak nie wykonano.

- Okazało się, że jestem za ciężki - mówi. - Przekraczam o 20 kg dopuszczalną nośność urządzenia. To trochę zaskakujące, bo dwa lata temu miałem robione badanie i wtedy nikt nie miał zastrzeżeń do mojej wagi, a nie zmieniła się.

Pacjentowi poradzono, aby udał się do Lublina do publicznej placówki, która dysponuje urządzeniem, które ma większe możliwości, albo wykonał badanie prywatnie. W Chełmie jest firma, która ma rezonans z dopuszczalną masą do 250 kg, ale za badanie trzeba zapłacić z własnej kieszeni.

- Wyjazd do Lublina to też koszty, dużo czasu i utrudnienie - mówi pan Robert. - Chciałem się poskarżyć na tę sytuację w NFZ. Mam prawie 60 lat, przez całe swoje życie płacę składki zdrowotne,

a dopiero od niedawna korzystam z usług publicznej służby zdrowia i, jak widać, z ogromnymi przeszkodami. Czy szpital nie powinien mnie w ramach umowy z Funduszem przetransportować na badanie do Lublina? Ale dałem sobie spokój ze skargami, bo szkoda na to nerwów.

W szpitalu tłumaczą, że rezonans to bardzo drogie urządzenie, dlatego trzeba pilnować limitów, żeby go nie uszkodzić. - Są tam ruchome elementy, m.in. stół, na którym kładzie się pacjent. Jest obręcz, która ma ograniczoną średnicę. Może się tak zdarzyć, że pacjent jest po prostu za duży i nie uda się przeprowadzić mu badania - mówią i dodają, że lekarz wydający skierowanie powinien zwrócić na to uwagę.

Kamila Ćwik, dyrektor szpitala, tłumaczy, że urządzenia mają fabryczne ograniczenia. W Lublinie są trzy szpitale, które dysponują rezonansem z większym limitem wagowym. Realizacja świadczeń

zdrowotnych nie jest uzależniona od miejsca zamieszkania i pacjent może zapisać się na badanie w innej placówce. Mamy umowę z NFZ na wykonywanie badań na konkretnym urządzeniu w konkretnym miejscu i szpital nie ma obowiązku przewozić pacjenta, któremu nie jest w stanie wykonać badania.

Problem może wydawać się zabawny, ale pan Robert uważa, że może spotkać wielu ludzi. - 120 kg to wbrew pozorom nie jest jakaś ogromna waga i nie musi

być związana z otyłością. Rosły, wysportowany 40-50 latek może spokojnie ją przekroczyć - mówi i zastanawia się, co zrobi szpital, kiedy taki duży pacjent trafił np. z wypadku i będzie potrzebował badania rezonansem. (bf)

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

PRYWATNY GABINET NEUROLOGOPEDYCZNY
Ada Wróblewska

- terapia dzieci i dorosłych
- diagnoza i Indywidualna Stymulacja Słuchu
- Metodą Johansena IAS

PRZYCHODNIA NR 1 W CHEŁMIE
UL. WOŁYŃSKA 11, ☎ 661 418 886

Gabinet Chirurgii Ogólnej i Proktologicznej
lek. Rafał Domagała
SPECJALISTA CHIRURG

Chełm, ul. Szpitalna 37/ Novena Clinica
Czynny w środy 15.30 - 19.30
Rejestracja tel.: 691 984 545
www.chirurg-chełm.pl

KANA Katarzyna Kołodyńska
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ

poniedziałek – piątek 10.00 - 16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Ortodontyczna
lek. stom. Paweł Maciejczak
specjalista ortodonta

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

NOWOŚĆ! NIEWIDOCZNE NAKŁADKI ORTODONTYCZNE

Leczenie dzieci i dorosłych Aparaty zdejmowane i stałe

SPECJALISTA lek. Dent. Dominika Grabowska - Miazek
ORTODONTA rejestracja: **502 508 888**

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON

tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutostawskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelm.pl
500 338 200

NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE
ul. Szymanowskiego 3

Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrania ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

PON. - PT. 7:00 - 11:30
tel.: 506 682 410

ALAB laboratoria oznacza wiarygodność

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. Lech DZIEDZIC

Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

DIAGNOSTYKA **laboratoria medyczne** **www.diagnostyka.pl**
...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrania:
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

Zarezerwuj termin swojego badania laboratoryjnego

Zapisz się:

- ONLINE lub TELEFONICZNIE

Chełm

- ul. Plac Kupiecki 12
- tel. 82 540 80 51

Krasnystaw

- ul. Czysza 3
- tel. 82 540 80 41

Wybierz datę i godzinę

LUXMED

Honda Civic

Hybrid
2,0
184 KM

Najnowszy Civic jest drogi, ale już w podstawowej wersji bardzo bogato wyposażony, świetnie wyglądający i fantastycznie jeżdżący. Choć nie jest samochodem sportowym, to daje wielką frajdę z jazdy w odróżnieniu od nudnej, hybrydowej konkurencji.

Nadwozie i wnętrze



Najnowsza Honda Civic jest dostępna w Polsce tylko w jednej wersji silnikowo-napędowej. To hybryda łącząca silnik elektryczny z motorem benzynowym o pojemności dwóch litrów sprzężona z automatyczną skrzynią bezstopniową. Japończycy doszli do wniosku, że taki napęd jest optymalny do tego samochodu, a kto potrzebuje więcej mocy, powinien wybrać model Type R. Ograniczona możliwość konfiguracji sprowadza się do wyboru jednej z trzech wersji wyposażenia, koloru nadwozia, wzoru felg, tapicerki, kilku pakietów stylistycznych oraz kilku dodatków. To sprawia, że potencjalni klienci nie mają dylematów, co wybrać, ile pozycji z listy zaznaczyć, a z czego zrezygnować, by skompletować idealne auto pod siebie. W Hondzie sprawa jest prosta: bierzemy albo nie. Jeśli tak, już w standardzie otrzymujemy bardzo bogato wyposażony samochód, a do tego świetnie wyglądający i zdecydowanie wyróżniający się z tłumu. Civic w błękitnym kolorze skutecznie obraca głowy na ulicy. Nic w tym dziwnego, bo prezentuje się bardzo dobrze. 18-calowe czarne felgi, okrągła i mocno opadająca ku tyłowi linia dachu, długa maska i ostre rysy nadają temu autu sportowego charakteru. Może nie jest on tak drapieżny, jak w poprzedniej wersji, ale projektanci narysowali piękne nadwozie, które skrywa kompaktowe przeciwieństwo wymiary. Przez wizerunek zewnętrzny uciierała jednak funkcjonalność wnętrza, bo choć miejsca w kabinie jest mnóstwo, to wysocy pasażerowie podróżujący na tylnym kanapie przez ten piękny dach będą musieli kulić głowy w ramionach. To chyba jedyna niedogodność, z jaką muszą się liczyć potencjalni nabywcy japońskiego kompaktu. Cała reszta jest warta pochwały. Kabina jest obszerna,

fotele są duże i bardzo dobrze podpierają ciało, wszystkie plastiki i materiały są wysokiej jakości, a deska rozdzielcza przejrzysta i funkcjonalna. Wzrok przyciąga bieżąca przez całą jej szerokość kratka nawiewu powietrza, z której wystają dźwigi do regulacji kierunku nadmuchu. Wygląda to świetnie, ale ma jedną wadę: w drobnej kratce nie da się zamontować uchwyty na telefon. Multimedia działają bez zarzutu, jest fizyczne pokrętko do regulacji głośności, są dwa gniazda USB i ładowarka indukcyjna. Kierownica jest klasycznie okrągła i świetnie leży w dłoniach. Przez jej wieniec mamy widok na cyfrowe zegary, które są bardzo czytelne, a do tego wyglądają elegancko, co w przypadku wirtualnych kokpitów jest rzadkością. Bagażnik ma pojemność 415 litrów i regularny kształt, choć jego dno jest położone nisko, więc trzeba się schylić, by coś do niego włożyć lub wyjąć.

Silnik i skrzynia biegów

Pod maską Hondy Civic znajdziemy wolnossący silnik benzynowy o pojemności 2 litrów i mocy ok. 140 koni, wspomagany przez silnik elektryczny. Łączna moc tego zestawu to 184 KM a maksymalny moment obrotowy wynosi 315 Nm. Dzięki temu Civic rozpędza się do setki w niespełna 8 sekund. Miękką hybrydę nie wymaga podpinania samochodu do kontaktu czy ładowarki. Uzupełnianie baterii odbywa się automatycznie podczas hamowania i za pomocą silnika spalinowego, który w normalnej jeździe pełni rolę generatora i łączy się po mocniejszym wciśnięciu gazu albo na trasie. Średnie zapotrzebowanie na paliwo w cyklu mieszanym wynosi ok. 6,5 litrów benzyny przy normalnej, całkiem dynamicznej jeździe. W mieście ten wynik można poprawić nawet o litr.

Zawieszenie i komfort jazdy

Choć złoty środek między precyzją a komfortem jazdy nie istnieje, to Honda Civic znalazła się bardzo blisko ideału. Mimo dość małego profilu opon podróżowanie tym autem nawet po sporych dziurach nie jest problematyczne. Zawias pracuje bezgłośnie i dzielnie wybiera nierówności, a do wnętrza nie przenosi się większe drgania. Do tego Civic świetnie spisuje się w zakrętach. Precyzją prowadzenia bije na głowę wiele usportowionych modeli i nie ma tak jak one tendencji do wyjeżdżania przodem. Kompaktowa Honda prowadzi się bardzo lekko i przyjemnie, kierunek jazdy wybiera się za pomocą przycisków umieszczonych na tunelu środkowym, co jest i łatwe i bardzo intuicyjne.



Wyposażenie i cena

Hondę można kupić w trzech odmianach wyposażenia. Do testu dostaliśmy środkową o nazwie Sport, której cennik otwiera kwota 163 900 zł. Na pierwszy rzut oka to dużo, ale gdy spojrzymy na listę wyposażenia, okazuje się, że cena robi się podobna, co u bezpośredniej konkurencji. Na pokładzie auta znalazły się m.in. podgrzewane fotele, skórzana wielofunkcyjna kierownica, aktywny tempomat, trzy tryby jazdy, 18-calowe felgi, bezkluczykowy dostęp do auta, LED-owe reflektory, kamera cofania, przednie i tylne czujniki, klimatyzacja czy systemy dbające o bezpieczeństwo jazdy jak asystent pasa ruchu. Najtańszy Civic kosztuje 157 700 zł.

OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

Łowiec chełmski

Puchar Ziemi Chełmskiej im. Zbigniewa Guziejko



(13 maja) Na strzelnicy myśliwskiej w Kumowej Dolinie kolejny sezon zawodów strzeleckich zainaugurowano Pucharem Ziemi Chełmskiej im. Zbigniewa Guziejko. Przybyłych powitał **Miroslaw Sawicki** - łowczy okręgowy. Obowiązki sędziego głównego zawodów pełnił **Krzysztof Wojciechowski**. Pomoc medyczną zabezpieczał **Wojciech Jerzy Suchodół**.

Rywalizację strzelecką w klasie mistrzowskiej wygrał **Sylwester Tużnik** (434/500 pkt.). Drugi był **Paweł Turczyn** (427 pkt.), trzecią lokatę wywalczył **Łukasz Kędzierawski** (426 pkt.), czwartą - **Paweł Kędzierawski** (416 pkt.), piątą - **Piotr Kędzierawski** (414 pkt.), szóstą - **Paweł Pięta** (412 pkt.).

W klasie powszechnej zwyciężył **Jacek Pcion** (O/Chełm, 431/500 pkt.), na drugim miejscu sklasyfikowany został **Tomasz Osek** (379 pkt.), trzecią lokatę wystrzelał **Rafał Ślęzak** (359 pkt.), na czwartym miejscu uplasowała się **Aleksandra Sawicka** (270 pkt.), na piątym - **Jerzy Suchodół** (248 pkt.), na szóstym - **Anna Krystynek-Kuryś** (166 pkt.). W klasie seniorów najcenniej strzelał Jerzy Suchodół, a w rywalizacji Dian Aleksandra Sawicka - 270 pkt.



Puchary dla najlepszych ufundowało KŁ nr 23 „Szarak” w Chełmie i Zarząd Okręgowy. Nagrody ufundował Zarząd Okręgowy i myśliwi indywidualni. Bezpośrednio po zawodach odbył się „Strzelecki Poker na Kręgu”, najcenniej do dubletów strzelał Piotr Kędzierawski.

Weryfikacja trofeów złotomedałowych



(16 maja) W Laboratoriach CSI w Deputykach Królewskich - PANS w Chełmie przedstawiciele GIC Międzynarodowej Rady Łowiectwa i Ochrony Zwierząt przeprowadzili weryfikację wycen ostatecznych trofeów złotomedałowych. Komisja pracowała w składzie: **Josef Feureisel**, **Dusan Krajniak** i **Roman Dziezdzic**. Łącznie zweryfikowała 624 trofea łowieckie. (m)



DOSTAWCY PRĄDU
AKUMULATORY
Doradzamy Montujemy Ładujemy
centrum akumulatorów i klimatyzacji
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

Co, gdzie, kiedy?

Afisz kulturalny

Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza” w Chełmie (wszystkie seanse w Kinie Zorza - ul. Strażacka)

22 maja, poniedziałek
14:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
16:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
18:00 Szybcy i wściekli 10
20:45 Szybcy i wściekli 10

23 maja, wtorek
14:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
16:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
18:00 Szybcy i wściekli 10
20:45 Szybcy i wściekli 10

24 maja, środa
14:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
16:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
18:00 Szybcy i wściekli 10
20:45 Szybcy i wściekli 10

25 maja, czwartek
14:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
16:00 Ernest i Celestyna: Misja muzyka
18:00 DKF Rewers
21:00 Szybcy i wściekli 10

26 maja, piątek
14:00 Super Mario Bros. Film
16:00 Super Mario Bros. Film
18:00 Super Mario Bros. Film
20:15 Szybcy i wściekli 10

27 maja, sobota
12:00 Super Mario Bros. Film
14:00 Super Mario Bros. Film
16:00 Super Mario Bros. Film
18:00 Super Mario Bros. Film
20:00 Szybcy i wściekli 10

28 maja, niedziela
12:00 Super Mario Bros. Film
14:00 Super Mario Bros. Film
16:00 Super Mario Bros. Film
18:00 Super Mario Bros. Film
20:00 Szybcy i wściekli 10

Dzień Dziecka w Kumowej Dolinie
Wielkimi krokami zbliża się najbardziej kolorowe święto „Dzień dziecka”. Z tej okazji Chełmski Dom Kultury zaprasza 4 czerwca od godz. 14.00 do Amfiteatru Kumowa Dolina. Na najmłodszych czeka mnóstwo



atrakcji, w tym warsztaty, występy artystyczne, gry i zabawy. Na imprezę wstęp wolny.

Festiwal piosenki harcerskiej i zuchowej



Komenda Hufca ZHP Chełm i Komenda Chorągwi Lubelskiej ZHP zapraszają 27 maja na Chorągwiowy Festiwal Piosenki Harcerskiej i Zuchowej. Impreza pod hasłem „Na skrzydłach dźwięków” odbędzie się w Chełmskim Domu Kultury. Celem festiwalu jest popularyzacja harcerstwa w środowisku lokalnym, rozwijanie aktywności twórczej dzieci i młodzieży oraz propagowanie piosenki harcerskiej i turystycznej z uwzględnieniem wartości patriotycznych.

Wernisaż prac Adama Puławskiego
24 maja br. o godz. 16.30 w Szkole Mu-

zycznej w Chełmie w ramach „Chełmskich Dni Idy Haendel” (24-25 maja) zobaczyć będzie można wystawę **Adama Puławskiego**. Ekspozycja przedstawiać będzie 24 portrety 12 przedwojennych Żydów. Portrety te przygotowane zostały w ramach projektu o przywróceniu pamięci o chełmskich Żydach. Każda postać rysowana jest dwoma technikami, jeden portret jest realistyczny, drugi odnoszący się do nurtu sztuki współczesnej. Pokazani zostaną m.in. wieloletni prezes chełmskiej Żydowskiej Gminy Wyznaniowej Anszel Biderman, skrzypaczka Ida Haendel, ławnik i radny chełmski Szlomo Iwry, zamordowany w 1930 r., inni radni i radne chełmskie, rabin oraz dorożkarze. Projekt kończą portrety dwóch anonimowych dziewczynek z getta chełmskiego. Adam Puławski jest przede wszystkim historykiem Zagłady i historii ludności żydowskiej. Opublikował kilkanaście artykułów o stosunkach polsko-żydowskich w Chełmie w XX wieku. Pomysł na rysunki chełmskich Żydów narodził się podczas kwerendy dokumentów z okresu międzywojennego, wśród których zachowały się fotografie chełmskich Żydów.

- Długo wahałem się, aby połączyć dwie moje aktywności, badanie historii i zamiłowanie do rysunku - mówi Adam Puławski. - Z powodu traumy towarzyszącej badaniu Zagłady, nie chciałem tej traumy przenieść do mojej działalności artystycznej. Jednak przeglądając dokumentację w chełmskim archiwum, wśród której znajdowałem zdjęcia przedwojennych Żydów, postanowiłem moimi rysunkami niejako „przywrócić je do życia”. W ten sposób pragnę włączyć się w te, coraz częstsze, inicjatywy upamiętniania chełmskich Żydów.

Adam Puławski pokazuje swoje prace od 2016 r. Wystawiał m.in. w Chełmie, Lublinie i Warszawie. Planowane są też wystawy w Łęcznej i Krakowie.

Klimakterium i już - spektakl w gwiazdorskiej obsadzie
Chełmski Dom Kultury zaprasza 30 maja o godz. 18:30 na spektakl pt. „Klimakterium i już”. W sztuce w zabawny sposób mówi się i śpiewa o trudnym okresie życia, który nie ominie żadnej z pań. Wspólnota doświadczeń łączy bohaterki



sztuki oraz kobiety na widowni. Spektakl staje się „babskim spotkaniem” pełnym humoru - najlepszego lekarstwa na wszelkie dolegliwości. Nieuchronne problemy w radosnej i ciepłej atmosferze spektaklu przestają być wstydlive i okazują wcale nie takie straszne! Wspaniała komedia – jedna z najczęściej wystawianych w ostatnich latach na deskach teatrów w całej Polsce. Obsada: Krycha - Ewa Cichocka, Zosia - Grażyna Zielińska, Pamela - Elżbieta Jodłowska, Malina - Elżbieta Jarosik. Bilety w cenie od 100 zł. (opr. mo)

TELEWIDZ PROGRAM TELEWIZYJNY 22.05.-28.05.2023

PONIEDZIAŁEK 22 MAJA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.45 Klan (4165); Dziedzictwo (32) 06.05 Wspaniałe stulecie (262) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Studio Raban - magazyn, Polska 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 6 (75) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 17 (213) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 9 (111) - serial, Pol. 11.30 Leśniczówka (720) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Wodopój. Afrykańska oaza zwierząt (1/3) - serial 14.00 Wspaniałe stulecie (263) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (33) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4166); Leśniczówka (721) 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (60) 21.05 Teatr Telewizji: Koncert żyjezeń - sztuka Beaty Dżianowicz, Pol. 2008 22.25 Irlandia Północna - niekończąca się wojna - film dok., Francja 2022 23.30 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2023 00.15 Pluton - dramat wojenny, USA 1986 02.20 Bezpieczna przystań - melodramat, USA 2013, reż. Lasse Hallström 04.20 Notacje - cykl dok., Polska 04.35 Zakończenie programu	05.00 Na sygnale (353) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1614) - serial, Polska 06.20 Klasztorne smaki według Remigiusza Rączki - mag. kulinarny 06.55 Rodzinka.pl (152) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.45 Pytanie na śniadanie - mag. 11.15 Okrasa łamie przepisy - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2820) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacja 38 (94/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (430) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (149) - serial kryminalny, Austria 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (221) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacja 38 (95/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2820) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2821) - serial 20.45 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1733) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (461) - serial, Polska 22.35 La Bandita (37) - serial, Meksyk 23.35 Dolina Bogów - dramat fantasy, Polska/USA/Luksemburg 2019 01.50 O mnie się nie martw 11 (12/13) 02.50 Złodziej tożsamości. Historia prawdziwa - dramat, USA 2015 04.35 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Małanowski i partnerzy (644): Przyszły ojciec - serial, Polska 09.10 Małanowski i partnerzy (645): Osaczona - serial fab-dok., Polska 09.40 Sekrety rodziny (124): Tajemnica gosposi - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1136): Dobra żona 11.40 Gliniarze (488): Martwe zło 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1135): Adios Amigos - serial paradok., Polska 14.40 Dlaczego ja? (1175): Trzydziesto-siedmioletnia Marzena chce dowiedzieć się, kto podaje jej matce za duże dawki leków - serial 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (810) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (819) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3624) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Szybcy i wściekli: Hobbs i Shaw - film sensacyjny, USA 2019 23.00 Diabło. Wyścig o wszystko - film sensacyjny, Polska 2019 01.05 Wyścig - film sensacyjny, USA/Kanada/Australia 2001 03.35 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 04.10 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010	05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1257) - serial, Pol. 07.05 Kuchenne rewolucje: Brzeziny, Pizzeria Kwadrans - rozr. 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Ukryta prawda (1517) - serial, Pol. 12.35 Kuchenne rewolucje: Sandomierz, Cubanita - rozr., Pol. 2015 13.40 Szpital (612) - serial paradok., Pol. 14.45 Ukryta prawda (1258) - serial, Pol. 15.50 Kuchenne rewolucje: Żukowo, Sidor - program rozr., Polska 2016 16.55 Tajemnice miłości (6/68) - serial 17.55 Ukryta prawda (1518) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3627) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Skazana 2 (6/8) - serial, Polska 22.45 Morderstwo doskonałe - thriller, USA 1998, reż. Andrew Davis, wyk. Michael Douglas, Gwyneth Paltrow, Viggo Mortensen, David Suchet 00.55 Co za tydzień - mag. kulturalny 01.35 Na granicy światów (4/10) 02.35 Szpital (981) - serial paradok., Pol. 03.35 Uwaga! - magazyn reporterów 03.55 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 04.25 Recepta na stary dom 4 - rozr. 04.55 Jak to jest zrobione? (13/26) 05.25 Jak to jest zrobione? (14/26)	06.00 Strażnik Teksasu (126) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (127) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3623) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 10.50 Hardkorowy lombard (77) - serial 11.20 Hardkorowy lombard (78) - serial 11.50 Policjantki i Policjanci (14) - serial obyczajowy, Polska 12.55 Detektywi w akcji (55): Kradzież psa. Lodowisko - serial, Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1040) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1041) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (698) - serial krym., Polska 21.00 Farma - reality show 22.00 Bez litości (1): Przeprawa - serial 23.55 Prawdziwa jazda 2 - komedia sensacyjna, USA 2016, reż. Tim Story, wyk. Ice Cube, Kevin Hart, Tika Sumpter, Benjamin Bratt, Olivia Munn 02.00 Śmierć na 1000 sposobów (10) 02.30 Interwencja - mag. reporterów 02.50 SuperLudzie (3) - serial dok., Pol. 03.20 SuperLudzie (4) - serial dok., Pol. 03.50 Trans World Sport - magazyn 04.55 SuperLudzie (5) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szkoła (439) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (619) - serial paradok., Pol. 06.55 Papierzy na szczęście (240) 07.25 Papierzy na szczęście (241) 07.55 Ukryta prawda (869) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (917) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (918) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 5 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (23/36) - serial 12.45 Szpital (635) - serial paradok., Pol. 13.45 Sąd rodzinny (150) - serial, Polska 14.45 Tajemnice miłości (59/68) 15.50 Ukryta prawda (1178) - serial, Pol. 16.50 Zagadki losu 2 (24/36) - serial 17.55 Ten moment (38/40) - serial, Pol. 18.30 Papierzy na szczęście (242) 19.00 Ukryta prawda (1328) - serial, Pol. 20.00 Szeffowie wrogowie 2 - komedia, USA 2014, reż. Sean Anders, wyk. Jason Bateman, Jason Sudeikis, Charlie Day, Jennifer Aniston, Kevin Spacey 22.30 Dusza towarzystwa - komedia, USA 2018, reż. Ben Falcone, wyk. Melissa McCarthy, Molly Gordon, Gillian Jacobs, Maya Rudolph 00.45 Wodny świat - film przygodowy, USA 1995, reż. Kevin Reynolds, wyk. Kevin Costner, Jeanne Tripplehorn, Dennis Hopper, Chaim Girafi 03.30 Mój sąsiad morderca 3 (6/12) 04.30 Druga strona medalu 2: Anna Komorowska - talk-show, Pol. 2010 04.55 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKŁATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (16, 1) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (653) 09.00 Rodzinny interes 6 (257) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (498) 11.00 Zaklinaczka duchów 4 (72, 73) 13.00 Lekarze na start (9, 10) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (499, 501) 16.00 Rodzinny interes 6 (258) 17.00 Lekarze na start (11, 12) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (655, 656) 20.00 Najwyższy wyrok - film sensacyjny, USA 2012 22.00 Zabił Salazara - dramat, USA/Rum. 2016 00.00 Dzielnica strachu 3 (85) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (499) 02.00 Zobacz to!: Taki jest świat 8 02.50 Biesiada na cztery pory roku (6)	09.15 Edzio i Lusja (45, 46) 09.55 Bing (58, 59) 10.15 Monchichi 2 (29, 30) 10.45 Alvin!!! I wiewiórki 5 (14, 15) 11.25 Grizzly i Lemingi 2 (27-30) 11.55 Było sobie życie (19, 20) 13.00 Strażak Sam 13 (18, 19) 13.35 Santiago z mórz (15) 14.00 Mustang: Duch wolności (1, 2) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (2, 3) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (11) 16.35 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (22) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (32, 31, 33, 34) 19.05 Psi Patrol 2 (20, 21) 20.00 Lekarze na start (13, 14) 21.00 Dzielnica strachu 3 (84, 85) 23.00 Najdziwniejsze zbrodnie (21, 22) 00.00 Mania chomikowania 8 (9)	06.00 To nie ze mną (11, 12) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebiana (497, 498) 08.45 Doktor Quinn 2 (20) 09.45 Komisarz Rex 10 (138) 10.45 M.A.S.H. (24, 1) 11.50 Przygody Meriina 4 (46) 12.50 Katastrofy w przeszłości (24, 129) 14.50 Samolot kontra wulkan - film katastroficzny, USA 2014 16.45 Cztery pancerni i pies (1) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada (19, 10) Łowcy okazji 2 (1, 2) 20.00 Pitch Black - film SF, USA/Australia 2000 22.10 Straż sąsiedzka - komedia, USA 2012 00.15 Prześladowca - thriller, USA 2001 02.30 Wyspa skażących - dramat, Norw./Fr./Szwecja/Pol. 2010 04.50 Fools gold - etiuda film., Polska 2020	05.15 Detektywi. Na zlecenie 5 (13) 06.00 Express 06.15 Królowe życia 2 (10) 06.55 Ukryta prawda (555) 07.55 Szpital (811, 812) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 12 11.00 Królowe życia 9 (11) 12.00 Królowe życia 12 (21) 12.40 Ukryta prawda (592, 593) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (11) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 18 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 13 (9) 18.40 Złomowisko PL (5) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredytcie 2 20.40 Damy i wieśniaczki. PL (1) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.05 Kocha, lubi, pasuje	06.00 Detektywi w akcji (42) 07.00 Medicopter 117 (60, 61) 09.05 Słoneczny patrol 5 (22) 10.05 Słoneczny patrol 6 (1) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (70, 67): Partia: Rendez-vous w ciemno 14.00 Policjantki i Policjanci (67, 68) 16.05 Hawaje 5-0 (22) 17.05 Hawaje 5-0 (23) 18.05 Miodowe lata (92, 62): Jedyńy w swoim rodzaju; Sprawa dla detektywa 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (167, 168) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (319, 320) 01.00 Rzyżkanci 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 6 w Będzinie 09.30 Cafe Futbol 11.00 Tenis: Turniej ATP w Rzymie 13.00 Siatkówka kobiet: Liga Mistrzyń 15.30 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: ŁKS Łódź - Apollon Resovia Rzeszów 17.30 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz finałowy: Grupa Azoty ZAKSA Kędzierzyn-Koźle - Jastrzębski Węgiel 19.50 Koszykówka mężczyzn: Energa Basket Liga - mecz półfinałowy fazy play-off 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz finałowy: Grupa Azoty ZAKSA Kędzierzyn-Koźle - Jastrzębski Węgiel 01.00 Boks

WTOREK 23 MAJA

TVP 1 04.40 Klan (4166); Dziedzictwo (33) 06.00 Wspaniałe stulecie (263) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 6 (76) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 17 (214) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 9 (112) - serial 11.30 Leśniczówka (721) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Przedszkole w naturze - film dok. 14.00 Wspaniałe stulecie (264) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (34) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4167); Leśniczówka (722) 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (61) 21.05 Rosyjski akcent w Izraelu - film dokumentalny, Polska 2023 22.10 Prymas. Trzy lata z tysiąca - dram- mat obyczajowy, Polska 2000 00.05 Resortowe dzieci - cykl rep. 00.35 Ocaleni - reality show 01.40 Magazyn śledczy Anity Gargas 02.15 Kolej na miłość - komediodramat, Polska/Kolumbia 2020 03.45 Magazyn kryminalny 997 04.30 Zakończenie programu	TVP 2 05.00 Na sygnale (354) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1615) - serial, Polska 06.25 CEL, czyli Centrum Edukacji Li- derów - reportaż, Polska 2023 06.55 Rodzinka.pl (153) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Weterynarze z sercem - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2821) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacyjowa 38 (95/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (431) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (150) - serial kryminalny, Austria 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (222) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacyjowa 38 (96/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2821) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2822) - serial 20.45 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1734) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (462) - serial, Polska 22.35 La Bandida (38) - serial, Meksyk 23.35 Wspomnienie lata - film obyczajowy, Polska 2016, reż. Adam Guziński 01.15 Vice - dramat biograficzny, USA/ Hiszpania/Wielka Brytania/Zjedno- czone Emiraty Arabskie 2018 03.35 Golda Meir - premier Izraela - film dokumentalny, Niemcy 2018 04.35 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (646): Siostra księdza - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (647): Rosyjska ruletka - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (125): Garnitur 10.40 Dlaczego ja? (1137): 18-letnia Ania odkrywa, że jej mama pra- cuje w strip clubie, żeby opłacić leczenie ojca - serial paradok., Pol. 11.40 Gliniarze (489): Jedyny sposób 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1136): Szantaż 14.40 Dlaczego ja? (1176) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (811) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (820) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3625) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Ja, robot - film SF, USA 2004, reż. Alex Proyas, wyk. Will Smith 22.40 7 sekund - film sensacyjny, Ru- munia/Szwajcaria/Wielka Brytania 2005, reż. Simon Fellows 00.45 Czas zbrodni - thriller, USA 2011, reż. Ernie Barbarash 02.55 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 03.25 Nasz nowy dom - reality show 04.25 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.	TVN 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1258) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Żukowo, Sidło - program rozr., Polska 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Ukryta prawda (1518) - serial, Pol. 12.35 Kuchenne rewolucje: Pila, West End - program rozr., Polska 2015 13.40 Szpital (613) - serial paradok., Pol. 14.45 Ukryta prawda (1259) - serial, Pol. 15.50 Kuchenne rewolucje: Rzeszów, Pablo Picasso - rozr., Polska 2016 16.55 Tajemnice miłości (7/68) - serial 17.55 Ukryta prawda (1519) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3628) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.40 Sherlock Holmes: Gra cieni - film kryminalny, USA 2011, reż. Guy Rit- chie, wyk. Robert Downey Jr., Jude Law, Noomi Rapace, Jared Harris 00.15 Superwizjer - mag. reporterów 01.20 Szakana 2 (6/8) - serial, Polska 02.30 Uprowadzona 2 (14/16) - serial 03.30 Szpital (982) - serial paradok., Pol. 04.30 Uwaga! - magazyn reporterów 04.50 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 05.20 Recepta na stary dom 4 - rozr. 05.45 Nic straconego - pr. powtórkowe	TV 4 06.00 Strażnik Teksasu (128) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (129) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3624) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard (79) - serial 11.20 Hardkorowy lombard (80) 11.50 Policjantki i Policjanci (15) 12.55 Detektywi w akcji (56): Sprawy rodzinne. Niebezpieczne milcze- nie - serial fab-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1041) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1042) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal- ny (699) - serial krym., Polska 21.10 Farma - reality show 22.15 Tropiciele! - film przygodowy, USA/ Kanada 2007, reż. Marcus Nispel, wyk. Karl Urban, Russell Means, Moon Bloodgood, Jay Tavare 00.20 Underworld - horror, USA/Niemcy/ Węgry/Wielka Brytania 2003, reż. Len Wiseman, wyk. Kate Beckinsale, Scott Speedman, Michael Sheen, Shane Brolly, Bill Nighy 03.00 Trans World Sport - magazyn 04.00 SuperLudzie Extra - mag. 04.25 SuperLudzie (6) - serial dok., Pol. 04.55 SuperLudzie (7) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.00 Szkoła (440) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (620) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (635) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (870) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (919) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (920) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 5 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (24/36) - serial 12.45 Szpital (636) - serial paradok., Pol. 13.45 Sąd rodzinny (151) - serial, Polska 14.45 Tajemnice miłości (60/68) 15.50 Ukryta prawda (1179) - serial, Pol. 16.50 Zagadki losu 2 (25/36) - serial 17.55 Ten moment (39/40) - serial, Pol. 18.30 Papiery na szczęście (243) 19.00 Ukryta prawda (1329) - serial, Pol. 20.00 Żużel - film obyczajowy, Polska 2020, reż. Dorota Kędzierszawska, wyk. Tomasz Ziętek, Paweł Wilczak, Jagoda Porebska, Żaneta Łabudz- ka, Karolina Gołębiewska 22.30 Godziny szczytu 3 - komedia sensacyjna, USA/Niemcy 2007, reż. Brett Ratner, wyk. Chris Tucker, Jackie Chan, Max von Sydow, Yvan Attal, Hiroyuki Sanada 00.10 Kong: Wyspa Czaszki - film przy- godowy, USA/Chiny 2017, reż. Jordan Vogt-Roberts, wyk. Tom Hiddleston, Samuel L. Jackson, Brie Larson, John C. Reilly, John Goodman 02.40 Mój sąsiad morderca 3 (7/12) 03.40 Mój sąsiad morderca 3 (8/12) 04.55 Zakończenie programu
TV PULS 06.00 Kobra - oddział specjalny (1, 2) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (654) 09.00 Rodzinny interes 6 (258) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (499) 11.00 Zaklinacz- ka duchów 4 (73, 74) 13.00 Lekarze na start (11, 12) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (500, 502) 16.00 Rodzinny interes 6 (259) 17.00 Lekarze na start (13, 14) 18.00 Lom- bard. Życie pod zastaw 12 (656, 657) 20.00 Za ciosem - komedia, USA/Hongkong/Aruba 1998 21.50 Brudna sprawiedliwość - film sensacyjny, Chiny/Bulgaria/USA 2022 23.50 Dzielnica strachu 3 (86) 00.50 Lombard. Ży- cie pod zastaw 10 (500) 01.45 Zobacz to!: Biesiada na cztery pory roku (7)	PULS 2 09.15 Edzio i Lusja (46, 47) 09.55 Bing (59, 60) 10.15 Monchhichi 2 (30, 31) 10.45 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (15, 16) 11.25 Grizzly i Lemingi 2 (29-32) 11.55 Było sobie życie (20, 21) 13.00 Strażak Sam 13 (19, 20) 13.35 Santiago z mórz (16) 14.00 Mustang: Duch wolności (2, 3) 15.00 Miraculum: Biedron- ka i Czarny Kot 4 (3, 4) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (12) 16.35 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (23) 17.00 Ping- winny z Madagaskaru 2 (33-36) 19.05 Psi Patrol 2 (21, 22) 20.00 Lekarze na start (15, 16) 21.00 Dzielnica strachu 3 (85, 86) 23.00 Sky Fighters - film przygodowy, Fran- cja 2005 01.00 Dzielnica strachu 3 (83)	STOPKLATKA 06.00 To nie ze mną (1, 2) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (499, 500) 08.45 Doktor Quinn 2 (21) 09.45 Komisarz Rex 10 (139) 10.45 M.A.S.H. (1, 2) 11.50 Przy- gody Merlinia 4 (47) 12.50 Katastrofy w przestworzach (25) 13.50 Katastrofa w przestworzach (131) 14.50 Megatrzęsienie w San Andreas - film SF, USA 2019 16.45 Czterej pancerni i pies (2) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 18.30 Wojny ma- gazynowe: Kanada 19.00 Łowcy okazji 2 (3, 4) 20.00 Premiera: Czas zabijania - film sensac., USA 1996 23.05 Druga szan- sa - dramat, Dania/Szwecja 2014 01.25 Ogniem i mieczem - film hist., Polska 1999	TTV HD 05.15 Detektywi. Na zlecenie 5 (14) 06.00 Express 06.15 Królowe życia 2 (11) 06.55 Ukryta prawda (556) 07.55 Szpital (813, 814) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 12 11.00 Królowe życia 9 (12) 12.00 Królo- we życia 12 (22) 12.40 Ukryta prawda (594, 595) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (12) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 6 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 12 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 13 (10) 18.40 Złomowisko PL (6) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredytcie 2 20.40 Damy i wieśniaczki. PL (10) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Zakup w ciemno 00.10 Orzeł czy reszka?	TV 6 06.00 Detektywi w akcji (43) 07.00 Medi- copter 117 (62, 63) 09.05 Słoneczny patrol 6 (2, 3) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (92, 62). Jedyny w swoim rodzaju: Sprawa dla detektywa 14.00 Policjantki i Policjanci (69, 70) 16.05 Hawaje 5-0 (24, 25) 18.05 Miodowe lata (72, 78): Język ciała; Walka płci 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 11 (17) 22.00 Agenci NCIS: Los Angeles 11 (18) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (321) 00.00 Sprawiedliwi - Wy- dział Kryminalny (322) 01.00 Ryzykanci 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 8 w Toru- niu - waga superśrednia: Iłoszawy Garcia - Ryno Liebenberg 25.06.2022 11.00 Siat- kówka mężczyzn: PlusLiga - mecz finałowy fazy play-off 13.00 Siatkówka kobiet: Liga Mistrzów - mecz finałowy: VakifBank Stamb- uł - Eczacıbasi Dynavit Stambuł 15.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz finałowy: Grupa Azoty ZAKSA Kędzierzyn- -Koźle - Jastrzębski Węgiel 17.30 Siatków- ka mężczyzn: PlusLiga - mecz finałowy fazy play-off 19.50 Gala Polskiej Ligi Siatkówki - widowisko 23.00 Piłka nożna: Liga włoska - mecz: AC Milan - UC Sampdoria 01.00 Boks

ŚRODA 24 MAJA

TVP 1 04.45 Klan (4167) - telenowela, Polska 05.15 Dziedzictwo (34) - serial, Turcja 06.05 Wspaniałe stulecie (264) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzinny ekspres - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 6 (77) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 17 (215) - serial 10.35 Ojciec Mateusz 9 (113) - serial 11.30 Leśniczówka (722) - telen., Polska 12.00 Wiadomości, Agrobiznes - inf. 12.30 Agropogoda - program inf. 12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.50 Wierzęta (1/10) - serial, Australia 14.00 Wspaniałe stulecie (265) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (35) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4168) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (723) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (62) 21.05 Francuski pocałunek - komedia romant., USA/Wielka Brytania 1995 23.05 Mój Tata - film dok., Polska 2019 00.10 Nieugięty - film sensac., USA 2009 01.50 Ines, pani meł duszy (3, 4/11) 03.45 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży 04.10 Notacje - cykl dok., Polska 04.20 Zakończenie programu	TVP 2 05.00 Na sygnale (355) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1616) - serial, Polska 06.25 Pożyteczni.pl - magazyn 06.55 Rodzinka.pl (154) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.45 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.15 Zakochaj się w Polsce - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2822) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacyjowa 38 (96/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (432) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (151) 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (223) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacyjowa 38 (97/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2822) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2823) - serial 20.45 Kulisy seriali „Na dobre i na złe” i „Na sygnale” - cykl felietonów 20.55 Na dobre i na złe (886) - serial 21.55 Na sygnale (463) - serial, Polska 22.35 La Bandida (39) - serial, Meksyk 23.35 Miłość w Andaluzji - komedia ro- mantyczna, Francja 2019 01.25 Sanditon (8-ost.) - serial 02.30 Koncert na dwoje - film dokumen- talny, Polska 2018 04.00 Echo serca 2 (22) - serial, Polska 04.50 Zakończenie programu	POLSAT 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (648): W obronie własnej - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (649): Za grzechy ojców - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (126): Maklerka 10.40 Dlaczego ja? (1138): 45-latką od- krywa, że jej przybrany syn zabił swoją narzeczoną i sfingował jej porwanie - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (490): Zemsta na zim- no - serial paradok., Polska 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1137): Rodzinne życie Zbigniewa - serial, Polska 14.40 Dlaczego ja? (1177) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (812) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (821) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3626) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Kochaj albo rzuć - komedia, Pol- ska 1977, reż. Sylwester Chęciński 22.45 Rok pierwszy - komedia przygo- dowa, USA 2009, reż. Harold Ramis 00.50 Wojna płci - film biograficzny, Wiel- ka Brytania/USA 2017, reż. Jonathan Dayton, Valerie Faris 03.30 Nasz nowy dom - reality show	TVN 05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1259) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Rzeszów, Pablo Picasso - rozr., Polska 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Ukryta prawda (1519) - serial, Pol. 12.35 Kuchenne rewolucje: Bolesia- wicz, Pod Złotym Aniołem - rozr. 13.40 Szpital (614) - serial paradok., Pol. 14.45 Ukryta prawda (1260) - serial, Pol. 15.50 Kuchenne rewolucje: Dąbrowa Górnicza, Juran - rozr., Pol. 2016 16.55 Tajemnice miłości (8/68) - serial 17.55 Ukryta prawda (1520) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3629) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - wydanie specjalne 22.10 Na rauszu - komediodramat, Da- nia/Holandia/Szwecja 2020, reż. Thomas Vinterberg 00.30 Last Minute - komedia, Polska 2013, reż. Patryk Vega 02.15 Mój agent 2 (6) - serial obycz., Pol. 03.15 Największe polskie katastrofy (4/6) - serial dokumentalny, Polska 04.15 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 05.00 Recepta na stary dom 4 - rozr. 05.25 Jak to jest zrobione? (15/26)	TV 4 06.00 Strażnik Teksasu (130) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (131) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3625) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard (81) - serial 11.20 Hardkorowy lombard (82) - serial 11.50 Policjantki i Policjanci (16) 12.55 Detektywi w akcji (57): Pod płaszczem. Stacja benzynowa 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1042) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1043) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal- ny (700) - serial krym., Polska 21.00 Farma - reality show 22.00 Sieć podejrzeń - thriller, Irlandia/ Szwecja/USA 2018, reż. Simon Kajiser, wyk. Guy Pearce, Pierce Brosnan, Minnie Driver, Alexandra Snapp, Odeya Rush 00.05 Snopw piercer. Arka przyszłości - thriller SF, Korea Południowa/Cze- chy/USA/Francja 2013, reż. Joon-ho Bong, wyk. Chris Evans, Kang-ho Song, Ed Harris, John Hurt 02.45 Jaś Fasola radzi (1) - serial 02.55 Śmierć na 1000 sposobów (11) 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	TVN SIEDEM 05.00 Szkoła (441) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (621) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (636) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (871) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (921) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (922) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 5 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (25/36) - serial 12.45 Szpital (637) - serial paradok., Pol. 13.45 Sąd rodzinny (152) - serial, Polska 14.45 Tajemnice miłości (61/68) - serial 15.50 Ukryta prawda (1180) - serial 16.50 Zagadki losu 2 (26/36) - serial 17.55 Opowieści małżeńskie 2 (5/24) - serial paradokumentalny, Polska 19.00 Ukryta prawda (1330) - serial, Pol. 20.00 Wataha (4/6) - serial sensac., Pol. 21.05 Godzina zemsty - film sensacyjny, USA 1999, reż. Brian Helgeland, wyk. Mel Gibson, Gregg Henry, David Paymer, Maria Bello, Lucy Liu 23.15 Ślepnąc od świateł (8-ost.) - se- rial sensacyjny, Polska 00.40 Nico: Ponad prawem - film sen- sacyjny, USA/Hongkong 1988, reż. Andrew Davis, wyk. Steven Seagal, Pam Grier, Sharon Stone, Henry Si- lva, Ron Dean 02.45 Żużel - film obyczajowy, Polska 2020, reż. Dorota Kędzierszawska, wyk. Tomasz Ziętek, Paweł Wilczak, Jagoda Porebska, Żaneta Łabudz- ka, Karolina Gołębiewska 04.55 Zakończenie programu
TV PULS 06.00 Kobra - oddział specjalny (2, 3) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (655) 09.00 Rodzinny interes 6 (259) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (500) 11.00 Leka- rzka Zaklinaczka duchów 4 (74, 75) 13.00 Leka- rze na start (13, 14) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (501, 503) 16.00 Rodzinny interes 6 (260) 17.00 Lekarze na start (15, 16) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (657, 658) 20.00 Herkules - film przyg., USA 2014 22.00 Trzynasty wojownik - film przyg., USA 1999 00.05 Dzielnica strachu 3 (87) 01.05 Lombard. Życie pod zastaw 10 (501) 02.00 Zobacz to!: Biesiada na cztery pory roku (9) 02.40 Z archiwum policji (8)	PULS 2 09.55 Bing (60, 61) 10.15 Monchhichi 2 (31, 32) 10.45 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (16, 17) 11.25 Grizzly i Lemingi 2 (31-34) 11.55 Było sobie życie (21, 22) 13.00 Strażak Sam 13 (20, 21) 13.35 Santiago z mórz (17) 14.00 Mustang: Duch wolności (3, 4) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (4, 5) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (13) 16.35 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (24) 17.00 Pingwiny z Madagaska- ru 2 (35-38) 19.05 Psi Patrol 2 (22) 19.35 Psi Patrol 5 (19) 20.00 Lekarze na start (17, 18) 21.00 Dzielnica strachu 3 (86, 87) 23.00 Mam to pod kontrolą - komedia, Hiszp. 2019 01.00 Dzielnica strachu 3 (84)	STOPKLATKA 06.00 To nie ze mną (2, 3) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (501, 502) 08.45 Doktor Quinn 2 (22) 09.45 Komisarz Rex 10 (140) 10.45 M.A.S.H. (2, 3) 11.50 Przygody Merlina 4 (48) 12.50 Katastrofy w prze- stworzach (26, 132) 14.50 Burzliwe Seattle - film katastrof., USA 2012 16.45 Czterej pancerni i pies (3) 18.00 Wojny magazy- nowe: Kanada 19.00 Łowcy okazji 2 (5, 6) 20.00 Zaraz wracam - thriller, USA/Kana- da/Niem. 2008 21.45 Last Minute - kome- dia, Polska 2013 23.20 Drogówka - dramat, Pol. 2013 01.50 Supermarket - thriller, Polska 2012 03.40 Popieluszko. Wolność jest w nas - film biograficzny, Polska 2009	TTV HD 06.00 Express 06.15 Królowe życia 2 (12) 06.55 Ukryta prawda (557) 07.55 Szpital (815, 816) 09.55 Gogglebox. Przed telewi- zorem 12 11.00 Królowe życia 9 (13) 12.00 Królowe życia 12 (23) 12.40 Ukryta praw- da (596, 597) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (13) 15.45 Express, Pogoda 16.05 DeFacto 6 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 13 (11) 18.40 Złomowisko PL (7) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredytcie 2 20.40 Damy i wieśniaczki. PL (12) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Nic do zgłoszenia (6) 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 18 00.05 Życie na kredytcie	TV 6 06.00 Detektywi w akcji (44) 07.00 Medi- copter 117 (64, 65) 09.05 Słoneczny patrol 6 (4, 5) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (72, 78): Język ciała; Walka płci 14.00 Po- licjantki i Policjanci (71, 72) 16.05 Hawaje 5-0 (1, 2) 18.05 Miodowe lata (2, 9, 36): List do szeffa; Golfista; Fatum, los, przeznacze- nie 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 11 (19) 22.00 Agenci NCIS: Los Angeles 11 (20) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (323) 00.00 Sprawiedliwi - Wy- dział Kryminalny (324) 01.00 Ryzykanci 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	POLSAT SPORT 06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Gala Polsat Boxing Promo- tions w Gdańsku 11.00 Piłka nożna: Liga włoska - mecz: AC Milan - UC Sampdoria 13.00 Siatkówka kobiet: Liga Mistrzów - mecz finałowy: VakifBank Stambuł - Ecza- cibasi Dynavit Stambuł 15.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz finałowy: Grupa Azoty ZAKSA Kędzierzyn-Koźle - Ja- strzębski Węgiel 17.30 Siatkówka kobiet - mecz towarzyszy: Polska - Francja 20.50 Piłka nożna: Puchar Włoch - mecz finało- wy: ACF Fiorentina - Inter Mediolan 23.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fina- łowy fazy play-off 01.30 Boks

CZWARTEK 25 MAJA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.45 Klan (4168); Dziedzictwo (35) 06.05 Wspaniałe stulecie (265) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Pełnia wiary - magazyn religijny 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 6 (78) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 17 (216) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 9 (114) - serial 11.30 Leśniczówka (723) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Zwierzęta (2/10) - serial 14.00 Wspaniałe stulecie (266) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (36) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4169); Leśniczówka (724) 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Ojciec Mateusz 29 (380) - serial 21.30 Sprawa dla reportera - magazyn 22.30 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.10 Magazyn kryminalny 997 00.00 Resortowe dzieci - cykl rep. 00.30 Tanie dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat - talk-show 01.10 Krucjata. Prawo serii (10/13) 02.10 Ines, pani mej duszy (5/11) 03.10 Ocaleni - reality show 04.10 Magazyn śledczy Anity Gargas 04.40 Zakończenie programu	04.55 Na sygnale (356): Koniec świata 05.25 M jak miłość (1617) - serial, Polska 06.20 Smaki świata - po bałkańsku 06.55 Rodzinka.pl (155): Człowiek ma-szyna - serial komediowy, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 10.30 Panorama - program informacyjny 10.40 Pytanie na śniadanie - mag. 11.10 Przyrodnik na tropie (45): Gaw-ron - serial dokumentalny, Polska 11.45 Barwy szczęścia (2823) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacja 38 (97/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (433) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (152) - serial kryminalny, Austria 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (224) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacja 38 (98/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2823) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2824) - serial 20.50 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.50 La Bandida (40) - serial, Meksyk 22.45 La Bandida (41) - serial, Meksyk 23.40 Cena prawdy - thriller, USA 2008 01.40 Sofia - dramat obyczajowy, Fran-cja/Katar/Belgia 2018 03.20 Trzy dni Kondora 2 (13) - serial 04.20 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.50 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (650): Strzala Amora - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (651): Osiedle grozy - serial fab.-dok., Pol. 09.40 Sekrety rodziny (127): Umowa 10.40 Dlaczego ja? (1139): 38-letnia żona znanego adwokata próbuje odkryć, kto i dlaczego zabił jej męża - serial paradok., Polska 11.40 Gliniarze (491): Ucieknij ze mną 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1138): Zerwana przyjaźń - serial paradok., Polska 14.40 Dlaczego ja? (1178) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (813) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (822-ost.) - serial, Pol. 18.00 Pierwsza miłość (3627) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Serce nie służy - film obyczajowy, Polska 2018, reż. Filip Żylber 22.10 Mama na obcasach - komediodra-mat, USA 2004, reż. Garry Marshall 00.50 Gra o wszystko - dramat biogra-ficzny, Chiny/Kanada/USA 2017, reż. Aaron Sorkin, wyk. Jessica Chastain 03.45 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010 04.15 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.	05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1260) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Dąbrowa Górnicza, Juran - rozr., Pol. 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Ukryta prawda (1520) - serial, Pol. 12.35 Kuchenne rewolucje: Rzeszów, U'Bares - program rozr., Pol. 2015 13.40 Szpital (615) - serial paradok., Pol. 14.45 Ukryta prawda (1261) - serial, Pol. 15.50 Kuchenne rewolucje: Kielce, Ja-dłodajnia Bartosz - rozr., Pol. 2016 16.55 Tajemnice miłości (9/68) - serial 17.55 Ukryta prawda (1521) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.35 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3630) - serial, Pol. 20.55 Miłonierzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Kuchenne rewolucje: Łódź - Piz-za i Kebab u Pancia - rozr. 22.40 Sztos 2 - komedia sensacyjna, Pol-ska 2011, reż. Olaf Lubaszenko 00.50 Miasto złodziei - dramat kryminal-ny, USA 2010, reż. Ben Affleck 03.30 Uwaga! - magazyn reporterów 03.50 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 04.20 Recepta na stary dom - rozr. 04.50 Jak to jest zrobione? (16/26) 05.20 Kto was tak urządził? - magazyn 05.45 Nic straconego - pr. powtórkowe	06.00 Strażnik Teksasu (132) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (133) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3626) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard (83) - serial 11.20 Hardkorowy lombard (84) - serial 11.50 Policjantki i Policjanci (17) 12.55 Detektywi w akcji (58): Wielkie odliczanie. Szantaż - serial, Pol. 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1043) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1044) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (701) - serial krym., Polska 21.00 Farma - reality show 22.00 Królestwo - dramat sensacyjny, USA/Niemcy 2007, reż. Peter Berg, wyk. Jamie Foxx, Chris Cooper, Jennifer Garner, Jason Bateman, Ashraf Barhom 00.30 Underworld 2: Ewolucja - thriller SF, USA 2006, reż. Len Wiseman, wyk. Kate Beckinsale, Scott Spe-edman, Bill Nighy, Michael Sheen, Tony Curran 02.40 Śmierć na 1000 sposobów (12) 03.05 Interwencja - mag. reporterów 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szkoła (442) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (622) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (637) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (872) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (923) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (924) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 5 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (26/36) - serial 12.45 Szpital (638) - serial paradok., Pol. 13.45 Sąd rodzinny (153) - serial, Polska 14.45 Tajemnice miłości (62/68) 15.50 Ukryta prawda (1181) - serial para-dokumentalny, Polska 16.50 Zagadki losu 2 (27/36) - serial 17.55 Opowieści małżeńskie 2 (6/24) 19.00 Ukryta prawda (1331) - serial, Pol. 20.00 Hotel Paradise All Stars 21.00 Nico: Ponad prawem - film sen-sacyjny, USA/Hongkong 1988, reż. Andrew Davis, wyk. Steven Seagal, Pam Grier, Sharon Stone, Henry Si-lva, Ron Dean 23.10 Wzgórze krwi - horror, Meksyk/USA/Kanada 2015, reż. Guillermo del Toro, wyk. Mia Wasikowska, Jessica Chastain, Tom Hiddleston, Charlie Hunnam, Jim Beaver 01.40 Pacific Rim: Rebelia - film SF, Wielka Brytania/Chiny/Japonia/USA 2018, reż. Steven S. DeKnight, wyk. John Boyega, Scott Eastwood, Callee Spaeny, Burn Gorman, Charlie Day 03.55 Mój sąsiad morderca 3 (9/12) 04.55 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (3, 4) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (656) 09.00 Rodzinny interes 6 (260) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (501) 11.00 Zaklinaczka duchów 4 (75, 76) 13.00 Leka-rze na start (15, 16) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (502, 504) 16.00 Rodzinny interes 6 (261) 17.00 Lekarze na start (17, 18) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (658, 659) 20.00 Telekamery „Tele Tygodnia” 2023 22.00 Pani i pani Smith - komedia, USA 2005 00.15 Dzielnica strachu 3 (88) 01.15 Lombard. Życie pod zastaw 10 (502) 02.10 Zobacz to!: Menu na miarę 03.00 Menu na miarę 03.40 Tak jest świat 8	10.45 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (17, 18) 11.25 Grizzly i Lemingi 2 (33-36) 11.55 Było sobie życie (22, 23) 13.00 Strażak Sam 13 (21, 22) 13.35 Santiago z mórz (18) 14.00 Mu-stang: Duch wolności (4, 5) 15.00 Miracu-lum: Biedronka i Czarny Kot 4 (5, 6) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (14) 16.35 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (25) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (37-39) 18.40 Pingwiny z Madagaskaru 3 (1) 19.05 Psi Patrol 5 (19) 19.35 Psi Patrol 2 (23) 20.00 Lekarze na start (19, 20) 21.00 Dzielnica strachu 3 (87, 88) 23.00 Pitbull. Niebezpieczne kobiety - film sensacyjny, Polska 2016 01.50 Dzielnica strachu 3 (85)	06.00 To nie ze mną (3, 4) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (503, 504) 08.45 Doktor Quinn 2 (23) 09.45 Komisarz Rex 11 (141) 10.45 M.A.S.H. (3, 4) 11.50 Przy-gody Merlina 4 (49) 12.50 Katastrofy w przestworzach (27, 133) 14.50 Lodowa za-głada 2012 - film katastrof., USA 2011 16.45 Czterej pancerni i pies (4) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 19.00 Łowcy okazji 2 (7, 8) 20.00 Kiler - komedia, Polska 1997 22.05 Pitch Black - film SF, USA/Australia 2000 00.15 Nie bój się ciemności - horror, USA/Australia/Meksyk 2010 02.30 Zero - dramat, Polska 2009 04.50 Dzień jak co dzień - film krótkometrażowy, Polska 2019	05.15 Detektywi. Na zlecenie 5 (16) 06.00 Express 06.15 Królowe życia 3 (1) 06.55 Ukryta prawda (558) 07.55 Szpital (817, 818) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.00 Królowe życia 9 (14) 12.00 Królo-we życia 12 (25) 12.40 Ukryta prawda (598, 599) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (14) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Defacto 8 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 17 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 13 (12) 18.40 Złomowisko PL (8) 19.45 Express, Po-goda 20.05 Życie na kredycie 2 20.40 Damy i wieśniaczki. PL 6 (9) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Życie na kredycie 23.10 Kocha, lubi, pasuje 00.10 Dżentelmeni i wieśniacy 3 (4)	06.00 Detektywi w akcji (45) 07.00 Medi-copter 117 (66, 67) 09.05 Słoneczny patrol 6 (6, 7) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (2, 9, 36): List do szefa; Golfista; Fatum, los, przeznaczenie 14.00 Policjantki i Po-licjanci (73, 74) 16.05 Hawaje 5-0 (3, 4) 18.05 Miodowe lata (24, 4, 27): Przybysz z kosmosu; Kucharz przyszłości; Decydujący głos 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles II (21, 22) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (325) 00.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (326) 01.00 Rzyz-kanci 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 8 w Toruniu 11.00 Tenis: Turniej ATP w Lyonie - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 13.00 Tenis: Turniej ATP w Lyonie - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Lyonie - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka kobiet - mecz towarzyski: Polska - Francja 20.30 Siatkówka mężczyzn - mecz towa-rzyski: Polska - Niemcy 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Mistrzów - mecz finałowy: Grupa Ażoty ZAKSA Kędzierzyn-Koźle - Ja-strzębski Węgiel 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 9 w Częstochowie

PIĄTEK 26 MAJA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
04.45 Klan (4169) - telenowela, Polska 05.15 Dziedzictwo (36) - serial, Turcja 06.05 Wspaniałe stulecie (266) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny - inf. 08.25 Inf. kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 7 (79) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 18 (217) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 9 (115) - serial 11.30 Leśniczówka (724) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Zwierzęta (3/10) - serial, Australia 14.00 Wspaniałe stulecie (267) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (37) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 18.00 Nie ma jak u mamy - koncert z okazji Dnia Matki, Polska 2023 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Krucjata. Prawo serii (11/13) 21.30 U Pana Boga za miedzą - kome-dia, Polska 2009 23.35 Kres niewinności (3/4) - serial 00.35 Countdown - thriller, USA 2019 02.10 Pokonać siebie - film obyczajowy, Szwajcaria 2018, reż. Markus Welter 03.55 S.W.A.T. - Jednostka specjalna 3 (62) - serial sensacyjny, USA 04.40 Zakończenie programu	04.55 Na sygnale (357): Ostatni współ-ny dyżur - serial fab.-dok., Polska 05.30 M jak miłość (1618) - serial, Polska 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się: Anna Kurek - talk-show, Polska 06.55 Rodzinka.pl (156): Dżambalaja 07.30 Pytanie na śniadanie 10.35 Panorama - program informacyjny 10.40 Pytanie na śniadanie - mag. 11.10 Smaki świata - po iberyjsku 11.45 Barwy szczęścia (2824) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacja 38 (98/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (434) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (153) - serial kryminalny, Austria 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (225) - telen., Tur. 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacja 38 (99/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2824) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2825) - serial 20.50 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.50 Tak to leciało! - teleturniej muz. 22.55 Teściowie - komedia sensacyjna, USA/Niemcy 2003 00.45 Miłość w Andaluzji - komedia ro-mantyczna, Francja 2019 02.35 Cena prawdy - thriller, USA 2008 04.35 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 05.05 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (652): Utracone piękno - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (653): Zemsta na telefon - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (128): Fanciary 10.40 Dlaczego ja? (1140): 45-letnia Izabela po wyjeździe integracyj-nym odkrywa - serial, Polska 11.40 Gliniarze (492) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia, Interwencja 13.40 Trudne sprawy (1139) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1179) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (514) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (643) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3628) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Polsat SuperHit Festiwal 2023 - koncert, Polska 2023, wyk. B.R.O 21.50 Polsat SuperHit Festiwal 2023 - koncert, Polska 2023, wyk. B.R.O 22.40 Polsat SuperHit Festiwal 2023 - koncert, Polska 2023 23.55 Warcraft: Początek - film fantasy, Chiny/Kanada/Japonia/USA 2016 02.40 Uniwersalny żołnierz: Powrót - film sensacyjny, USA 1999 04.25 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.	05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1261) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Kielce, Ja-dłodajnia Bartosz - rozr., Pol. 2016 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Ukryta prawda (1521) - serial, Pol. 12.35 Kuchenne rewolucje: Świdnica, Stary Browar - rozr., Polska 2015 13.40 Szpital (616) - serial paradok., Pol. 14.45 Ukryta prawda (1262) - serial, Pol. 15.50 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Papalina - program rozr., Pol. 2016 16.55 Tajemnice miłości (10/68) - serial 17.55 Ukryta prawda (1522) - serial, Pol. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sport 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.50 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Legion samobójców - film SF, USA 2016, reż. David Ayer, wyk. Will Smith, Jared Leto, Margot Robbie, Joel Kinnaman, Viola Davis 22.35 Obecność - horror, USA 2013, reż. James Wan, wyk. Vera Farmiga, Patrick Wilson, Lili Taylor, Ron Li-vingston, Shanley Caswell 00.55 Superwizjer - mag. reporterów 02.05 Na granicy światów (4/10) 03.05 Szpital (983) - serial paradok., Pol. 04.05 Uwaga! - magazyn reporterów 04.25 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 05.00 Recepta na stary dom - rozr. 05.30 Nic straconego - pr. powtórkowe	06.00 Strażnik Teksasu (134) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (135) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3627) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 10.50 Hardkorowy lombard (85) - serial 11.20 Hardkorowy lombard (86) - serial 11.50 Policjantki i Policjanci (18) 12.55 Detektywi w akcji (59): Do bójki, gotowi, start. Miej oczy szeroko otwarte. - serial fab.-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1044) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1045) - serial obyczajowy, Polska 20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 21.00 Farma - reality show 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (698) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (699) - serial krym., Polska 00.00 Ostatni rycerze - film przygodowy, USA/Korea Południowa/Wielka Bry-tania 2015, reż. Kazuaki Kiriya, wyk. Clive Owen, Morgan Freeman, Cliff Curtis, Aksel Hennie, Tsuyoshi Ihara 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.00 Szkoła (443) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (623) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (638) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (873) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (925) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (926) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 5 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (27/36) - serial 12.45 Szpital (639) - serial paradok., Pol. 13.45 Sąd rodzinny (154) - serial, Polska 14.45 Tajemnice miłości (63/68) - serial paradokumentalny, Polska 15.50 Ukryta prawda (1182) - serial, Pol. 16.50 Zagadki losu 2 (28/36) - serial 17.55 Magia kina - program kult., Polska 18.25 Matki, córki, przyjaciółki - rozr. 19.00 Ukryta prawda (1332) - serial, Pol. 20.00 Hotel Paradise All Stars - reality show, Polska 2023 21.00 Lepiej późno niż później - kome-dia, USA 2003, reż. Nancy Meyers, wyk. Diane Keaton, Keanu Reeves, Jack Nicholson, Amanda Peet, Frances McDormand 23.40 Ścigany - dramat sensacyjny, USA 1993, reż. Andrew Davis, wyk. Har-ri-son Ford, Tommy Lee Jones, Sela Ward, Ron Dean, Joe Pantoliano 02.20 Hotel Paradise All Stars - reality show, Polska 2023 03.15 Mój sąsiad morderca 3 (10/12) 04.15 Druga strona medalu 2: Jan Mela - talk-show, Polska 2010 05.00 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (4, 5) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (657) 09.00 Rodzinny interes 6 (261) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (502) 11.00 Zaklinaczka duchów 4 (76, 77) 13.00 Leka-rze na start (17, 18) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (503, 505) 16.00 Rodzinny interes 6 (262) 17.00 Lekarze na start (19, 20) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (659) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (540) 20.00 Mad Max: Na drodze gniewu - film SF, Australia/USA 2015 22.15 G.I. Joe: Odwet - film sensacyjny, USA 2013 00.30 Trzynasty wojownik - film przygodowy, USA 1999 02.50 Zobacz to!: Menu na miarę	10.15 Monchhichi 2 (33, 34) 10.45 Alvinnn!!! I wiewiórki 5 (18, 19) 11.20 Było sobie życie (23, 24) 12.15 Strażak Sam 13 (22, 23) 12.50 Santiago z mórz (19) 13.30 Barbie i siostry na tropie piesków - film anim., USA 2016 15.00 Miraculum: Biedron-ka i Czarny Kot 4 (6, 7) 16.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot (15) 16.35 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (26) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru 2 (39) 17.35 Pingwi-ny z Madagaskaru 3 (1, 2, 3) 19.05 Psi Patrol 2 (23, 24) 20.00 Lekarze na start (21, 22) 21.00 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabareto-wej 23.00 Pech to nie grzech - komedia, Pol. 2018 00.45 Bez litości 3 - horror, USA	06.00 To nie ze mną (4, 5) 06.50 Scena śmiechu 07.45 Ogniem i mieczem - film historyczny, Pol. 1999 11.20 Kłątwa Tuten-chamona (1) - film przyg., USA 2006 13.25 Dawca pamięci - dramat, USA 2014 15.10 Rejs - komedia, Polska 1970 16.45 Czterej pancerni i pies (5) 18.00 Hitler (1) 19.00 Kajuińskie gwiazdy lombardu 3 20.00 Dzień Matki - komedia, USA 2016 22.15 Carrie - horror, USA 2013 00.30 Nieznajomi - horror, USA 2008 02.05 Pojedynki na głosy - ko-mediodramat, Wielka Brytania 2019 04.35 Szereg syzycy - film krótkometrażowy, Polska 2021 05.00 MiłośćKropka.pl 2 (4) 05.45 Zakończenie programu	06.15 Królowe życia 3 (2) 06.55 Ukryta prawda (559) 07.55 Szpital (819, 820) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 13 11.00 Królowe życia 9 (15) 12.00 Królowe życia 12 (26) 12.40 Ukryta prawda (600, 601) 14.40 Damy i wieśniaczki. Ukraina 4 (15) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Defacto 8 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 13 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 13 (13) 18.40 Złomowisko PL (9) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Diabelnie boskie 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 14 21.45 Express, Pogoda 22.00 Damy i wie-sniaczki. PL 5 (4) 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15 00.00 Królowe życia 6 (3)	06.00 Detektywi w akcji (46): Modern stal-king. Pościg na rowerach 07.00 Medico-pter 117 (68, 69) 09.05 Słoneczny patrol 6 (8, 9) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (24, 4, 27): Przybysz z kosmosu; Kucharz przy-szłości; Decydujący głos 14.00 Policjantki i Policjanci (75, 76) 16.05 Hawaje 5-0 (5, 6) 18.05 Miodowe lata (20, 5, 31): Odpowiedź za 99.000 zł; Kto Piła nie błądzi; Dzikosć serca 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (189, 190) 23.00 Ekspery-ment numer 12 - horror, Hiszp. 2016 01.00 Oko za oko (7) 02.00 Oko za oko (8) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Di-sco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn - mecz towa-rzyski: Polska - Niemcy 08.30 Boks: Polsat Boxing Promotions 12 w Lubinie - walka: Paweł Czyżyk - Dragan Lapei 05.11.2022 10.30 Siatkówka kobiet - mecz towarzyski: Polska - Francja 12.30 Siatkówka męż-czyn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 14.30 Tenis: Turniej ATP w Lyonie - mecz półfinałowy gry pojedynczej 17.00 ATP World Tour Uncovered 17.30 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 20.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Arka Gdynia - ŁKS Łódź 23.00 Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: Real Valladolid - FC Barcelona 01.00 Boks

SOBOTA 27 MAJA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.25 Siedem życzeń (1/7) - serial, Pol. 06.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2023 07.00 Transmisja mszy świętej 07.40 Rok w ogrodzie - magazyn 08.20 wojsko-polskie.pl - cykl rep. 08.45 Pełnosprawni - magazyn 09.15 Sprawa dla reportera - magazyn 10.15 Bolero, hit wszech czasów - film dokumentalny, Francja 2019 11.15 Fascynujący Madagaskar. Lasy Północy - film dok., Niemcy 2014 11.35 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej 12.35 Zaproszenie dla rewolwerowca - western, USA 1964 14.10 Z pamięci - cykl felietonów 14.25 Okrasa lamie przepisy - magazyn 14.55 Korona królów. Jagiellonowie (60-62) - telenowela hist., Polska 16.20 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (17) - serial dok., Pol. 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Ojciec Mateusz 29 (380) - serial 18.25 Kulisy serialu „Ojciec Mateusz” 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Komisarz Alex 19 (239) - serial 21.30 Dzień patriotów - thriller, Hong-kong/USA 2016, reż. Peter Berg 23.45 Kolarstwo: ORLEN Wyścig Narodów - podsumowanie 4. etapu: Bukowina Tatrzańska - Nowy Sącz 23.55 Creed 2 - dramat obycz., USA 2018 02.15 Podwójne kłopoty - komedia romantyczna, Czechy 2018	05.15 Barwy szczęścia (2821) - serial 05.50 Barwy szczęścia (2822) - serial 06.25 Barwy szczęścia (2823) - serial 07.00 M jak miłość (1733) - serial, Pol. 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.30 Rodzinny ekspres: Azyl - rodzinny dom dziecka - magazyn 12.05 Tak to leciało! - teleturniej muz. 13.00 60 lat minęło. Największe hity opolskich festiwa! - widowisko 14.00 Koło fortuny; Familiada 15.10 Szansa na sukces. Opole 2023 2: Finał, część 1 - widowisko 16.25 Szansa na sukces. Opole 2023 2: Finał, część 2 - widowisko 17.15 Tacy byliśmy: Kombi - cykl rep. 17.45 Słowo na niedzielę: Nie spadnij z konia, czyli o orle i łasce 18.00 Panorama; Va banque 18.45 O mnie się nie martw (12) - serial 19.35 Reportaż - reportaż 20.00 Festiwal Muzyki Tanecznej - Kielce 2019 - widowisko, Polska 2019 21.00 Festiwal Muzyki Tanecznej - Kielce 2019 - widowisko, Polska 2019 22.10 Siła marzeń - dramat obyczajowy, Wielka Brytania/USA/Kanada 2018 00.00 Świat należy do ciebie - komedia kryminalna, Francja 2018 01.55 Teściowie - komedia sensacyjna, USA/Niemcy 2003 03.45 Sofia - dramat obyczajowy, Francja/Katar/Belgia 2018 05.15 Zakończenie programu	04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.05 Kapitan Majtas: Pierwszy wielki film - film animowany, Kanada/Francja/Wielka Brytania/Indie/USA 2017, reż. David Soren 10.10 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023 10.40 Nasz nowy dom - reality show 11.40 Kryptonim szef Polska (4): Vitberg - serial dokumentalny, Polska 12.40 Bogaty dom - biedny dom 13.40 Polacy za granicą (60): Ekwador 14.40 Rolnicy. Podlasie (5) - serial, Pol. 15.45 Więzienie kobiet (21) - serial, Pol. 16.15 Więzienie kobiet (22) - serial, Pol. 16.45 Więzienie kobiet (23) - serial, Pol. 17.15 Więzienie kobiet (24) - serial, Pol. 17.45 Chłopaki do wzięcia (205) 18.15 Chłopaki do wzięcia (206) 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Prezydenci i premierzy - public. 19.45 Sport 19.55 Pogoda - program informacyjny 20.00 Polsat SuperHit Festiwal 2023: 20 lat festiwalu Polsatu w Sopocie - koncert, Polska 2023 23.30 Szybcy i wściekli: Hobbs i Shaw - film sensacyjny, USA 2019, reż. David Leitch, wyk. Dwayne Johnson 02.30 Underworld: Bunt Lykanów - horror, USA/Nowa Zelandia 2009, reż. Patrick Tatopoulos 04.25 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.	05.35 Uwaga! - magazyn reporterów 05.50 Ukryta prawda (979) - serial, Pol. 06.40 Kuchenne rewolucje: Wrocław, Tarta Poducha - rozr., Polska 2019 07.30 Polowanie na ogród 9 - rozr. 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Na Wspólnej (3627) - serial, Pol. 12.00 Na Wspólnej (3628) - serial, Pol. 12.30 Na Wspólnej (3629) - serial, Pol. 13.00 Na Wspólnej (3630) - serial, Pol. 13.35 Polowanie na ogród 9 - rozr. 14.15 Lego Masters 3 - rozr., Pol. 2022 15.55 Lemur zwany Rollo - komedia, USA/Wielka Brytania 1997, reż. Fred Schepisi, Robert Young 17.55 Kuchenne rewolucje: Łódź - Piz-za i Kebab u Pancia - rozr. 19.00 Fakty - program informacyjny 19.25 Sport 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.45 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Azja Express - reality show 21.35 Mamma Mia: Here We Go Again! - komedia muzyczna, USA/Wielka Brytania 2018, reż. Ol Parker 23.55 Geostorm - film SF, USA 2017, reż. Dean Devlin, wyk. Gerard Butler 02.15 Największe polskie katastrofy (5/6) - serial dokumentalny, Polska 03.15 Szpital (984) - serial paradok., Pol. 04.15 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 05.00 Recepta na stary dom - rozr. 05.25 Jak to jest zrobione? (17/26)	06.00 Interwencja - mag. reporterów 06.20 Fabryka jedzenia (10) - serial 06.50 Galileo - pr. popularnonaukowy 07.50 Galileo - pr. popularnonaukowy 08.50 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.50 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.50 Gliniarz w przedszkolu 2 - kome-dia obyczajowa, USA 2016, reż. Don Michael Paul, wyk. Dolph Lundgren, Darla Taylor, Bill Bellamy 12.55 Bibliotekarz 2: Tajemnice ko-palni króla Salomona - film przy-godowy, USA 2006, reż. Jonathan Frakes, wyk. Noah Wyle, Gabrielle Anwar, Olympia Dukakis, Erick Avari 15.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 16.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 17.00 Policjantki i Policjanci (1041) 18.00 Policjantki i Policjanci (1042) 19.00 Policjantki i Policjanci (1043) 20.00 Policjantki i Policjanci (1044) 21.00 Policjantki i Policjanci (1045) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (699) - serial krym., Polska 23.15 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (700) - serial krym., Polska 00.15 Krampus. Duch Świąt - horror komediowy, USA 2015, reż. Michael Dougherty, wyk. Emjay Anthony, Adam Scott, Toni Collette 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.05 Szkoła (547) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość 7 - reality show 07.00 Tom i Jerry Show 3 (20/26) 07.30 Lego Ninjago - film animowany, Australia/USA/Dania 2017, reż. Bob Logan, Charlie Bean, Paul Fisher 09.35 Matki, córki, przyjaciółki - rozr. 10.10 Ukryta prawda (869) - serial, Pol. 11.10 Ukryta prawda (917) - serial, Pol. 12.10 Ukryta prawda (918) - serial, Pol. 13.15 Ukryta prawda (870) - serial, Pol. 14.15 Ukryta prawda (919) - serial, Pol. 15.20 Mój przyjaciel delfin - film fami-lijny, USA 2011, reż. Charles Martin Smith, wyk. Nathan Gamble, Harry Connick Jr., Ashley Judd 17.40 Pacific Rim: Rebelia - film SF, Wielka Brytania/Chiny/Japonia/USA 2018, reż. Steven S. DeKnight, wyk. John Boyega, Scott Eastwood, Cailee Spaeny, Burn Gorman 20.00 Wodny świat - film przygodowy, USA 1995, reż. Kevin Reynolds, wyk. Kevin Costner, Jeanne Tripplehorn, Dennis Hopper, Chaim Girafi 22.55 Mroczny rycerz - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2008, reż. Christopher Nolan, wyk. Christian Bale, Heath Ledger, Aaron Eckhart 02.00 Godzina zemsty - film sensacyjny, USA 1999, reż. Brian Helgeland, wyk. Mel Gibson, Gregg Henry 04.05 Hotel Paradise All Stars 05.00 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
06.00 Kobra - oddział specjalny (3) 07.00 Taki jest świat 8 07.55 Lekarze na start (11-14) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (501-505) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (656-658) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (659) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 11 (540) 20.00 Dziedzictwo krwi - film sensacyjny, Francja 2016 21.45 Anna - film sensacyjny, Fr/USA/Kanada/Rosja 2019 00.05 Najwyższy wyrok - film sensac., USA 2012 02.05 Zobacz to!: Dyżur 3 (34) 02.45 Na jedwabnym szlaku (1): Huang He - Żółta Rzeka 03.20 Taki jest świat 8 03.55 Menu na miarę 04.35 Szalone fabryki polskiej muzyki!: Dziady Kazimierskie	05.55 Gra muzyka 06.55 Ale numer! 2 07.55 Ale numer! 08.55 Dom dla psa 09.55 Barbie: wielkie miasto, wielkie marzenia - film anim., USA 2021 11.05 Heidi - film familijny, Wlk. Brytania 2005 13.10 Klub włóczyków - film familijny, Pol. 2015 15.20 Lucky Luke: Daisy Town - film anim., Fr/Belg. 1971 16.50 Yakari i wielka podróż - film anim., Belg/Fr./Niem. 2020 18.40 Pingwiny z Madagaskaru 3 (2) 19.05 Psi Patrol 2 (24, 25) 20.00 Kraina cudów - film anim., Hiszp./USA 2019 21.50 Fala - film katastrof., Norw. 2015 23.45 Uśpieni - horror, USA/Wlk. Brytania 2014 01.55 Najdziwniejsze zbrodnie (21, 22) 03.00 Lombard. Życie pod zastaw (2, 3)	06.00 Doktor Quinn 2 (24, 25) 08.00 Komisarz Rex 11 (142) 11.00 Komisarz Rex 11 (143): Wycie 10.00 Hudson i Rex 5 (7) 11.00 Hudson i Rex 5 (8) 12.00 Czterej pancerni i pies (5): „Rudy”, miód i krzyże 13.05 Czterej pancerni i pies (6): Most 14.25 Rejs - komedia, Polska 1970 15.45 Dr Dolittle 2 - komedia, USA 2001 17.35 Kochaj i tańcz - komedia, Polska 2008 20.00 Killer-ów 2-óch - komedia, Polska 1999 22.20 Pocałunek śmierci - dramat, USA 1995 00.35 Pitch Black - film SF, USA/Australia 2000 02.50 Ziarno prawdy - thriller, Polska 2015 05.05 Nowa Scena Śmiechu 5 05.55 Zakończenie programu	08.10 Usterka 10 (8) 08.45 Gogglebox. Przed telewizorem 18 09.45 Express, Pogoda 10.00 Ciężarówką przez Stany 11.00 Nic do zgłoszenia (6) 12.00 Zakup w ciemno 13.55 Dobra robota (11) 14.40 Życie na kredycie 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 16 17.15 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (3) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Kocha, lubi, pasuje 19.15 Diabelnie boskie 19.45 Express, Pogoda 20.00 Damy i wieśniaczki. PL (1) 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 5 (5) 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 00.00 Gogglebox. Przed telewizorem 18	06.00 Detektywi w akcji (47) 07.00 Zoo po godzinach (13) 08.00 Zaczarowane pióro - baśń filmowa, Czechy 2020 10.00 Dziewczyn z drużyny: Światowa konfrontacja - komedia, USA 2017 12.05 STOP Drogówka 13.05 Romans nie z powieści - komedia, USA 2022 15.00 Wojenna serenada - film wojenny, USA 2017 17.00 Columbo (1) 19.00 Galileo 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (191, 192) 23.00 Bez litości (1): Przeprawa 00.55 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 7 02.55 SuperLudzie Extra 03.05 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 08.00 7. strefa - magazyn siatkarski, Polska 10.00 Trans World Sport - magazyn sportowy 11.00 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 13.00 Siatkówka kobiet - mecz towarzyski: Polska - Francja 15.00 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 17.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: GKS Katowice - Ruch Chorzów 20.00 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 22.30 Siatkówka kobiet - mecz towarzyski: Polska - Francja 01.00 Boks - magazyn sportowy

NIEDZIELA 28 MAJA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.05 Sprawa dla reportera - magazyn 06.00 Słownik polsko@polski 06.25 wojsko-polskie.pl - cykl rep. 06.50 Słowo na niedzielę - pr. religijny 07.00 Transmisja mszy świętej 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.30 Okrasa lamie przepisy - magazyn 09.05 Artur i zemsta Małazarza - film familijny, Francja 2009 10.50 Janosik (1/13) - serial przyg., Pol. 11.55 Między ziemią a niebem - mag. 12.00 Regina Coeli - program religijny 12.15 Między ziemią a niebem - mag. 12.50 Wspólny dom - serial dok., Polska 13.30 Wodopój. Afrykańska oaza zwierząt (2/3) - serial 14.25 Z pamięci - cykl felietonów 14.35 Komisarz Alex 19 (239) - serial 15.35 Kopernik - muzyczna opowieść o wielkim uczonym - widowisko 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.40 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport 20.20 Kres niewinności (4-ost.) - serial 21.20 W.E. Królewski romans - melodramat, Wielka Brytania 2011 23.20 Kolarstwo: ORLEN Wyścig Narodów - podsumowanie 5. etapu 23.30 Dzień patriotów - thriller, Hong-kong/USA 2016, reż. Peter Berg 01.50 Creed 2 - dramat obycz., USA 2018 04.10 Jaka to melodia? 05.00 Z pamięci - cykl felietonów	05.50 Barwy szczęścia (2824) - serial 06.25 Barwy szczęścia (2825) - serial 07.00 M jak miłość (1734) - serial, Pol. 07.55 Pytanie na śniadanie 11.50 Festiwal Muzyki Tanecznej - Kielce 2019 - widowisko, Polska 2019 12.50 Festiwal Muzyki Tanecznej - Kielce 2019 - widowisko, Polska 2019 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 18.55 Na sygnale (462): Zgniły wyśk 19.20 Na sygnale (463): Ratownik i chłopiec - serial fab-dok., Polska 20.00 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.05 Mroczne wody - dramat biograficzny, USA 2019, reż. Todd Haynes, wyk. Mark Ruffalo, Anne Hathaway 23.25 Wszystkie dla mojej matki - dramat obyczajowy, Polska 2019, reż. Małgorzata Imielska, wyk. Zofia Domalik, Maria Sobocińska 01.20 Wspomnienie lata - film obyczajowy, Polska 2016, reż. Adam Guziński 03.00 Siła marzeń - dramat obyczajowy, Wielka Brytania/USA/Kanada 2018, reż. Tom Harper 04.45 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.35 Rio - film animowany, USA 2011, reż. Carlos Saldanha, wyk. Karen Disher 10.40 Jumanji - film przygodowy, USA 1995, reż. Joe Johnston, wyk. Robin Williams, Kirsten Dunst 12.55 Asterix i Obelix: W służbie Jej Królewskiej Mości - komedia przygodowa, Francja/Hiszpania/Włochy/Węgry 2012, reż. Laurent Tirard, wyk. Gérard Depardieu 15.25 Jak rozpętałem II wojnę światową (1/3): Ucieczka - komedia, Polska 1969, reż. Tadeusz Chmielewski, wyk. Marian Kociniak 17.10 Jak rozpętałem II wojnę światową (2/3): Za bronią - komedia, Polska 1969, reż. Tadeusz Chmielewski, wyk. Marian Kociniak 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Sport 19.25 Pogoda - program informacyjny 19.30 Państwo w państwie - public. 20.00 Polsat SuperHit Festiwal 2023: Sopocki Hit Kabaretowy 2023. Wszystkiego najlepszego! - koncert, Polska 2023 23.30 Sztanga i cash - komedia kryminalna, USA 2013, reż. Michael Bay 02.10 Legion - thriller, USA 2010, reż. Scott Stewart, wyk. Paul Bettany 04.25 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.	05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (15/26) 06.30 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (16/26) 07.00 Kuchenne rewolucje: Łódź, Biostro Galancie - rozr., Polska 2019 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Co za tydzień - mag. kulturalny 12.15 Azja Express - reality show 14.00 MasterChef - wielkie grillowanie 15.10 Legion samobójców - film SF, USA 2016, reż. David Ayer, wyk. Will Smith, Jared Leto, Margot Robbie 17.50 Milionerzy - wydanie specjalne 19.00 Fakty - program informacyjny 19.25 Sport 19.30 Kroniki Roland Garros - Polska 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.45 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Mroczny rycerz powstaje - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2012, reż. Christopher Nolan, wyk. Christian Bale, Tom Hardy, Anne Hathaway, Liam Neeson 23.40 Sherlock Holmes: Gra cieni - film kryminalny, USA 2011, reż. Guy Ritchie, wyk. Robert Downey Jr., Jude Law, Noomi Rapace, Jared Harris 02.25 Kuchenne rewolucje: Łódź - Piz-za i Kebab u Pancia - rozr. 03.20 Uprowadzona 2 (14/16) - serial 04.15 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Zamieszkać na plaży 3 - rozr. 05.05 Recepta na stary dom - rozr. 05.25 Jak to jest zrobione? (18/26)	06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 07.00 Wielkie tajemnice historii: Roswell: Pierwszy świadek (2): Dziennik (Część 2) - serial, 2020 07.40 Samochody, które podbiły świat (2): Stworzyć rynek, zbudować imperium - serial dok., 2020 08.40 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.40 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.45 Mitchellowie kontra maszyny - film animowany, USA/Hongkong 2021, reż. Jeff Rowe, Michael Rianda 13.00 Bibliotekarz 3: Przekłęty kielich Judasza - film przygodowy, USA 2008, reż. Jonathan Frakes 15.00 Lot 93 z Newark - dramat sensacyjny, USA 2006, reż. Peter Markle 17.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 20.00 R.I.P.D. - Agenci z zaświatów - komedia sensacyjna, USA 2013, reż. Robert Schwentke 22.00 Ostatni rycerz - film przygodowy, USA/Korea Południowa/Wielka Brytania 2015, reż. Kazuaki Kiriya 00.20 Mroczne tajemnice Korei Północnej - film dokumentalny, USA 2017 02.10 Jaś Fasola radzi (9) - serial 02.25 Disco Polo Life - magazyn, Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.05 Szkoła (548) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość 7 - reality show 07.00 Tom i Jerry Show 3 (21/26) 07.35 Hop - film familijny, USA 2011, reż. Tim Hill, wyk. James Marsden, Kaley Cuoco, Gary Cole, Elizabeth Perkins 09.35 Ten moment (39/40) - serial, Pol. 10.10 Ukryta prawda (921) - serial, Pol. 11.10 Ukryta prawda (922) - serial, Pol. 12.10 Ukryta prawda (872) - serial, Pol. 13.10 Ukryta prawda (923) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (873) - serial, Pol. 15.10 Mój przyjaciel delfin 2: Ocalić Mandy - film familijny, USA 2014, reż. Charles Martin Smith, wyk. Morgan Freeman, Ashley Judd, Harry Connick Jr., Julia Winter 17.30 Lepiej późno niż później - komedia, USA 2003, reż. Nancy Meyers, wyk. Diane Keaton, Keanu Reeves, Jack Nicholson, Amanda Peet 20.00 Troja - dramat historyczny, USA/Malta 2004, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Brad Pitt, Diane Kruger, Orlando Bloom, Brian Cox 23.25 SzeŹewie wrogowie 2 - komedia, USA 2014, reż. Sean Anders, wyk. Jason Bateman, Jason Sudeikis 01.55 Dusza towarzystwa - komedia, USA 2018, reż. Ben Falcone, wyk. Melissa McCarthy, Molly Gordon 04.10 Druga strona medalu 2: Sarah Ferguson - talk-show, Polska 2010 04.55 Zakończenie programu
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT
05.35 Kobra - oddział specjalny (4, 5) 07.35 Żandarm w Nowym Jorku - komedia, Francja/Wł. 1965 09.40 Dorwać Smarta - komedia, USA 2008 11.50 Johnny English: Reaktywacja - komedia, Wlk. Brytania/USA/Fr. 2011 13.55 Robinson Crusoe - dramat, USA 1997 15.50 W imię króla - film przyg., Niem/Kanada/USA 2007 18.25 Polowanie na prezydenta - film sensac., Finl/Wlk. Brytania/Niem. 2014 20.00 Transporter 3 - film sensacyjny, Fr/Wlk. Brytania/USA 2008 22.00 Za ciemem - komedia, USA/Hongkong/Aruba 1998 23.50 Pan i pani Smith - komedia, USA 2005 02.10 Zobacz to!: Dyżur 3 (37, 38) 03.30 Taki jest świat 8	06.00 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta (5-8) 08.00 Wojciech Cejrowski. Boso - Etiopia (1-3) 09.45 Dom dla psa 10.45 Barbie: Superksiężniczki - film anim., USA 2015 12.25 Yakari i wielka podróż - film anim., Belg/Fr./Niem. 2020 14.10 Kraina cudów - film anim., Hiszp./USA 2019 15.50 Żabi król - baśń film., Niem. 2008 17.20 O rybaka i jego żonie - baśń film., Niem. 2013 18.40 Pingwiny z Madagaskaru 3 (4) 19.05 Psi Patrol 2 (25, 26) 20.00 The Quake. Trzęsienie ziemi - film katastrof., Norw. 2018 02.05 Dzielnica strachu 3 (85, 86, 87, 88) 02.05 Mania chomikowania (8) 03.10 Lombard. Życie pod zastaw (5, 6)	06.00 Doktor Quinn 2 (26, 27) 08.00 Komisarz Rex 11 (144, 145): Mój zespół gra rocka; Odliczanie 10.00 Hudson i Rex 5 (9, 10) 12.00 Dr Dolittle 2 - komedia, USA 2001 13.45 Witamy na Hawajach - komedia, USA 2015 15.55 Czterej pancerni i pies (7, 8): Rozstanie drogi; Brzeg morza 18.00 Poirot: Kot wśród gołębi - film kryminalny, Wielka Brytania 2008 20.00 Reakcja łańcuchowa - thriller, USA 1996 22.05 Czas zabijania - film sensacyjny, USA 1996 01.25 Pokot - dramat, Polska/Niemcy, Czechy/Szwecja/Słowacja 2017 03.55 Le-karstwo na miłość - komedia, Polska 1965 05.30 Zakończenie programu	08.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16 09.45 Express, Pogoda 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 14 11.00 Ciężarówką przez Wietnam (1) 12.00 Zakup w ciemno 13.00 Diabelnie boskie 13.30 Dżentelmeni i wieśniacy 3 (6) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 18 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 14 17.05 Życie na kredycie 17.45 Express, Pogoda 18.00 Życie na kredycie 18.40 Damy i wieśniaczki. PL (10) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Gog-glebox. Przed telewizorem 22.00 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (4) 22.30 Nasi w mundurach 23.30 Nic do zgłoszenia (6) 00.30 Ciężarówką przez Wietnam (1)	06.00 Detektywi w akcji (48): Wartościowa przyjaci. Moje drugie ja 07.00 Zoo po godzinach (14) 08.00 Columbo (1) 10.00 Wielka ucieczka 11.05 Wielka ucieczka 12.10 Walentyнки na całe życie - komedia, USA 2016 14.00 Policjantki i Policjanci (566-570) 19.00 Galileo 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 12 (2) 22.00 Agenci NCIS: Los Angeles 12 (2) 23.00 The Box. Pułapka - thriller SF, USA 2009 01.25 Włatcy móch (75): Letko Atletyka 02.00 Włatcy móch (76): Chjuston, ja pierdział! 02.30 Włatcy móch (77): Klasowa Wiligija 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Niemcy 08.30 Siatkówka kobiet - mecz towarzyski: Polska - Francja 11.00 Cafe Futbol (Mateusz Borek rozmaw

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA

Chel'm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9⁰⁰ do 17⁰⁰

e-mail: nieruchomości-veto_xl@wp.pl

www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)



Lokal użytkowy 79m² przy głównej ulicy oś. Dyrekcja, doskonały na gabinety lekarskie, kosmetyczne, fryzjerskie i nie tylko, po remoncie o wysokim standardzie wykończenia. Możliwość zmiany przeznaczenia na lokal mieszkalny. Piwnica 42m² z wejściem od wewnątrz lokalu - wypaskowane ściany ceglane, węzeł sanitarny. Nowa instalacja elektryczna, wodno-kanalizacyjna. Ogrzewanie podłogowe elektryczne lub kominkowe, możliwość podłączenia do sieci miejskiej, os. Dyrekcja Górna, c: 239.000zł



Hala usługowo-warsztatowo-magazynowa, murowana, ocieplona, wysoki standard, pow. 120m². Automatyczna brama z kurtyną powietrzną. Ogrzewanie gazowe + nagrzewnice. Nowa instalacja fotowoltaiczna, monitoring. Działka 180m² utwardzona, w kompleksie magazynowym w Chelmie przy trasie na Dorohusk, c: 399.000zł brutto



Lokal mieszkalny o powierzchni 42m² położony na III piętrze budynku, w tym dwa pokoje, kuchnia, łazienka z wc. Balkon od strony południowej z super widokiem na Górkę Ogrzewanie i cw z sieci miejskiej. Osiedle Słowackiego. Mieszkanie wolne. 204.000. OKAZJA, SUPERCENA!



Dom wolno stojący parterowy, ocieplony, powierzchnia 160m² z garażem w bryle budynku. Rok budowy 2009. Działka 1433m² ogrodzona, zagospodarowana: liczne nasadzenia drzew i krzewów ozdobnych, kanalizacja zbiorcza, 3km od granic miasta, Oksów, c: 650.000zł

Wybrane oferty

- M-2, 32m², parter, wspólnota mieszkaniowa, Chel'm, c: 200.000;
- M-3, 45m², 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c: 250.000;
- M-3, 50m², 1 piętro, os. Kościuski, wolne, c: 275.000;
- Lokal mieszkalny o pow. 50,40m² w tym salon z częścią kuchenną, sypialnia, łazienka, wc oddzielnie, 1 piętro. Nowoczesne wykończenie i wyposażenie. Wspólnota mieszkaniowa - niskie koszty utrzymania, teren zamknięty, blok 6-letni, os. Hrubieszowska, c: 380.000;
- M-3, 55m², 4 piętro, do zamieszkania od zaraz, os. Dyrekcja, c: 249.500;
- M-4, 62,50m² (w tym piwnica 4,90m²), 1 piętro, balkon loggia, możliwość sprzedaży z całkowitym umeblowaniem w cenie, os. Cementowiana, c: 320.000zł - do neg;
- SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m² w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcja, c: 396.000;
- Lokal stanowiący odrębną własność położony na parterze budynku mieszkalnego, wolno stojącego, udział 1/2 w działce gruntu o pow. 263m², c: 230.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m² (2 pokoje), działka 246m², Centrum Chel'ma, c: 128.000;
- Budynek mieszkalny 77m² (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Działka 475m², ogrodzona, os. Działki, c: 385.000;
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m² (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuski, c: 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.
- Budynek wolno stojący użytkowy 90m² na całości podpiwniczony, działka 180m², os. Szpitalna, c: 48.000;
- Lokal użytkowy 35m², parter, Centrum Chel'ma, c: 214.900; brutto
- Lokal handlowo-usługowy 49m², parter, Centrum Chel'ma - okolice ul. Lwowskiej, c: 214.900; brutto
- Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m² każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m², doskonała lokalizacja, Chel'm, c: do uzgodnienia
- Budynek mieszkalno-usługowy o pow. 780m² (większość lokali w wynajmie), 3- kondygnacyjny, położony w samym centrum Chel'ma, działka 550m², doskonała oferta dla inwestorów.
- Do sprzedaży: 1/2 zabytkowej kamienicy, w skład której wchodzi stanowiące odrębną własność dwa lokale użytkowe (parter i piętro), mieszkanie dwupoziomowe, piwnica i strych o łącznej pow. 622m². Nieruchomość po generalnym remoncie - do własnej aranżacji pomieszczeń. Media miejskie, c.o. własne gazowe. Działka o pow. 576m². Świetna lokalizacja - centrum miasta - ul. Reformacka. Doskonała inwestycja dla inwestorów, c: 4.200.000zł
- Dwie działki budowlane położone obok siebie o pow. po 1000m² każda z rozpoczętą budową (stan zero). Media: przyłącze energetyczne, studnia głębinowa na działce, gaz, kanalizacja w drodze. Komplet stolarki okiennej 3-szybowej OKNO-PLAST na dom - do negocjacji, os. Włodawska, cena 140.000zł / działka (możliwość zakupu pojedynczych działek).
- Działka budowlana 1600m², ul. Jarzębinowa, c: 104.000;
- Atrakcyjna działka budowlana o pow. 1280m² (szer. 34m). Media: woda, prąd, gaz, kanalizacja w pasie drogowym. Doskonała lokalizacja - obok nowa zabudowa jednorodzinna, os. Bazyliany, ul. Majowa, c: 160zł/m²
- Działka budowlana o pow. 1500m² położona przy drodze asfaltowej, media, okolice ul. Budowlanej, c: 130.000;
- Działki budowlane od 1000m² media: woda, prąd, Wolwinów, c: 65zł/m²
- Działka ogrodnicza 475m² ogrodzona, liczne nasadzenia drzew ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcja, c: 22.000;
- Działka komercyjna 2677m², teren zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna, os. Rejowiecka, c: 420.000;
- Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlowych

powyżej 2000m², budynków wielorodzinnych, c: 200zł/m²

gmina Chel'm

- Dom wolno stojący, piętrowy 220m², budynek gospodarczy 580m² - wymieniony dach, działka 9ha (III klasa), przy drodze asfaltowej, 5 km od Chel'ma, c: 980.000;
- Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 138m², rok 2005. Działka 1000m² w części wyłożona kostką, ogrodzona, zagospodarowana - liczne nasadzenia drzewek ozdobnych. 3km od Chel'ma, cena: 690.000;
- Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c: 78zł/m² brutto
- Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chel'm - Włodawa, media, Horodyszcz Kolonia, cena: 180.000;
- Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m² położone obok siebie. Trasa Chel'm - Lublin, Janów, cena od 59zł/m²
- Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcz, c: 220.000;
- Działka budowlana 2000m², asfalt, media, Janów I, c: 150.000;
- Działka budowlana 1700m², położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcz, c: 250.000;
- Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach o powierzchni po 1600m², 5 minut drogi od Chel'ma, c: 71zł/m²
- Działki budowlane po 1260m², Strupin Duży, c: 40zł/m²
- Działka budowlana 1631m², Horodyszcz, c: 110.000;
- Działki budowlane od 1000m², Żółtańce Kolonia, c: 75zł/m²
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m² położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 82zł/m² brutto
- Działki budowlane o pow. od 892m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c: od 75zł/m²;
- Działki budowlane od 868m², Staw, c: 56zł/m²

gmina Dubienka

- Działka budowlana 3000m², przy drodze asfaltowej, Rogatka, c: 40.000;
- Działki budowlane o pow. od 1352m² do 1640m², Starosiele, c: od 24zł/m²
- Działki budowlane o pow. od 798m² do 1412m², Dubienka, c: od 24zł/m²
- Działka gruntu o pow. 7500m², wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcz, c: 60.000;
- Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c: 140.000;

gmina Dorohusk

- Dom parterowy, drewniany 70m², działka 6300m², blisko rezerwat przyrody, c: 125.000;
- Siedlisko: dom parterowy drewniany obmurowany 56m² (2 pokoje, kuchnia, komora), okna pcv, dach kryty blachą, stodoła drewniana na słupach murowanych 120m². Działka 3500m² częściowo ogrodzona, 10km od Chel'ma, c: 130.000;
- Dom parterowy murowany 75m², działka 1400m², budynek gospodarczy, c: 160.000;
- Pięknie położona w cichym, spokojnym miejscu - nad rzeką Bug, działka budowlana 2000m² ogrodzona. Dostępność mediów: energia elektryczna, woda. Na działce budynek gospodarczy typu „obora”. Dojazd do nieruchomości drogą asfaltową, c: 35.000;

Rejowiec Fabryczny

- Lokal użytkowy o powierzchni 33,70m² (2 pomieszczenia) położony w budynku gdzie prosperują inne działalności, 1 piętro, c: 40.000;
- Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 700m², przy drodze asfaltowej, wkoło zabudowa, Wólka Kańska, c: 25.000;
- Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 826m² - 1079m² położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, ul. Polna / Wschodnia, Rejowiec Fabryczny, c: 45zł/m² - do negocjacji

gmina Ruda Huta

- Budynek całoroczny, mieszkalny, murowany 40m² w tym 1 pokój, kuchnia, łazienka z wc, centralne ogrzewanie. Działka o pow. 2800m² z drzewami owocowymi. Kanalizacja - szambo, wodociąg gminny, garaż blaszany. Idealny do zamieszkania jak i na letnisko. Odległość od Chel'ma - 5km, cena 160.000;

gmina Rudnik

- Siedlisko: dom drewniany o pow. 50m², stodoła drewniana, obo-



Dom wolno stojący parterowy murowany, położony w samym centrum Chel'ma o pow. 88m² (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, spiżarnia. Istnieje możliwość zwiększenia powierzchni poprzez adaptację poddasza na cele mieszkaniowe (wykonany projekt). Budynek ocieplony, nowe okna Działka 1000m² wyłożona kostką, ogrodzona. Na działce budynek gosp.-garażowy 25m², c: 435.000zł



Klimatyczna działka budowlana 2400 m² położona na skraju lasu, przy drodze asfaltowej. Ciche i spokojne miejsce z doskonałym dojazdem. Media: energia elektryczna na działce, wodociąg i gaz w pasie drogi. Możliwość powiększenia powierzchni. W niedalekim sąsiedztwie hala do tenisa ziemnego, Janów - Podgórze, c: 50zł/m²

ra murowana. Działka 4000m² (klasa gruntu II, III) doskonała lokalizacja na letnisko, c: 100.000;

gmina Sawin

- Dom parterowy z użytkowym poddaszem w budowie o pow. 100m² działka 2200m² ogrodzona, budynek gospodarczo-garażowy murowany, c: 372.000;

Siedlisko: budynek mieszkalny drewniany ok. 50m². Działka 1291m² ogrodzona. Media: energia elektryczna, wodociąg gminny, c: 85.000;

gmina Siedliszcz

- M-4, 79m², 1 piętro, do zamieszkania od zaraz, wspólnota mieszkaniowa, garaż, ogródek, 15km od Chel'ma, c: 185.000;
- Budynek całoroczny, mieszkalny, drewniany 45m² w tym 1 pokój, kuchnia, łazienka z wc. Działka o pow. 5600m² częściowo ogrodzona. Budynki gospodarcze murowane i drewniane, c: 130.000; - możliwa zamiana.

gmina Wola Uhruska

- Działka gruntu z prawem zabudowy 3200m² (szer. 30m), przy drodze asfaltowej, 300 do rzeki Bug, końcem dotyka ściany lasu, przepiękna okolica, Zbereże, c: 65.000;
- Działka budowlana 3000m², Józefów, c: 30.000;

DO WYNAJĘCIA:

- Lokal użytkowy o pow. 64,50m² w doskonałej lokalizacji, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, po generalnym remoncie, os. Słoneczne, c: 2000zł netto (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media;
- M-2, 37m², 4 piętro, całkowicie umeblowane, ul. Połaniecka, c: 1250zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media.
- M-3, 46m², 4 piętro, po generalnym remoncie, kpl wyposażone i umeblowane, os. Dyrekcja, c: 1000zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media.

Z OSTATNIEJ CHWILI!



GINA KAMIEN: Budynek mieszkalny piętrowy dwupoziomowy o pow. 120m² w tym 5 pokoi, kuchnia, łazienka, wc, kotłownia. Działka o pow. ok. 2800m² ogrodzona. Liczne nasadzenia, ogród warzywny, sad owocowy. Na działce bud. gosp. murowany, c: 650.000zł

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192
www.hit-wypozyczalnia.pl

✓ BMW X6 M PAKIET automat	✓ BMW F10 X DRIVE automat	✓ RENAULT TRAFIC 9-OSÓB BUS
✓ JAGUAR XE automat	✓ AUDI A6 3.0TDI QUATTRO	✓ FORD TRANSIT 8-OSÓB BUS
✓ VW ARTEON R-LINE autmat	✓ FORD FOCUS 1.6 Benz. automat	✓ FIAT DUCATO L4 H3 MAXI BUS

oraz 40 innych modeli w ofercie
SAMOCODY ZASTĘPCZE BEZ OPŁAT

SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi 80 B3, 1988r. sedan biały 1,8b+g butla ważna 7 lat opłaty na rok 5-bieg. wk potencjał na klasyka, 2.600zł, tel. 500 486 835
- Audi A3, 2010r. 1,9tdi 5d czarny st. bdb., 24.700zł, tel. 515 380 005
- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz

inne modele, diesel i benzyna, Chel'm, tel. 786 879 777

- Audi A4 B5 sedan św. sprowadzony z Włoch 1997r.; alufelgi Audi 15x112, 4szt. oraz wiele części, tel. 534 134 104
- Audi A4, 2,0tdi 2008r. srebrny af klimatronik sprawny długie opłaty 260000km, 17.800zł, tel. 696 013 283
- Fiat 126p st. bdb., tel. 507 850 593

Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chel'm, tel. 786 879 777

- Fiat Panda 2009r. kremowy bezwypadkowy st. idealny hak 135800km, tel. 782593614
- Fiat Tipo 2019r. 1,4b+g sedan czerwony 140000km po wymianie rozrządu, 39.900zł, tel. 505 725 074
- Fiat Uno 1,0b 1993r. ubezpiecz. przegl. ważny 5.800zł; filtr

pow. Audi B4, gaźnik Łada 2105, pompka paliwa Fiat 126p, tel. 784 195 660

Skup Aut

OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CALE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT

TEL: 505-379-192
www.hit-wypozyczalnia.pl

SAMOCODY DO ŚLUBU

- ✓ LEXUS ES350
- ✓ LEXUS NX 360
- ✓ JAGUAR XE
- ✓ AUDI A6
- ✓ AUDI Q7
- ✓ BMW F10



DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. 512-392-940



- Ford C-max 2009r. diesel czarny automat st. bdb., 15.800zł, tel. 668 445 211
- Kia Sportage 1,7, 2014r. 1 właściciel, bogate wyposażenie, tel. 536 106 506
- Mercedes Sprinter blaszak 2009r. biały 260000km kraj pochodzenia Austria, 42.000zł, tel. 785 017 499
- Mercedes-Benz B200, 2007r. 2,0b+g automat serwisowany st. db. zadbane, tel. 606 956 638
- Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
- Motocykl Piaggio 125cm3 st. bdb. czerwony 1997r. przegląd ubezpieczenie ważne, sprawny, 2.950zł, tel. 507 145 973
- Opel Corsa D, 2012r. 1,3d 5d srebrny st. bdb. klima, 16.900zł, tel. 515 380 005
- Opel Signum 2004r. 1,8b+g szary st. bdb. 224000km, 15.000zł, tel. 667 227 910
- Peugeot 307, 1,6b 2001r. doinwestowany, 5.500zł, tel. 502 293 676
- Peugeot 307SW, 2,0hdi 90KM 2002r. od roku użytkowany sporadycznie ubezpieczony aktualny przegląd, 3.500zł, tel. 510 250 975
- Renault Scenic III, 1,6b+g czarny 2005r. 229000km drugi właściciel st. db. gara-

- zowany, tel. 504 471 749
- Suzuki Swift 2009r. 1,3d biały 180000km, możliwa zamiana na tańszy, 10.800zł, tel. 515 380 005
- Toyota Auris 2008r. 2,0d 5d srebrny climatronic st. bdb., 17.800zł, tel. 515 380 005
- Toyota Verso 1,6d 2014r. biały z polskiego salonu bogate wyposażenie st. bdb. bezwypadkowy, 32.000zł, tel. 664 193 294
- Toyota Yaris 1,0b 2016/17r. 5d biały 180000km, 33.900zł, tel. 505 725 074
- Volvo S80 b+g 2006r., 13.000zł, tel. 605 305 102
- VW Jetta 1,9tdi 105KM 2006r. sedan po wymianie filtrów oleju zadbane, 13.200zł, tel. 792 032 858
- VW Passat 1,9tdi 2005r. nowe zawieszenie, 10.500zł, tel. 601 828 333

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Błotniki przednie usterkowe, lampy, reflektory, kierunkowskazy, zderzaki Mercedes

ZDECYDOWANIE KUPIĘ GARAŻ W CHEŁMIE
tel. 606 945 577

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu.

Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.
Tel. 669 707 262

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia:
al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw - restauracja „Lotos”;
al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw. ;
al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw) ;
al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw ;
ul. I Pułku Szwolężerów 21A - usługi handlowe o powierzchni 199 m kw.
ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw,

do sprzedaży:
- nieruchomość przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.

do wynajęcia lub sprzedaży :
- ul. Ogrodowa 20 - lokal 104 m kw. działka 196 m kw.
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw. działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw w Rejowcu ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

- Sprinter, tel. 506 337 128
- Fabrycznie nowe części: tłumik środkowy oraz komplet tarcz i klocków do Skody Fabii 1,4mpi, 350zł, tel. 606 669 737
- Felgi aluminiowe nowe kolor grafit 15" otwory 4x10cm do Mazda MX5 +opony zimowe 18/95/50/15 po 1sez. gratis, tel. 507 032 361
- Fotelik samochodowy +nosidełko gratis, Chełm, 80zł, tel. 505 996 061
- Fotelik samochodowy do 30kg, Chełm, 120zł, tel. 505 996 061
- Instrukcja obsługi Honda Jazz po polsku, 70zł, tel. 661 313 126
- Koła do Hondy Jazz na alufelgach, opony letnie Fulda Ecocontrol 175/65/14, 0321 po 1 sezonie, 1.000zł, tel. 661 313 126
- Komplet kół do skutera Continental 3.50-10M/C59M - jak nowe, tel. 507 377 277
- Opony 225/65/17, 4szt. suv, tel. 515 910 699
- Opony letnie 195/65/15 komplet, 200zł, tel. 720 703 708
- Opony letnie na alufelgach 185/65/14 komplet, Krasnystaw, 500zł, tel. 508 016 260
- Opony używane, bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Rozrusznik alternator z Citroena Berlingo 1,6hdi, tel. 507 377 277

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 1/2 bliźniaka 150m2, 5 pokoi garaż 20m2 wszystkie media działka 350m2 wjazd wybrukowany centrum Chełma, tel. 608 504 518
- 30m2 kawalerka ul. Wołyńska pilnie, tel. 515 959 229

Sprzedam funkcjonujący sklep spożywczy przynoszący dochód, Chełm osiedle Kościuszki - sprzedaję z powodu wyjazdu, tel. 604 067 803

- 30m2 ul. Słowackiego lp. promocja do końca maja, 169.000zł, tel. 515 959 229
- 36m2 lp. kawalerka ul. Bydgoska, tel. 518 144 911
- 50,7m2 ul. Legionów Polskich, 239.000zł, tel. 507 982 778
- 56m2 AL. Armii Krajowej po remoncie 3 pokoje pilnie, tel. 518 144 911
- 69m2 os. Kościuszki IVp. 4p+k+l i wc po remoncie, tel. 604 191 447
- Dom - siedlisko 52a lub 82a Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 107m2 budynek gosp. 62m2 działka 40a 13km od Chełma, tel. 665 682 700
- Dom 42m2 działka 17a Wierzbice Pierwsze gm. Izbica 8km od Nielisza prąd trójfaz., 79.000zł, tel. 780 114 617
- Dom 62m2 bud. gosp. media dz. 62a drzewa owoc. krzewy ozd. kwiaty blisko las jezioro Stańków 4km od Chełma, tel. 509 483 106
- Dom bliźniak w Chełmie 4pok. +salon z kominkiem +2łaz.+jad. +kuch. w zabud., oddzielnie duży garaż z bud. gosp., tel. 786 045 845
- Dom jednorodzinny podpiwniczony góra 80m2 dół 40m2 wszystkie media, tel. 691 308 955
- Dom murowany 76m2, 3p+k+l+pp +garaż +2 komórki z działką 7,5a Chełm, tel. 601 754 005
- Dom murowany 98m2 Krasnystaw ul. Żurka, 5 pokoi, 329.000zł, tel. 780 114 617
- Dom po termomodernizacji 2p+k+l centr. ogrzew. działka 16a ogrodzona przy asfalcie 12km od Chełma , 256.000zł, tel. 501 062 008
- Dom z poddaszem użytkowym 120m2 stan surowy zamknięty działka 1000m2, 280.000zł, tel. 794 952 589
- Duży dom bliźniak w Rejowcu Fabrycznym działka 0,5ha dwa budynki gosp., tel. 607 347 612
- Działka 1,16ha zalesiona w Majdanie Stuleńskim z możliwością zabudowy zagrodowej gm. Wola Uhr., 74.000zł, tel. 513 205 949
- Działka 16a zabudowana, dom drewniany, garaż murowany, budynek gosp. ul. Bazyłany, tel. 502 310 656
- Działka 3217m2 Dorohusk stare budynki, media - prąd, woda, kanalizacja, tel. 602 782 612
- Działka budowlana 0,5ha media na działce szosa chodnik Kamień ul. Szlachetka, tel. 825 630 053
- Działka budowlana 11a Okszków gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121

- Działka budowlana 1674m2 ul. Bursztynowa w Chełmie uzbrojona woda media, 130.000zł, tel. 506 406 661
- Działka budowlana 1674m2 ul. Bursztynowa w Chełmie woda media, 130.000zł, tel. 506 406 661
- Działka budowlana 21a Janów obok Zajazdu Trzy Dęby, tel. 506 561 614
- Działka budowlana 24a Żółtańce przy szosie Chełm - Krasnystaw, 80zł/m2, tel. 825 697 637
- Działka budowlana 30a Chełm ul. Pstrągowa możliwość podziału na dwie działki, tel. 514 657 334
- Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 4200m2, ogrodzona, uzbroj., centrum Wyryk, tel. 501 505
- Działka budowlana 60a szer. 32m położona 1km od Chełma zadbane, tel. 725 001 780
- Działka budowlana 926m2 Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118
- Działka budowlana-rolna 0,77ha staw droga asfaltowa media Rudka k/ Chełma, tel. 516 137 907
- Działka rekreac.-bud. 14,5a nad Bugiem m. Uchańka gm. Dubienka przy szosie, dla wędkarzy i nie tylko, 40.000zł, tel. 604 971 897
- Działka rolna 1,5ha przy szosie Kurmanów II, tel. 504 519 992
- Działka rolno-budowlana 18a Wólka Czułczycka, 47.000zł, tel. 515 196 481
- Działka rolno-budowlana w Janowie, tel. 724 321 632
- Działki budowlane Okszków ul. makowa, 90zł/m2, tel. 691 641 561
- Garaż murowany ul. Siedlecka SM Centrum, tel. 784 631 949
- Garaż ul. Wojsławicka (za dawnym hotelem CHZO) ponadnormatywny +kanał, 68.000zł, tel. 602 100 201
- Garaż z KW odr. własność róg ul. Wojsławickiej, Połanieckiej, Wolności, środkowy, tel. 572 140 013
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kawalerka 25,10m2 z garażem mur. w cenie. lp., do zamiesz., meble kuch. i AGD w cenie, duży balkon, 175.800zł, tel. 515 043 463
- Kawalerka 30m2 ul. Wołyńska pilnie, tel. 572 472 833
- Kawalerka Chełm ul. Kolejowa lp. 35m2 st. db. - lub zamienię na większe z dopłatą W-wa i okolice, 210.000zł, tel. 784 473 345
- Kawalerka, parter, 28,52m2 Krasnystaw ul. Piłsudskiego, do zamieszkania, 179.900zł, tel. 501 779 387

- Las - 1,26ha chłopski, dąb, sosna, grab, inne, ok. 80 lat, Rakolupy Duże gm. Leśniewice, 95.000zł, tel. 504 375 579
- Lokal 43m2 położony w Chełmie na osiedlu, przy ulicy, tel. 507 425 379
- Łąka 1,8ha gm. Wierzbica, 20.000zł/ha, tel. 666 500 707
- M-3 Dorohusk, 54,63m2 lp. ul. Graniczna, 165.000zł, tel. 780 114 617
- M-3 mieszkanie w Chełmie ul. I Pułku Szwolężerów, 50m2 IIIp., 269.000zł, tel. 780 114 617
- M-3, 50m2 IIIp. 2 pokoje ul. I Pułku Szwolężerów, 269.000zł, tel. 780 114 617
- M-4 parter wspólnota po generalnym remoncie okna z 3 stron bezpośrednio z balkonem wyposażone czysz 420zł, tel. 504 287 508
- M-4 ul. Małachowskiego SM Bazyłany środkowe 61,73m2, 6.300zł, tel. 697 564 754
- M-4, 3 pokoje IIIp. 48m2 ul. Trubakowska, tel. 604 958 203
- M-4, 54m2 IIIp. ul. Lutosławskiego z wyposażeniem AGD szafy w zabudowie kuchnia na zamówienie wspólnota, tel. 501 474 456
- M-4, 57,84m2 lp. 3 pokoje os. Słoneczne, 319.000zł, tel. 572 686 032
- M-5 IIIp. 73m2 SM Bazyłany blok ocieplony nowe okna duży balkon piwnica - lub zamienię, tel. 600 889 033
- Mieszkanie 50m2 3p. ul. Wolności, 270.000zł, tel. 606 515 072
- Mieszkanie beczynszowe 79,3m2 lp. środkowe 3p+k+l +piwnica +garaż mur. Zagroda gm. Siennica R., 305.000zł, tel. 504 909 130
- Mieszkanie IVp. 3p+k+l spółdzielnia Starówka w centrum, tel. 516 137 907
- Mieszkanie M-5 IIIp. os. Słoneczne Chełm, tel. 660 424 796
- Mieszkanie os. Słoneczne, 51m2 IIIp. ul. Wieniawskiego, w sąsiedz. kościół, sklepy, kompleks sportowy, 265.000zł, tel. 605 240 088
- Mieszkanie w Cynowie na parterze 75m2 +piwnica 7,78m2, 3pok. +salon z kuchnią +łaz. +wc, 254.000zł, tel. 513 205 949
- Mieszkanie w kamienicy beczynszowe 49m2 lp. ul. Siedlecka, 165.000zł, tel. 509 675 850
- Mieszkanie w kamienicy beczynszowe lp. 49m2 ul. Siedlecka, 165.000zł, tel. 509 675 850
- Mieszkanie własnościowe 72m2 beczynszowe, piwnica 15m2, pilne, tel. 665 184 019
- Najlepsza lokalizacja w mieście os. Dyrekcja 57m2 2p+k parter w promieniu 500m pełna infrastruktura, 325.000zł, tel. 505 377 169

ŚWIAT OKIEN I DRZWI

Chełm, ul. Okszowska 39
tel./fax 82 562 10 98



OKNA DRZWI

SZEROKI ASORTYMENT
ATRAKCYJNE CENY

OKNA PCV, PARAPETY
DRZWI WEWNĘTRZNE, ZEWNĘTRZNE
POMIAR • DORADZTWO • MONTAŻ

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW MALOWANIE ELEWACJI

Realizujemy program
Czyste powietrze

☎ 783 800 351

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chel'm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

- Parter ul. Szymanowskie-go po remoncie 2 pokoje, 300.000zł, tel. 507 982 778
- Siedlisko / dom w Siekierzycach gm. Dołhobyczów 112m2 działka 31a stodoła budynek mur. 60m2, 109.000zł, tel. 513 205 949
- Siedlisko 9km od Chel'ma Ochoża-Kol. dom drewniany, obora stodoła budynki gosp. murowane, 142.000zł, tel. 606 334 723
- Sprzedam lub wynajmę mieszkanie 52m2, 2 pokoje lp. umeblowane po remoncie Lublin, tel. 604 858 729
- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Święcicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

USŁUGI

- Anteny TV/SAT - serwis, tel. 665 670 947
- Hydraulik / elektryk drobne usługi, tel. 518 796 488
- Malarz - złota rączka, tel. 508 374 308
- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

FIRMA "REMONT" - remonty, wykończenia, glazura, terakota, łazienki, montaż ogrodzeń, tel. 885 550 581

Glazura, terakota, remonty kompleksowo, tel. 505 598 302

Malowanie dachów, mycie, odrdzewianie, tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Pranie tapicerki meblowej i samochodowej, tel. 507 776 737

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE
GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB
Szeroki wybór
Dowozimy
Zapraszamy na plac

TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże tel. 513-303-650

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

USŁUGI OGRODNICZE - KOSZENIE, CIĘCIE, PIELĘGNACJA. SPRZĄTANIE TERENÓW ZEWNĘTRZNYCH, Tel. 785 231 548

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

Sprzedaż deski olchowej, sosnowej, bukowej, tel. 609 413 767

- 2 komplety form do produkcji kręgów betonowych fi.150 i fi.100 szamba studnie itp., nowe, 5.000zł, tel. 604 263 657
- Betoniarstwo nowa (cena w Castoramie 1.200zł), 1.000zł, tel. 509 499 968
- Brama przesuwna 440x182cm z furtką wewnętrzną 90x170cm wypełnienie deski olcha, 1.200zł, tel. 694 844 022
- Deski jesionowe suche, 2.000zł/m3, tel. 667 863 357
- Deski po budowie nowe 160x50x450 ok. 10szt. i deski 1" ok. 05m używane, tel. 691 308 955
- Drzwi wewnętrzne białe 70 i 80, zaczep dolny do ciągnika, zawiasy bramy drewnianej 4szt. +skoble, tel. 512 495 004
- Grzejnik Purmo Plan Compact 600x1400 FC22 dwupłytyowy siwy nowy, tel. 531 874 533
- Kafle z kuchni białe z metalowymi częściami tj. płyta drzwiczki, lzbica, 300zł, tel. 794 174 740
- Nasada kominowa tzw. strażak wykonana ze stali kwasoodpornej używane, ale w idealnym stanie, 280zł, tel. 600 024 936 (po 18:00)
- Prześła ogrodzeniowe me-

- talowe brama furtka siatka ok. 15m używane, tel. 663 358 298
- Ramy okienne oszkłone 140x70cm 36szt. (nadają się do budowy szklarni), tanio, tel. 511 601 464
- Sitaka leśna wys. 150cm, ocynkowana zagęszczona, możliwy transport, 8zł/mb, tel. 510 623 626
- Słupki ogrodzeniowe z rury kompletne malowane możliwość transportu, 34zł/szt., tel. 501 505 044
- Słupki stemple żerdzie świerk na deski krokwie, tel. 505 178 329
- Słupki z rury malowane dł. 210cm, słupki z kątownika z/g 50 dł. do ustalenia, belka dwuteownik 10cm dł. 7mb, tel. 507 396 073
- Stemple sosnowe dł. 3m, 7zł/szt., tel. 604 678 550
- Tapety papierowe Erfurt beżowe 11 rolek i seledyn 11 rolek, tanio, tel. 531 874 533
- Umywalka prostokątna czarna dolomitowa 60x50x10, tel. 531 874 533
- Wyrzynarka stołowa Holzmann DKS21pro ,ało używana, tel. 604 114 871
- Zlewozmywak dwukomorowy 80x60 chropowaty z podłączeniem, 120zł, tel. 884 074 222
- MEBLE, AGD, RTV**
- 2 fotele st. db., 100zł, tel. 727 331 009
- Fotel rozkładany jednoosobowy mało używany ze schowkiem na pościel, tel. 602 632 505
- Fotele skórzane brąz 2szt. oraz pufy 2szt. st. bdb., 150zł, tel. 668 445 211
- Grill gazowy na 6-8 szt. kurczaków ze stojakiem na kółkach, nowy, 1.500zł, tel. 505 400 035
- Kanapa 3-osobowa kolor szary-stalowy ok. 4-letnia nieużywana, tel. 506 561 614
- Łóżko 140x200 z materacem sprzedam, oddam szafę, tel. 795 911 698
- Magnetowid Panasonic J45HQ pilot piórowy instrukcja, tel. 504 377 961
- Maszyna do szycia Singer zabytkowa sprawna, tel. 507 191 120
- Materac 200x160x15 st. bdb. średnio twarde, tel. 505412038
- Meble niemieckie różne, tel. 506 094 800
- Radio Motorola CPO-40 +ładowarka +gruszka, radio NAVComm +ładowarka, tel. 691 308 955
- Stół kuchenny i stół mały, tanio, tel. 690 471 363
- Stół okrągły i owalny 4 krzesła pralka automat i półautomat kuchenka gaz. 3 palniki mała butla gaz +wąż +reduktor, tel. 727 390 795
- SPORT, ZDROWIE I URODA**
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Materac rehabilitacyjny „Viberg” jak nowy bardzo krótko używany, za pół ceny z dowozem, 1.700zł, tel. 665 208 768
- Rower Betawus męski aluminium koła 28 po dużym serwisie st. bdb., 800zł, tel. 517 740 050
- Rower damka koła 26 st. bdb., rowerek dla dziecka, tel. 727 390 795

- Rower damka st. bdb. kolor czerwony przerzutki, 350zł, tel. 507 333 637
- Rower damka, 160zł, tel. 737 422 766
- Rower góral Canyon niemiecki aluminium amortyzator przód i siodełko po serwisie st. bdb., 750zł, tel. 517 740 050
- Rower Konsul damka niemiecki bardzo lekki aluminium amortyzator przód i siedzenie st. bdb., 700zł, tel. 517 740 050
- Rower męski Grand Cross 21 przerzutek Shimano bagażnik oświetlenie koła 26" czarny, jak nowy, tel. 504 287 508
- Rower składak Wigry, 50zł, tel. 506 153 830
- Rower tzw. szosówka nieużywany (nowy), tel. 516 194 007
- Rowery damki, składaki, górskie, dla dzieci - po serwisie, tanio oraz koła, tel. 515 710 661
- Rowery używane sprzedam, tel. 507 788 879
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chel'm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- SPRZEDAM INNE**
- 2 resory 1-piórowe 1 oberłaga, tel. 608 504 512
- 20szt. sosen, Alojzów Leszczany, tel. 519 890 275 (w godz. 9-18)
- 7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrostu z bdb. materiałów jak nowe różne kolory, tel. 504 377 961
- Akordeon Weltmeister 4 chóry czerwony st. db., 1.200zł, tel. 512 802 439
- Blacha trapez na bory, opona C-360 34x28 kostka, piasty, szczęki, osłony przyczepy 4,5t, tel. 691 742 826
- Bojler 2-płaszczowy grzałka 80l 100zł; kosiarka elektryczna 80zł, dmuchawa elektryczna do liści 150zł, tel. 506 468 070
- Buty dziecięce Speedportal nowe rozm. 38 żółte oryginalne, nie noszone, 70zł, tel. 509 063 790
- Buty robocze Honeywell rozmiar 42 nowe st. bdb., Chel'm, 100zł, tel. 660 898 033
- Buty sportowe młodzieżowe dziecięce Adidas czerwone r.38 i niebieskie r.39 Kappa żółte r.37 oryginalne, 50zł/para, tel. 509 063 790
- Dęby i olchy tartaczne - kłody - 10szt., gm. Dorohusk, tel. 518 697 434
- Drewno opałowe c.o. cięte łupane transport, tel. 504 860 159
- Drewno opałowe kominkowe jesion sosna klon, tel. 607 803 931
- Działka o pow. 712m2 przy ul. 15 Sierpnia, tel. 600 347 691
- Fotel ogrodowy tarasowy wiszący huśtawka st. bdb., odbiór osobisty w Chel'mie, 400zł, tel. 505 410 420
- Gitara klasyczna Tenson Acoustic F502210, tel. 507 032 361
- Goratex - nowy kol. zielony, zdjęcia prześlę zainteresowanym, 350zł, tel. 501 145 332
- Huśtawka ze stali T12 na dwie osoby, do zabetonowania, tel. 691 308 955
- Kamień polny na skalniaki na dekoracje ogrodowe, oczka

PRZEPROWADZKI TRANSPORT
P.K.TRANS TEL: 500-152-192

OLEK-TRANS
 HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642
 +48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB I PACZEK
www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe
PRODUCENT tel. 609 413 767, 82 563 74 62

- wodne, cena do negocjacji kto ile da, tel. 794 952 589
- Koła pasowe różne rozmiary od 5 - 40cm na pasy klinowe, tel. 609 153 721
- Kosiarka spalinowa do trawy 2022r. z napędem szer. 52cm na gwarancji sprzężarka siłowa silnik el. duży na wózek, tel. 697 130 249
- Kupony ogłoszeniowe 30szt., 1zł/szt., tel. 694 414 303
- Kupony ogłoszeniowe, 1zł/szt., tel. 606 669 737
- Obraz duży temat religijny oraz stolik pokojowy blat jajo, cena przystępna, tel. 796 273 327
- Odzież używana po sklepowa cena hurtowa 1zł za sztukę, tel. 506 337 128
- Paka ubrań damskich roz. 38/40: bluzki, spodnie, swetry, spódnice - modne st. idealny i ndn., 200zł, tel. 501 682 755
- Paki ubrań chłopięcych r. 104, 110, 116, 122, 128 oraz dziewczęcych r. 86/92, nowe książki dla dzieci, zabawki, tel. 501 682 755
- Silnik 230V z pralki Elektrolux, tel. 504 377 961
- Silnik do pralki oraz programator do pralki Bosch, 150zł, tel. 668 445 211
- Skóry baranie ciemne i jasne licowe zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Spodnie robocze zimowe na szelkach, odbłaski, rozmiar L, nowe st. bdb., Chel'm, 80zł, tel. 660 898 033
- Stelaż do przedsionka do kempingu Niewiadów N126 ED, tel. 507 191 120
- Sztyld sklepowy oświetlony 50x150cm gr. 10cm, gablotka 80x48cm jasna wys. 50cm cała oszklona tył zasuwany, tel. 608 504 512
- Traktorki kosiarki piły spalinowe elektryczne elektonarzędzia skuter 125cm3 glebogryzarki, tel. 721 536 080
- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazka el. z lat 50-tych u. wieku, tel. 504 377 961
- Wałek do krajzugi 60cm, butla gaz. turystyczna, stół dębowy okrągły nogi toczzone, maszyna do pisania walizkowa, tel. 511 601 464
- Wózek dwukołowy na kołach 19, koks opałowy 700kg w workach, szlifierka Elmot 1,1kW 1450obr., tel. 500873153
- Wózek dziecięcy zadbane tanio, kosiarka elektryczna ,

- piaskownica kryta, 2 fotele, stół rozsuwany, maszyna sz., tel. 825 682 156
- Wózek spacerówka niebieski, 110zł, tel. 790 311 196
- Zamrażarka Mors lodówka płuzek konny drzwi balkonowe podwójne drzwi zew. oraz wew. 80 rusztowanie na wóz, tel. 825 671 549

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chel'mie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki artefakty monety obrazy odznaki zegar figury porcelana inne starocia, tel. 781 943 519
- Antyki monety militaria znaczki pocztówki płyty medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnet, monety złote, srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki, inne srebrne wyroby - kupię, tel. 796 273 327
- Dom w Chel'mie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Drabinkę nosek do Poloneza Caro Plus - kupię, tel. 505 468 817
- Drewno opałowe twarde suche kupię, posiadam transport, tel. 505 468 817
- Garaż murowany w Chel'mie kupię, tel. 605 657 046
- Grunt rolny siedlisko małe gospodarstwo w okolicy Chel'ma - kupię, tel. 505 468 817
- Kolumnę do C-360 kupię, tel. 885 833 765
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mieszkanie do remontu kupię, zadzwoni i zapytaj, tel. 669 707 262
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Mieszkanie w Krasnymstawie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Motorynkę Romet Pony kupię stan obojętny do naprawy może być bez dokumentów, tel. 669 431 888
- Nieruchomość w Chel'mie, tel. 513 010 121
- Prosięta kupię, tel. 665 988 806

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA tel. 606 945 577

Dominatorki!



Zapaśniczki Cementu Gryf Chelmski potwierdziły, że dominują w kobiecych zapasach. Z mistrzostw Polski senierek przywiozły 11 medali, w tym 4 złote i 7 brązowych. Triumfowały też w klasyfikacji generalnej.

W sobotę, 20 maja, zakończyły się 31. mistrzostwa Polski senierek w zapasach. Gospodarzem zawodów był Sieradz. Po raz kolejny dominacją w krajowym czempionacie potwierdziły panie z Cementu Gryf Chelmski. Złote medale w swoich kategoriach wagowych wywalczyły: **Katarzyna Krawczyk**, **Angelina Łysak**, **Alicja**

Nowosad i **Daniela Tkaczuk**. Brąz zdobyły z kolei: **Anna Król**, **Anastazia Lebedieva**, **Monika Dadas**, **Anastazia Padoshyk**, **Wiktoria Kamela**, **Anna Urbanowicz** i **Olga Padoshyk**. Najlepszym klubem mistrzostw, ze sporą punktową przewagą, został właśnie Cement Gryf (371 pkt.). Druga była Slavia Ruda Śląska (196), a trzeci Sokół Lublin (131). W klasyfikacji województw pierwsze miejsce zajęło lubelskie. Trenerami medalistek są: **Dariusz Kucharski** i **Igor Lobas**. W przygotowaniach do mistrzostw Cement Gryf wspierał też **Andriy Pistunov** z Ukrainy. (kg)

Brąz zapaśniczek-kadetek

Dziewczeta z Cementu Gryf Chelmski zajęły drużynowo trzecie miejsce w międzynarodowych mistrzostwach województwa świętokrzyskiego w kat. kadetek w zapasach. Zawody odbyły się w Chęcinach.

Do rywalizacji w mistrzostwach województwa świętokrzyskiego młodzieżek i kadetek w zapasach, oprócz gospodyń, przystąpiły zapaśniczki z województw: lubelskiego, łódzkiego, mazowieckiego, dolnośląskiego, opolskiego, śląskiego, a także ze szkoły mistrzostwa sportowego z Frankfurtu nad Odrą oraz

ekipy z Berlina i Czech. W grupie młodzieżek spośród zawodniczek Cementu Gryf piąte miejsce zajęły w swoich kategoriach wagowych: **Gabriela Szeliga**, **Roksana Sawicka** oraz **Maja Radelczuk**. W grupie kadetek srebro zdobyła **Nikola Silniewicz**, a brąz **Natalia Nikitich**, **Veronika Pavlichenko**, **Lucja Woźniak** oraz **Anna Kamola**. Na piątym miejscu uplasowała się **Wiktoria Śmigielska**. W klasyfikacji drużynowej w grupie kadetek Cement Gryf Chelmski zajął trzecie miejsce. Trenerami młodych zapaśniczek są: **Dariusz Kucharski** i **Igor Lobas**. (kg)



Hawryluk trzeci w Polsce



Uczeń ZST w Chelmie Dawid Hawryluk zdobył brązowy medal podczas rozgrywanych w Gomułinie koło Piotrkowa Trybunalskiego, mistrzostw Polski U-15 w zapasach w stylu klasycznym.

Na matkach Gomułina w rywalizacji o miano najlepszych, młodych zapaśników w kraju, wystartowało 170 zawodników z 42 klubów. W kat. wagowej do 62 kg, w której walczył zawodnik Cementu Gryf Chelmski Dawid Hawryluk, rywalizowało 19 sportowców. Hawryluk w pierwszej walce pokonał reprezentanta Warszawy

Filipa Żurawskiego. W drugim pojedynku lepszy od zapaśnika Cementu Gryf okazał się Alan Walerczak z Radomia. W trzeciej walce Dawid odniósł zwycięstwo nad zawodnikiem z Gniezna Dominikiem Daryńskim. Czwarcią to kolejny triumf Hawryluka, który pokonał Dawida Januszewskiego z Bełchatowa. W walce o brąz uczeń ZST okazał się lepszy od Mukhamada Saadulaeva z Piaseczna. Dobrze w Gomułinie zaprezentował się inny zapaśnik z Chelma, Aleksy Bartosik, który zajął 8 miejsce. (kg)

Wystrzelali medale

Trzy medale przywieźli zawodnicy Dragona Chelmski z Ustki, gdzie odbyła się druga runda Pucharu Polski w strzelectwie sportowym.

Debiut na oficjalnych zawodach, zanotowała w Ustce **Anna Górniak** z Dragona. Dostała się do finału konkurencji pistoletu pneumatycznego seniorki i mimo że ukończyła go na 8 miejscu, to biorąc pod uwagę staż zawodniczy było to bardzo obiecujące strzelanie. **Damian Siedlecki** od poprzedniej rundy poprawił znacząco swój wynik w karabinie trzy postawy. Natomiast **Bartosz Kaczorowski**, który w tym roku przeszedł do kategorii juniora, strzelał finał w postawach pierwszy raz i porażał sobie, szczególnie w postawie stojąc, całkiem nieźle. Oto szczegółowe rezultaty zawodników i zawodniczek Dragona Chelmski: karabin dowolny 60 strzałów, seniorzy – 2. **Seweryn Jezierski** (601,5), 6. **Damian Siedlecki** (576,1), karabin pneumatyczny 60 strzałów, seniorzy – 3. **D.**



Siedlecki (606,7 + 223,1 finał), 4. **S. Jezierski** (593,9 + 197,2 finał), karabin dowolny trzy postawy 3x20 strzałów, seniorzy – 3. **S. Jezierski** (555 + 416,6 finał), 4. **D. Siedlecki** (558 + 402,9 finał), karabin dowolny 60 strzałów, juniorzy – 5. **Bartosz Kaczorowski** (583,7), karabin do-

wolny trzy postawy 3x20 strzałów, juniorzy – 5. **B. Kaczorowski** (522 + 386,6 finał), karabin pneumatyczny 60 strzałów, juniorzy – 8. **B. Kaczorowski** (582,9 + 111,6 finał), pistolet pneumatyczny 60 strzałów, seniorki – 8. **Anna Górniak** (493 + 139,3 finał). (kg)

Udany weekend biegaczy Ruchu Izbica

Silnie obsadzona ekipa Sekcji Biegowej Ruchu Izbica wzięła udział w drugiej edycji Olejarskiej Dychy, czyli biegu w Nieliszu.

Oprócz rywalizacji na dystansie 10 km, bieg ten, po raz drugi, był areną mistrzostw Polski Olejarzy. Mogą wziąć w nich udział przedstawiciele zakładów tłuszczowych i firm produkujących olej rzepakowy, rolnicy - producenci rzepaku, członkowie organizacji branżowych tj. Polskiego Stowarzyszenia Producentów Oleju oraz Krajowego Zrzeszenia Producentów Rzepaku i Roślin Białkowych. W ubiegłym roku tytuł mistrza Polski Olejarzy zgarnął reprezentant Ruchu Izbica **Marek Antończak**, który tym razem musiał zadowolić się tytułem wice-mistrza ustępując miejsca... swojemu młodszemu bratu **Damianowi Antończakowi**.

Oto szczegółowe wyniki Sekcji Biegowej Ruchu Izbica: **Damian Antończak** - mistrz Polski Olejarzy, 8 miejsce open i 1 w kategorii wiekowej, **Marek Antończak** - wice-



mistrz Polski Olejarzy, 11 miejsce open, **Grzegorz Rycyk** – 68 miejsce open, **Marcin Malinowski** – 98 open, **Jagoda Szercer** - 173 open i 18 w kategorii kobiet, **Irena Bojarczuk** - 196 open i 3 w kategorii wiekowej, **Jolanta Bojarczuk** - 233 open, **Kazimierz Sysa** - 242 open.

W ten sam weekend biegacze Ruchu pojawili się również na jednym z popularniejszych półmaratonów ulicznych w Polsce, w Białymstoku. W zawodach wzięło udział ponad 2 tys. osób. **Ireneusz Golec** zajął 60 miejsce w kat. open, a **Krzysztof Cichosz** był 84. (kg)

Pobiegli dla Niepodległej



Na boiskach treningowych w Krasnymstawie odbyły się biegi przełajowe organizowane przez tutejszy MOSiR w rocznicę uchwalenia Konstytucji 3 Maja.

W tym roku w zawodach wzięło udział aż 224 zawodników z terenu miasta i powiatu krasnostawskiego. Oto zwycięzcy poszczególnych kategorii: rocznik 2012 i młodsze dziewczęta 600 m – 1. **Maja Tubilewicz** (SP nr 1 Krasnostaw), 2. **Amelia Bodio** (SP nr 5 Krasnostaw), 3. **Lena Dębska** (SP nr 5 Krasnostaw), rocznik

2012 i młodsze chłopcy 600 m – 1. **Borys Chwalczuk**, 2. **Bartosz Szymański**, 3. **Jakub Świsłowski** (wszyscy SP nr 4 Krasnostaw), 2011-2010 dziewczęta 600 m – 1. **Agata Choma** (SP nr 1 Krasnostaw), 2. **Zuzanna Telejko** (SP nr 1 Krasnostaw), 3. **Lena Cichosz** (SP nr 1 Krasnostaw), 2011-2010 chłopcy 600 m – 1. **Franciszek Żuławski** (SP nr 4 Krasnostaw), 2. **Wiktor Gułaś** (SP nr 4 Krasnostaw), 3. **Krystian Weremczuk** (SP nr 4 Krasnostaw), 2009 – 2008 dziewczęta 1000 m – 1. **Zuzanna Pe-**

restaj, 2. **Julia Moryłowska**, 3. **Nikola Filewicz** (wszystkie SP nr 1 Krasnostaw), 2009 - 2008 chłopcy 1000 m – 1. **Filip Czarnecki** (SP nr 4 Krasnostaw), 2. **Tomasz Pomijan** (SP nr 4 Krasnostaw), 3. **Jarosław Grabek** (SP nr 4 Krasnostaw), 2006 - 2005 chłopcy 1200 m – 1. **Adam Alseben** (ZS nr 1 Krasnostaw), 2005 - 2003 dziewczęta 1000 m – 1. **Oliwia Sysa**, 2. **Agata Urbańska** (ZS nr 1 Krasnostaw), 2005 - 2003 chłopcy 1200 m – 1. **Gabriel Żurek** (ZS nr 1 Krasnostaw). (kg)

Siatkarze walczyli w Krasnymstawie

Krasna Ekipa zwyciężyła w turnieju piłki siatkowej, który zorganizowano w hali MOSiR i SP nr 4 w Krasnymstawie.

W tym roku do turnieju zgłosiło się dziewięć zespołów z Piask, Kraśnika, Chelma i Krasnegostawu. Uczestnicy zostali podzieleni na dwie grupy. Mecze rozgrywane były w krasnostawskim MOSiRze oraz SP nr 4. Po rywalizacji grupowej odbyła się walka o medale. Brąz wywalczyła drużyna KPS, srebro Uniwersytet Przyjemności, a złoto Krasna Ekipa. Finał był zacięty i emocjonujący, ale ostatecznie Ekipa wygrała 2:1. Niestety, podczas turnieju doszło do przykrego incydentu. Jeden z zawodników AKS Kraśnik po niefortunnym skoku złamał nogę i został karetką pogotowia przetransportowany do szpitala, gdzie założono mu gips. Co do przyjemniejszych rzeczy, najlepszym rozgrywającym wybrano **Kacpra Drewnika** z Uniwersytetu Przyjemności, a najlepszym atakującym **Filipa Szkodę** z KPS Krasnostaw. Zawody sędziowali: **Daniel Kalman** i **Jan Kazimierzczak**.

Oto ostateczna klasyfikacja turnieju: 1. Krasna Ekipa, 2. Uniwersytet Przyjemności, 3. KPS Krasnostaw, 4. Asy z Chelma, 5-9. Chelmianie, Piaski, Rolni, AKS Seven Chelmski i AKS Kraśnik. (kg)



Chełmianka pokazała charakter

KORONA II KIELCE – ChKS CHEŁMIANKA 3:3 (2:0)

1:0 – Shinonaga (25), 2:0 – Shinonaga (45+1), 3:0 – Sylwestrzak (46), 3:1 – Futa (51), 3:2 – Knap (69), 3:3 – Futa (77).

ChKS: Ciołek – Futa, Bobrov, Kułynycz (73 Gierała), Piekarski, Bednara (62 Perdun), Nowak, Mroczek, Szwed (86 Kotko), Myśliwiecki, Knap.

Miała być trzy punkty, ale po ostatnim gwizdku sędziego wywalczone jedno oczko należy przyjąć z szacunkiem. Chełmianka pod wodzą nowego trenera Grzegorza Bonina dokonała czegoś, co w futbolu jest rzadkością. Ze stanu 0:3 doprowadziła do remisu 3:3 i właśnie na tym, co stało się w drugiej połowie w Kielcach, nowy szkoleniowiec może budować swoich piłkarzy. Gdy rezerwy Korony tuż po zmianie stron strzeliły trzeciego gola, zanosilo się na pogrom chełmskiej drużyny. Ta jednak dość szybko wstała z kolan, a na pewno pomogła im w tym czerwona kartka dla Radostawa Turka w 62 min. spotkania. Chełmianie wykorzystali grę w przewadze i niewiele brakowało, a wywieźliby z Kielc komplet punktów.

Zmiana trenera z Artura Bożyka na Grzegorza Bonina była podyktowana nie tylko pogarszającą się sytuacją w tabeli chełmskiej drużyny, ale również słabą grą chełmskich piłkarzy. Postęp w grze na boisku w Kielcach był widoczny. Nowy szkoleniowiec już w pierwszym swoim meczu musiał jednak nieźle pokombinować ze składem, bo kontuzje wyeliminowały z gry trzech środkowych pomocników: Krystiana Wójcika, Patryka Czułowskiego i Olega Marchuka, a ustawiany ostatnio na pozycji stopera Dominik Stępień pauzował za żółte kartki. Mimo to Bonin zdecydował

się na dość ofensywną taktykę i do boju desygnował dwóch nominalnych napastników, Jakuba Knapa i Pawła Myśliwieckiego, choć ten ostatni częściej cofał się po piłkę, starał się ją zgrywać do kolegów z drużyny, niż przebywał w świetle bramki przeciwnika.

Sam mecz był ciekawym widowiskiem, choć pierwsze minuty tego nie zapowiadały. Dopiero w 13 min. sygnał do ataku dał Krystian Mroczek, który przejął piłkę w środkowej strefie boiska i z 25 m uderzył na bramkę. Golekiper Korony II odbił futbolówkę na rzut różny. W rewanżu z dobrej strony pokazał się Japończyk Yudai Shinonaga. Jego główkę pewnie obronił Sebastian Ciołek. Bramkarz Chełmianki jeszcze lepiej spisał się w 23 min., kiedy to w sobie tylko wiadomy sposób odbił strzał Jakuba Konstantyna z 3 metrów! Dwie minuty później fatalnie zagrał Mateusz Szwed. Starając się wyprowadzić piłkę z własnej połowy podał ją do środka. Jego intencje odczytał Shinonaga, przejął futbolówkę i szybko znalazł się w sytuacji sam na sam z Ciołkiem. Japończyk bez problemów skierował piłkę do siatki. W 27 min. serca zawodników gości i sztabu zamarył, bo Konstantyn urwał się obrońcom i miał już przed sobą tylko Ciołka. Ten wybiegł z bramki, chcąc powstrzymać rywala. Napastnik rezerw Korony wydawało się zachęcał o Ciołka i upadł na murawę, a że sytuacja miała miejsce w polu karnym, z wysokości trybun można było odnieść wrażenie, że za chwilę sędzia wskaże na jedenasty metr, zaś Ciołka wyśle pod pryznic. Będący blisko akcji arbiter uznał jednak, że Konstantyn próbował wymusić podyktowanie rzutu karnego i pokazał mu żółtą kartkę. Trener Bonin mógł odetchnąć z ulgą.

W samej końcówce Chełmianka ruszyła do przodu, oddała nawet dwa strzały, których autorami byli Myśliwiecki i Piotr Piekarski, lecz golekiper gospodarzy bronił bezbłędnie. Kiedy wydawało się, że więcej goli do przerwy nie padnie, Shinonaga uwolnił się spod opieki obrońców i uderzeniem w długi róg pokonał Ciołka. Gol do szatni zapewne odbił się na psychice zawodników Chełmianki, bo tuż po wznowieniu gry po przerwie Korona II strzeliła trzecią bramkę. Z linii końcowej dośrodkował Piotr Lisowski, a Kamil Sylwestrzak wyskoczył najwyżej i strzałem głową posłał piłkę w okienko chełmskiej bramki. Wiele wskazywało na to, że goście z Kielc wyjadą na tarczy i z pokaznym багаżem goli. I być może tak by się stało, gdyby nie to, że dość szybko, bo w 51 min. Chełmianka trafiła do siatki. Po dośrodkowaniu z rzutu wolnego Karol Futa ładną główką dał nadzieję swojej drużynie na korzystny wynik. Uskrzydleni goście poszli za ciosem. Bardzo aktywny w tym fragmencie gry był Szwed, który za wszelką cenę starał się odkupić winy z pierwszej części meczu. W 55 min. po jego wrzucie głową minimalnie niecelnie uderzał Mroczek. Trzy minuty później Szwed sam zdecydował się na strzał i niewiele brakowało, a piłka wpadłaby do bramki. W 62 min. drugą żółtą kartkę za bezmyślny faul na Myśliwieckim ujrzał Turek i Chełmianka jeszcze bardziej uwierzyła w to, że w Kielcach może powalczyć o korzystny wynik. Trener Bonin od razu zdecydował się na zmianę, wprowadzając na skrzydło Pawła Perduna. Była to świetna decyzja, bo Perdun na prawej stronie kręcił obrońcami Korony jak chciał i co ważne, niemalże wszystkie pojedynki jeden na jeden kończył zwycięsko. To właśnie on

w 69 min. popisał się świetnym dośrodkowaniem w pole karne, po którym Jakub Knap strzałem głową pokonał bramkarza Korony II. Szalejący na prawej stronie Perdun w 73 min. mógł mieć na swoim koncie drugą asystę, ale zamykający na drugim słupku akcję Szwed nie trafił w bramkę. Chełmianka napierała, a w 77 min. znów z bardzo dobrej strony pokazał się Perdun. Dośrodkował piłkę idealnie w szesnastkę, a najwięcej zimnej krwi pod bramką rywala zachował Futa i strzałem z bliska wyrównał stan meczu. Podopieczni trenera Bonina zaatakowali z jeszcze większym animuszem. Okazję ku temu mieli w 85 min. Niestety, Szwed w bardzo dobrej sytuacji z kilku metrów posłał futbolówkę wysoko nad poprzeczką. W pierwszej minucie doliczonego czasu gry Korona II dostała drugą w tym pojedynku czerwoną kartkę, a konkretnie Piotr Lisowski. Przez pięć minut Chełmianka grała z przewagą dwóch zawodników, lecz mimo starań nie zdołała zdobyć zwycięskiego gola.

Remis wywalczony w niecodziennych okolicznościach na pewno cieszyłby, gdyby sytuacja w tabeli Chełmianki była nieco lepsza. Niemniej jednak, zespół trenera Grzegorza Bonina, po tym co zaprezentował w drugiej połowie meczu w Kielcach, w walce o pozostanie w III lidze nie stoi na straconej pozycji, bo w tej grupie są drużyny, które grają gorzej w piłkę od Chełmianki. Ale żeby poprawić swoją pozycję w tabeli chełmianie muszą pokonać w środę 24 maja u siebie Awię Świdnik (początek meczu o 17.00, uwaga, wstęp na zawody jest darmowy!), a w sobotę 27 maja wygrać z Czarnymi w Polańcu, a później zwyciężyć na własnym stadionie Podhale. To jest do zrobienia! (d)

Bezcenne zwycięstwo Sparty

SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY – BUG HANNA 2:1 (0:0)

1:0 – Bujak (52 wolny), 2:0 – Guz (75), 2:1 – Chwedoruk (90+4).

SPARTA: Belka – Martyn, Borcon, Bujak, Rutkowski, Kucybała, Wójcik, Piatrenka, Starok (68 Mileszczyk), Boczułowski (83 Karwat), Mazurek (70 Guz).

BUG: Haponiuk – Masztaleruk, Semianchuk, Borkowski, Adamiec, Giś (70 Pawłowicz), Nurlanov (75 Tarasiuk), Yanchuk (15 Chwedoruk), Wójcik (5 Wiraszka), Dąbrowski, Sawicki (55 Naumiuk).

Dla obu drużyn, walczących o utrzymanie w czwartej lidze, był to bardzo ważny mecz. Dla jednej i drugiej liczyła się tylko wygrana. W nieco lepszej sytuacji przed pierwszym gwizdkiem sędziego była Sparta, która na swoim koncie miała o 2 pkt. więcej od Bugu.

W pierwszej części spotkania gole nie padły, choć jak mówi Hubert Kowalik, który w tym spotkaniu oficjalnie prowadził zespół gości, bliższy zdobycia bramki był Bug. Trener Łukasz Jankowski

musiał pauzować za kartki otrzymane w ostatnim meczu przeciwko Krysztalowi.

Zaczęliśmy pechowo, bo w ciągu pierwszego kwadransu straciliśmy aż dwóch zawodników. Wójcik i Yanchuk doznali kontuzji i musieli zejść z boiska. Można powiedzieć, że plan na to spotkanie trochę nam się posypał, bo zawodnicy, którzy za nich weszli na plac gry też nie byli w pełni zdrowi – mówił po ostatnim gwizdku sędziego Hubert Kowalik. – Mimo to po 20 minutach gry przycisnęliśmy i stworzyliśmy sobie kilka dobrych okazji, które mogliśmy zamienić na gole – uważa.

W korzystnych sytuacjach znajdował się przede wszystkim Dominik Dąbrowski, ale żadnej z nich nie potrafił wykorzystać. – Jeden strzał obronił bramkarz Sparty. Potem mieliśmy rzut wolny pośredni, Dąbrowski uderzył, ale z linii bramkowej futbolówkę wybił obrońca. Miał też okazję z 5 metrów, jednak źle trafił w piłkę – podkreśla H. Kowalik. – Drugą połowę lepiej rozpo-

częła Sparta. Straciliśmy gola po rzucie wolnym, potem była zabójcza kontra na 2:0 dla Sparty i choć w doliczonym czasie zdobyliśmy kontaktowego gola, nie byliśmy już w stanie doprowadzić do remisu, bo sędzia skończył zawody.

Zdaniem trenera Sparty Bartosza Bodysa, pierwsze 45 minut w wykonaniu obu drużyn było bardzo niemrawe. – Dużo fauli z obu stron, sporo stałych fragmentów gry, ale żadnych konkretów. Remis do przerwy odzwierciedlał to, co działo się na boisku – podkreślał szkoleniowiec gospodarzy. – W drugiej połowie zaczęliśmy więcej grać w piłkę, za co zawodnikom należy się pochwały. Pierwszy gol to faul na Kamilu Staroku tuż przed polem karnym, po którym bardzo ładnie z rzutu wolnego uderzył Karol Bujak. Piłka nad murem wpadła bezpośrednio do siatki, mimo że w murze stało trzech wysokich zawodników Bugu i niełatwo było tę futbolówkę postać do bramki. Mieliśmy kolejne sytuacje Mateusza Boczułowskiego, Staroka, ale dopiero po szybkiej

kontrze, gdzie Boczułowski wygrał pojedynek główkowy w środkowej strefie boiska, następnie przebiegł z piłką około 60 metrów, dograł do Łukasza Guza, naszego wychowanka, podwyższyliśmy rezultat. W ostatnich minutach spotkania niepotrzebnie daliśmy się zaskoczyć. Poszło zagranie z głębi pola za obronę, co wykorzystał przeciwnik i zdobył kontaktowego gola – opowiada trener Bodys.

Dla Sparty było to bardzo ważne zwycięstwo. Zespół z Rejowca Fabrycznego w dalszym ciągu pozostaje w grze o utrzymanie się w czwartej lidze. W kolejnym spotkaniu zagra na wyjeździe z Powiśla-kiem Końskowola. Bug Hanna natomiast ma coraz mniejsze szanse na to, by pozostać w gronie czwartoligowców. Żeby tak się stało, musiałby wygrać wszystkie pozostałe cztery mecze i liczyć na potknięcia innych drużyn. W następnej kolejce zespół trenera Jankowskiego u siebie zmierzy się z Gromem Różaniec. Początek starcia w sobotę 27 maja o 17.00. (d)



Medale Satori na mistrzostwach Europy!

Tycjan Bielak i Fabian Nafalski z Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin „Satori”, po zwycięstwach w swoich kategoriach wagowych, wywalczyli tytuły wicemistrzów Europy IKO. Zawody odbyły się w ostatni weekend we Wrocławiu. Więcej w kolejnym wydaniu Nowego Tygodnia. (k)

III LIGA

Wyniki 29. kolejki: KORONA II KIELCE – ChKS CHEŁMIANKA 3:3 (Shinonaga 25, 45+1, Sylwestrzak 46 – Futa 51, 77, Knap 69), PODHALE NOWY TARG – CRA-COVIA II 5:0 (Drobnak 3, Michota 29, Płatek 43, 47, Żurek 89), AVIA ŚWIDNIK – UNIA TARNÓW 4:2 (Białek 38, Maluga 69, Ahmedov 73, Kompanicki 80 – Palonek 66 karny, 90), KSZO 1929 OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI – STAL STALOWA WOLA 2:1 (Majdanewycz 13, Janaszek 50 – Banach 52), WIECZYSTA KRAKÓW – WISŁOKA DĘBICA 1:3 (Jankowski 50 – Koncewicz-Żyłka 29 samobójcza, Łanucha 77, Radwanek 86 karny), SOKÓŁ SIENIAWA – WISŁA SANDOMIERZ 4:0 (Twardowski 29, Geniec 32 karny, 54, 85 karny), PODLASIE BIAŁA PODLASKA – ORLETA RADZYN PODLASKI 5:0 (Niewiarow-

ski 10, 45, Pigiel 32, Lepiarz 59, Balicki 90), ŁKS ŁAGÓW – LUBLINIANKA 0:3 vo., mecz CZARNI POŁANIEC – KS WIĄZOWNICA przełożony na 31 maja.

TABELA

1. Stal SW	29	61	50-26
2. Wieczysta	29	60	66-30
3. Avia	29	53	44-23
4. KSZO 1929	29	49	53-32
5. Cracovia II	29	47	60-41
6. Podlasie	29	44	51-35
7. Wisłoka	29	43	41-37
8. OrleTA	29	42	40-48
9. Czarni	28	40	38-44
10. Sokół	29	40	50-56
11. Korona II	29	38	53-40
12. Podhale	29	36	48-40
13. Unia	29	32	34-60
14. CHEŁMIANKA	29	31	39-43
15. Wiązownica	28	30	36-48
16. Wisła S.	29	23	34-73
17. Lublinianka	29	20	36-76
18. ŁKS Łagów	29	37	27-48

ŁKS Łagów wycofał się z rozgrywek po rundzie jesiennej.

Młodzież w głównej roli

START KRASNYSTAW – HURAGAN MIĘDZYRZEC PODLASKI 2:2 (2:1)

0:1 – Storto (16), 1:1 – Konojackski (24), 2:1 – Jabłoński (40), 2:2 – Radziszewski (73).

START: Janiak – Kożuchowski, Saj, D. Soldecki, Ciechan, Chariasz (72 J. Soldecki), Lenard, Florek, Lando, Jabłoński (82 Korzeniowski), Konojackski.

Przed meczem z Huraganem trener Startu Krasnystaw Marek Kwiecień miał niemałe problemy kadrowe. Kontuzje i kartki wyeliminowały z gry czołowych zawodników, a przede wszystkim Jakuba Czarnieckiego i jednego z najlepszych strzelców rozgrywek Dominika Skibę. Szkoleniowiec gospodarzy postanowił dać zatem szansę młodemu zawodnikowi, Maciejowi Jabłońskiemu i Oliwiorowi Konojackskiemu. Pierwszy z nich w tym roku skończył 17 lat, drugi zaś – 18 lat. Obaj są wychowankami Niedźwiadka, ale póki co ogrywiają się w IV lidze w Starcie. Marek Kwiecień zresztą skłynie z tego, że nie boi się postawić na młodych, zdolnych zawodników.

Pierwszy kwadrans spotkania na-

leżał do gości, którzy w 16 min. wyszli na prowadzenie. Od tego momentu inicjatywę na boisku przejęli zawodnicy Startu. W rolach głównych wystąpili właśnie Jabłoński i Konojackski, którzy jeszcze w pierwszej połowie zdobyli po голу, dzięki czemu gospodarze schodzili do szatni z jednobramkowym prowadzeniem.

Muszę przyznać, że obaj zawodnicy pokazali się z dobrej strony – podkreśla Marek Kwiecień. – Cieszy fakt, że obaj wpisali się na listę strzelców. Do przerwy powinniśmy prowadzić jednak znacznie wyżej, przynajmniej 4:1, bo sytuacji mieliśmy jeszcze kilka. Kryspin Florek strzelił m.in. w słupkę. Po zmianie stron swoją drugą okazję do zdobycia bramki miał Konojackski. Piłka po jego uderzeniu trafiła w poprzeczkę.

W 73 min. goście doprowadzili do remisu. – Po ostatnim przegranym meczu w Poniatojewie, gdzie nie byliśmy sobą, a także biorąc pod uwagę, że nie wszyscy zawodnicy mogli dziś zagrać, remis należy uznać za dobry wynik – powiedział tuż po ostatnim gwizdku sędziego szkoleniowiec Startu. (d)

IV LIGA

GRUPA MISTRZOWSKA, 6. kolejka: Start Krasnystaw – Huragan Międzyrzec Podlaski 2:2, Gryf Gmina Zamość – Stal Poniatoewa 1:3, Stal Kraśnik – Lewart Lubartów 3:1, Granit Bychawa – Świdniczanca Świdnik Mały 0:8, Tomasovia Tomaszów Lubelski – Motor II Lublin 5:1.

TABELA

1. Świdniczanca	6	62	24-3
2. Tomasovia	6	55	13-7
3. START	6	49	11-10
4. Stal K.	6	45	10-8
5. Stal P.	6	44	7-5
6. Huragan	6	44	7-9
7. Motor II	6	40	11-11
8. Lewart	6	40	8-16
9. Granit	6	34	9-20
10. Gryf	6	33	1-12

GRUPA SPADKOWA, 6. kolejka: Sparta Rejowiec Fabryczny – Bug Hanna 2:1, Błękitni Obsza – Powiślak Końskowola 3:8, Krysztal Werbkowice – Górnik II Łęczna 2:1, POM Iskra Piotrowice – Opolanin Opole Lubelskie 3:1, Grom Różaniec – OrleTA Łuków 3:3.

TABELA

1. Powiślak	6	37	18-9
2. Górnik II	6	31	19-5
3. Opolanin	6	27	11-6
4. Krysztal	6	25	9-11
5. POM Iskra	6	24	8-8
6. SPARTA	6	24	12-16
7. Grom	6	22	11-25
8. BUG	6	19	19-12
9. OrleTA	6	17	15-13
10. Błękitni	6	10	5-22

KLASA A

GRUPA PÓŁNOCNA SINKO ENERGY BEZEK – EKO RÓZANKA 4:0 (2:0)

1:0 – M. Nowaczek (10), 2:0 – T. Nowaczek (25), 3:0 – M. Nowaczek (60), 4:0 – Wojcieszek (70).

VITRUM WOLA UHRUSKA – HUTNIK RUDA-HUTA 5:0 (3:0)

1:0 – Wałczyk (10), 2:0 – Drzewiecki (34), 3:0 – Rutkowski (43), 4:0 – Rutkowski (56), 5:0 – Marcin Walaszek (78).

HUTNIK DUBECZNO – AGROS SUCHAWA 2:3 (0:1)

0:1 – Humeniuk (44), 1:1 – Stal-bowski (52 karny), 2:1 – Stal-bowski (68), 2:2 – Humeniuk (73), 2:3 – Humeniuk (87).

BUG II HANNA – SAWENA SAWIN 1:0 (1:0)

1:0 – J. Jaworski (1).

TABELA

1. Vitrum	24	61	105-23
2. Eko	24	50	73-23
3. Bug II	24	38	65-54
4. Agros	24	36	53-46
5. Hutnik RH	24	35	41-61

6. Hutnik D. 24 21 38-62

7. Sawena 24 18 35-74

8. Bezek 24 15 32-99

GRUPA POŁUDNIOWA CHEŁMIANKA II CHEŁM – PŁAWANICE KAMIEN 6:0 (2:0)

1:0 – Jeż (25), 2:0 – Biskupski (35), 3:0 – Jeż (60), 4:0 – Szewczyk (70), 5:0 – Szewczyk (80), 6:0 – Konojackski (89).

VOJSŁAWIA WOJŚLAWWICE – START REGENT PAWŁÓW 2:4 (1:4)

0:1 – Socha (6), 1:1 – Ożóg (10), 1:2 – Psuja (16), 1:3 – Psuja (33), 1:4 – Psuja (41), 2:4 – Kurec (61).

ASTRA LEŚNIOWICE – MKS SIEDLIKA 1:2 (0:1)

0:1 – Cieśla (26), 1:1 – Wereszczyński (84), 1:2 – Skorek (88).

TABELA

1. GKS Łopiennik	20	56	106-19
2. Chełmianka II	21	55	106-21
3. Start Pawłów	21	28	46-65
4. Pławanice	21	23	56-98
5. Astra	20	21	52-57
6. Siedlika	20	18	47-71
7. Wojśławia	21	8	28-110

ChKS na finiszu sezonu rozstał się z trenerem Arturem Bożykiem

Bonin ma uratować Chełmiance III ligę

Spółka Chełmski Klub Sportowy na sześć kolejek przed końcem sezonu zwolniła trenera Chełmianki, Artura Bożyka i zatrudniła na jego miejsce Grzegorza Bonina, z którym pół roku temu pożegnała się jako z zawodnikiem, podobnie jak poprzednim trenerem Tomaszem Złomańczukiem. Bonin ma utrzymać zespół w III lidze. Chcieliśmy przy okazji dowiedzieć się, ile miejską spółkę będą kosztowały trwające od jesieni zawirowania kadrowe, ale zamiast odpowiedzi dostaliśmy maila, by z takimi pytaniami zwrócić się... w trybie dostępu do informacji publicznej.

Takich zawirowań kadrowych, jak w obecnym sezonie, w Chełmiance chyba jeszcze nie było. We wtorek, 16 maja, ChKS ogłosił, że zostaje się z trenerem Arturem Bożykiem, którego zastąpi Grzegorz Bonin. Czarę goryczy przelała porażka naszego III-ligowca z Wisłoką Dębica na własnym stadionie. Dla Bożyka

(chełmianina – przyp. aut.), była to druga przygoda z Chełmianką. Prowadził, z dobrymi wynikami, klub w latach 2012-2019, wrócił do niego w listopadzie 2022 r., zastępując w trakcie sezonu Tomasza Złomańczuka. Bożyk dostał zadanie przywrócić Chełmiance blask, który zaczęła tracić, a w następnym sezonie walczyć o awans do II ligi. Nowy-stary trener dokonał sporych zmian w zespole, co pociągnęło za sobą również konsekwencje finansowe. Rozwiązano kontrakty z najbardziej doświadczonymi, ale zarazem najdroższymi zawodnikami, m.in. Grzegorzem Boniniem właśnie (jednocześnie asystentem Złomańczuka) i Michałem Budzyńskim. W ich miejsce ściągnięto sześciu nowych zawodników, w tym Ukraińców Olega Marchuka i Serhija Kułynycha.

Drużyna od początku rundy wiosennej spisywała się jednak poniżej oczekiwań. Z 11. miejsca, na którym po jesieni zostawił ją



Złomańczuk, Chełmianka „zjechała” na 14 lokatę w tabeli i w oczy zairzało jej widmo spadku. Bożyk po swoim powrocie na ławkę III-ligowca wygrał zaledwie dwa spotkania. Pięć zremisował i cztery

przegrał. Zarząd klubu uznał, że A. Bożyk nie jest w stanie uratować zespołu przed spadkiem do IV ligi i zdecydował o zmianie trenera. Misję utrzymania Chełmianki w trzeciej lidze powierzono...

Grzegorzowi Boninowi. Nowego szkoleniowca czekają arcytrudne mecze z wyżej notowanymi: Koroną II, Avią Świdnik, Podhalem Nowy Targ, Czarnymi Polaniec czy KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski. Nie licząc walkowera z wycofanym z rozgrywek Łagowem, żeby utrzymać drużynę, Bonin musi zdobyć co najmniej 9 punktów i liczyć na korzystne dla Chełmianki wyniki w meczach innych drużyn zagrożonych spadkiem. Asystentem Bonina został Daniel Onyszko, związany wcześniej ze Szkołą Mistrzostwa Sportowego Górnika Łęczna.

Chcieliśmy ustalić, czy Bożykowi, który według naszych informacji dostawał co miesiąc 8,5 tys. zł, w związku z rozwiązaniem kontraktu spółka wciąż będzie wypłacała wynagrodzenie. Nie wiadomo też, czy nadal opłaca trenera Złomańczuka, który z ChKS miał podpisany kontrakt do 30 czerwca 2023 r. Ile wreszcie będzie zarabiał Bonin i czy prawdą jest, że w Chełmiance zatrudniono ostatnio psychologa za około 3 tys. zł miesięcznie, by motywował zawodników do lepszej gry? Pytania te wysłaliśmy i do ChKS i do ratusza. W spóice powiedziano nam, że odpowiedzi otrzymamy, ale dopiero po... złożeniu formalnego

wniosku o udostępnienie informacji publicznej (nasz dziennikarz z 20-letnim stażem nie przypomina sobie podobnej sytuacji). Dokument ostatecznie złożyliśmy w piątek, ale do momentu zamknięcia tego wydania Nowego Tygodnia odpowiedzi nie otrzymaliśmy.

Miasto Chełm na nasze e-maile w tej sprawie w ogóle nie zareagowało. Ale czekamy i jak tylko dostaniemy jakieś informacje, je opublikujemy. Chcieliśmy też porozmawiać z A. Bożykiem o jego przedwczesnym zwolnieniu z Chełmianki, ale odmówił komentarza.

Kim jest nowy trener naszego III-ligowca? Grzegorz Bonin w grudniu tego roku skończy 40 lat. Jako piłkarz grał m.in. w Radomiaku, Górniku Zabrze, ŁKS Łódź, Górniku Łęczna, czy Motorze Lublin. Raz wystąpił w reprezentacji Polski. W kwietniu 2006 r. selekcjoner Paweł Janas powołał go na mecz towarzyski z Litwą. Wystąpił w pierwszej połowie u boku m.in. Jerzego Dudka, Sebastiana Mili czy Tomasza Frankowskiego. Polska przegrała 0:1. W czerwcu 2020 r Bonin został piłkarzem Chełmianki i był jednym z filarów drużyny, która w sezonach 2020/21 i 2021/2022 kończyła rozgrywki III ligi na drugim miejscu. (kg)

Orzeł na fali

ORZEŁ SREBRZYSZCZE – UNIA REJOWIEC 3:2 (2:1)

1:0 – A. Olender (30), 2:0 – D. Trusiuk (44 karny), 2:1 – R. Rossa (60), 3:1 – Tomaszewski (70), 3:2 – Huk (80 karny).

ORZEŁ: Kozłowski – Bazela, Malinowski, D. Trusiuk, Tomaszewski, Ł. Wójcicki, A. Olender, M. Olender, M. Wójcicki, Czapla, Sienawski (74 Rzeszut). Trener – Dominik Drewiecki.

UNIA: Pastuszak – Kloc (75 Bohuniuk), Brzezicki (46 Szczepanik, 88 Andruszczak), Paśnik (65 Góra), A. Czerwiński, R. Rossa (65 T. Sądziadek), T. Rossa, Huk, Górny, Karauda. Kwiatosz. Trener – Tomasz Sądziadek.

Po serii nieudanych występów, Orzeł wygrał dwa mecze z dużo wyżej notowanymi rywalami. Tydzień temu pokonał Kłosa Gmina Chełm i to na jego terenie, a w ostatnią sobotę zainkasował trzy punkty w starciu z Unią Rejowiec. – To nie jest tak, że wcześniej graliśmy jakoś dużo gorzej, po prostu w końcu zaczęliśmy grać skutecznie – zauważa Adam Si-

korski, prezes zespołu ze Srebrzyszcza. Gospodarze objęli prowadzenie w 30 minucie. Piłkę z rzutu rożnego w pole karne gości wrzucił Czapla, przedłużył ją Mateusz Wójcicki, a akcję strzałem z przewrotki z ok. 8 m pięknie wykorzystał Andrzej Olender. Pod koniec pierwszej połowy A. Olender został sfaulowany w polu karnym Unii i sędzia wskazał „na wapno”. Jedenastkę na gola zamienił Daniel Trusiuk. Po zmianie stron goście próbowali odrobić straty, ale na trafienie Romana Rossy szybko odpowiedział Tomaszewski skutecznym strzałem z 15 m. W 80 minucie Huk wykorzystał jeszcze rzut karny dla gości, ale wynik nie uległ już zmianie. - Mecz był otwarty, mieliśmy więcej dogodnych pozycji strzeleckich, bramki mogli zdobyć Mateusz Wójcicki, Sienawski czy ponownie Tomaszewski – mówi Sikorski. - Przespaliliśmy początek meczu, a w drugiej połowie za późno wzięliśmy się za odrabianie strat i zabrakło czasu by wyrównać – komentuje Marcin Palonka, kierownik klubu z Rejowca. (kg)

Dwusetna bramka Michała Gałka!

RUCH IZBICA – UNIA BIAŁOPOLE 4:1 (2:0)

1:0 – Gałka (19), 2:0 – Gałka (42), 3:0 – Gałka (55), 4:0 – Gałka (70), 4:1 – K. Ostrowski (81).

RUCH: Sasim (80 Pomianowski), Pawlak, Blonka (40 Swatowski), Kaszak, Bożko (73 Bojarski), Kić (70 M. Jaremek), Babiarcz (64 Antoniak), Wilizo, Kliszcz (79 Chwała), Zaprawa (55 Jaremek), Gałka. Trener - Roman Blonka.

UNIA: Martyniak – Bureć, K. Cor (8 Musiński), Gąsiorowski, Krasnowski, Leśnicki, Ostrowski, Piekaruk (80 Wilgos), Skorupa, Zdybel, Pogorzelec. Trener – Jacek Płoszaj.

W środę w Izbicy rozegrano zaległy mecz 19. kolejki chełmskiej okręgówki między Ruchem, a Unią Białopole. Od początku kontrolę nad spotkaniem przejęli podopieczni Romana Blonki. Z polotem grający gospodarze do przerwy prowadzili 2:0 po dwóch ładnych trafieniach Michała Gałka. Kapitan wciąż grał bardzo dobrze i dołożył kolejne dwa trafienia. Gol w 55 minucie była dla niego 200



bramką strzeloną w barwach Ruchu! 15 minut później Gałka jeszcze poprawił rekord trafiając po raz 201. Po meczu zarząd klubu, trener i koledzy z zespołu mieli dla pana Michała miłą niespodziankę w postaci pamiątkowej koszulki i statuetki. (kg)

Jeden gol zdecydował

RUCH IZBICA – SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE 1:0 (0:0)

1:0 – Jasiński (14).

RUCH: Sasim – D. Jaremek (66 M. Jaremek), Kaszak (53 Kliszcz), Sliwa, Czochrowski, Kryłowicz, Babiarcz, Wilizo (64 Antoniak), B. Jaremek (46 Pawlak), Jasiński (60 Bożko), Gałka. Trener – Roman Blonka.

SPÓŁDZIELCA: Mroczek – Poliszuk, Damian Orłowski, Jędruszek, Chaturvedi, Mróz, Pawlak, Mosiewicz (59 Oleksiejuk), Dzielwski, Oszwa (69 Kosowski), B. Mazurek. Trener – Mirosław Kosowski.

W meczu otwierającym 22. kolejkę okręgówki Ruch podejmował w Izbicy Spółdzielcę, i był faworytem. - Od początku osiągnęliśmy przewagę, w której efekcie już w 14 minucie objęliśmy prowadzenie – opowiada Roman Blonka, trener gospodarzy. Po indywidualnej

akcji Michała Wilzy piłka trafiła do Przemysława Jasińskiego, który z bliska pokonał Krzysztofa Mroczkę. Ruch dalej atakował i już do przerwy mógł prowadzić 3:0, ale grał nieskutecznie. Tym razem strzelecki instynkt opuścił Michała Gałkę, który trzy dni wcześniej zdobył cztery gole w zaległym meczu z Unią Białopole. - Od 60 minuty spotkanie się wyrównało. I my i Spółdzielca mieliśmy swoje sytuacje, ale wynik już się nie zmienił. W moim odczuciu wygraliśmy zasłużenie – ocenia Blonka.

W końcówce remis mógł dla gości uratować Damian Orłowski. Raz groźnie strzelał z rzutu wolnego, a w 90 minucie po jego strzale głową futbolówka zmierzała w samo okienko bramki Ruchu, ale kapitalną interwencją popisał się Piotr Sasim i trzy punkty zostały w Izbicy. (kg)

Hetman ambitny, ale przegrany

WŁODAWIANKA WŁODAWA – HETMAN ŻÓŁKIEWKA 3:2 (3:0)

1:0 - Błaszczyk (6 karny), 2:0 - Gołąb (11), 3:0 – Jaszczuk (44), 3:1 – Sawicki (55), 3:2 - Koprucha (58).

WŁODAWIANKA: Polak – Gaj, Błaszczyk, K. Staszewski, Jankowski, Pogonowski, Dudziński, Kuczyński (60 Łojewski), Zajul, Jaszczuk, Gołąb (85 Szechta). Trener – Marek Drob.

HETMAN: Mariusz Pobiega – Maciej Pobiega, Banaszak, Sawicki, Szymonek, Rycerz, Amerla, Więckowski, K. Prus, Koprucha, Wikira. Trener – Damian Koprucha.

Hetman przyjechał do Włodawy w jedenastu. - Z różnych powodów większej ilości zawodników na ten mecz nie udało się uzbiierać, a mimo to i mimo faktu, że do przerwy przegrywaliśmy 0:3, niewiele brakowało, a udało by się nam zremisować – mówi Andrzej Koprucha, kierownik drużyny z Żółkiewki. Gospodarze mecz zaczęli znakomicie. Szybko wywalczyli rzut karny za zamieniony na gola przez Błaszczyka, a już w 11 minucie po ładnej akcji Gołąb podwyższył na 2:0. Gdy w 44 minucie Włodawianka wyprowadziła kontrę zamienioną na bramkę przez Jaszczuka wydawało się, że

więcej emocji w tym spotkaniu nie będzie. Tymczasem druga odsłona należała do... gości. - Mój zespół, szczerze mówiąc z niezrozumiałych dla mnie przyczyn, mentalnie nie wyszedł na drugą połowę, chłopcy zostali myślami w szatni. Graliśmy bardzo słabo, zupełnie oddaliśmy inicjatywę Hetmanowi – przynajmniej Marek Drob, trener Włodawianki. A podopieczni Damiana Kopruchy nie mając nic do stracenia zaatakowali. Gola na 1:3 wbił Sawicki po indywidualnej akcji, a już trzy minuty później sam grający trener D. Koprucha strzałem głową pokonał Daniela Polaka. - Dopiero przy 3:2 nieco się ocknęliśmy i zaczęliśmy grać lepiej. Ostatecznie dowiedzieliśmy korzystny rezultat do końca, ale jedynym plusem jest to, że wywalczyliśmy trzy punkty – mówi Drob. Hetman miał szansę na wyrównanie w 90 minucie. D. Koprucha z rzutu wolnego uderzył w samo okienko, ale Polak kapitalnie interweniował. - Nie wiem jak on to obronił – mówi A. Koprucha. - Mamy duży niedosyt bo nie zasłużyliśmy dziś na porażkę – dodaje. Warto zauważyć, że i Włodawianka miała w tym meczu braki kadrowe. Nie mogli zagrać np. Magdysh, B. Staszewski, czy Kołaczkowski. (kg)

Granica wygrywa

ZNICZ SIENNICA RÓŻANA – GRANICA DOROHUSK 0:5 (0:3)

0:1 – Swatek (13 karny), 0:2 – Ponznański (16), 0:3 – Kamola (33), 0:4 – Swatek (64), 0:5 – Swatek (74).

ZNICZ: Knap – Tywoniuk, P. Mazurek, Drzewiecki (46 P. Hawryluk), C. Hawryluk, Wichrowski, D. Mazurek, Furtak, Malczewski, Kon-

dratiuk, Smorga. Trener – Mateusz Skuczyński.

GRANICA: Kopeć – Kogut, Dzieńkowski (61 Macegoniuk), Józczuk, Piotrowski, Słomka, Kamola, Swatek, Poznański, Gorzala, Kociuba. Trenerzy – Arkadiusz Słomka i Konrad Czebiera. (kg)

Czarne chmury nad Victorią

VICTORIA ŻMUDŹ – KŁOS GMINA CHEŁM 1:4 (0:2)

0:1 – Charaba (25), 0:2 – Charaba (40), 0:3 – Gierczak (49), 0:4 – Gierczak (51), 1:4 – Iwat (64).

VICTORIA: Seniuk (70 Globelny) – Cur, Kossowski, Stańczykowski, Łubkowski, Damian Urbański, Toporowski, Dawid Urbański, Iwat,

Cymborski, Romanowski. Trener – Piotr Moliński.

KŁOS: Pawlak – Siatka, Flis, Poznański, Wyrostek, K. Rak (46 Kowalski). Świdzski (46 Mazur), Żwirbla (65 J. Rak), Jabłoński (46 Wójcicki), Gierczak (80 Dyński), Charaba (60 Żurek). Trener – Tomasz Hawryluk. (kg)

Ogniwo się nie zatrzymuje

OGNIWO WIERZBICA – BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA 4:0 (3:0)

1:0 – Kniażuk (2 samobójcza), 2:0 – Knot (14), 3:0 – Sobów (45), 4:0 – Knot (55).

OGNIWO: Budzyński – Kłos, K. Klimowicz, Pęczniński (70 Jusiuk), Szanfisz, Knot, Sobów, Bąk (72 Balcerek), Chlebiuk, E. Klimowicz, Jaroosz (85 Siwek). Trener – Krzysztof

Bozdjak.

BRAT: Mróz (44 Lubaś) – Krystian Kowalczyk (81 Grzesiak), Malinowski, Kniażuk, Arkadiusz Kister, Wędzina, Platek (78 Szostak), Arnold Kister (70 J. Wójcik), Sudul (65 Chwaszcz), Dubaj (60 M. Wójcik), Niedrowski (75 Adam Urbański). Trener – Andrzej Ignaciuk. Czerwona kartka: Wędzina (B) w 45 minucie za dwie żółte. (kg)

Ważna wygrana Frassati

UNIA BIAŁOPOLE – FRASSATI FAJSŁAWICE 1:5 (0:2)

0:1 – Gieracz (38), 0:2 – Stefaniak (41 karny), 1:2 – Piekaruk (63), 1:3 – Korchut (81), 1:4 – Robak (89), 1:5 – P. Przebirowski (90).

UNIA: Martyniak – Musiński, Leśnicki, Malinowski (80 Frac), Piekaruk, Pogorzelec, Skorupa, Ostrowski, Zdybel, Krasnowski (70 Steciuk), Wilgos (46 Gawrzak). Trener – Jacek Płoszaj.

FRASSATI: Kulesza – Leszczyński (46 Gęca), Robak, P. Przebirowski, B. Błaziak, Gieracz (69 Leszcz), Matycz, Dunda, P. Kostka (78 Korchut), Wojciechowski, Stefaniak. Trener – Rafał Robak.

W Białopolu spotkały się ekipy wciąż niepewne utrzymania w lidze. O ile jednak Unia znajduje się w wyraźnym dołku, o tyle Frassati przeciwnie, gra ostatnio bardzo dobrze, był nawet bliski remisu z Ogniwem. I w niedzielę było to widać. Gospodarze próbowali atakować, ale nie mieli pomysłu na rozbićcie dobrze ustawionej formacji defensywnej gości. Podopieczni Rafała Robaka spokojnie czekali na swoje okazje, a te nadeszły w końcówce pierwsze połowy. Najpierw Martyniaka pokonał Gieracz,

V LIGA			
	TABELA		
1. Ogniwo	22	58	87-18
2. Kłos	22	54	56-17
3. Włodawianka	22	49	72-34
4. Ruch	22	43	57-28
5. Unia R.	22	41	67-30
6. Granica	22	31	41-34
7. Hetman	22	31	58-47
8. Brat	22	30	41-51
9. Frassati	22	26	47-47
10. Spółdzielca	22	22	18-44
11. Unia B.	22	21	44-62
12. Orzeł	22	20	35-62
13. Victoria	22	18	39-78
14. Znicz	22	3	17-132

KRZYŻÓWKA

Litery z pól od 1 do 34
utworzą rozwiązanie krzyżówki



POZIOMO: 1) pofalowane górskie ciasto; 7) Gustave, autor "Pani Bovary"; 11) podnośnik samochodowy; 14) z algebrą i geometrią; 15) stolica Nowej Zelandii; 16) najdłuższa cieśni-
na na świecie; 17) antonim wewnętrznego; 19) pistolet sygnałowy; 20) obchodzony Babci lub Kobiet; 22) centrum tarczy strzeleckiej; 24) in-
wektywa, obraza słowna; 29) brat cioteczny; 30) ostry zakręt; 33) składany plażowy fotel; 34) Wyrwał, polska modelka; 35) urodzenia
lub zgonu, dokument; 36) okres urzędowania burmistrza; 37) na czele wyścigu lub partii; 38) "Wesoła wdówka" Franza Lehara; 40) twardy
w desce; 41) TI dla chemika; 43) Edyta, patro- nka Europy; 44) portugalskie wyspy na Atlan-
tyku; 47) lasy iglaste na Alasce; 48) wiersz o tematyce miłosnej; 49) inaczej araukaria, drzewo; 51) biwaki, koczowiska; 53) najwięk-
sza wyspa Afryki; 56) ze stolicą w Krakowie; 58) kanadyjska prowincja z Toronto; 59) stoli-
ca Słowacji; 60) wykrywa ciekły wodny różdżka; 61) dawny fotel do noszenia; 63) obsługuje żu-
rawia na budowie; 64) wieloryb dostarczający ambry. **PIONOWO:** 1) kuloodporna pod kurt-
ką; 2) maryjne śpiewane w kościele; 3) łódź ry-
backa; 4) wywabiane z ubrania; 5) symbol Ba-
ru; 6) letnie dotkliwe gorąco; 8) teatralne ku-
kielki; 9) była nią Atena i Wenus; 10) najgłę-
bsze jezioro afrykańskie; 12) w nich bagaże podróżnych; 13) Starship Elona Muska; 18)
dawniej o kobietach; 21) przyrząd do łupania orzechów; 22) Kotły w Karkonoszach; 23) kla-
sztór i podległe mu ziemie; 25) nauka zajmują-
ca się jeżynami; 26) opis pod mapą; 27) kana-
dyjska prowincja z Edmonton; 28) zawodnicy w wyścigach konnych; 30) zapaśniczka na ma-
cie; 31) kowbojskie zawody w ujeżdżaniu; 32) dowcipy; 39) stolica Pakistanu; 42) największa
rzeka Jemenu; 45) chroniona budowla; 46) że-
lazne zapasy; 50) stringi i bokserki; 52) anate-
ma; 54) wycieczka kajakarzy; 55) Amundsen,
zdobywca bieguna; 56) puenta płynąca z baj-
ki; 57) topola drżąca; 62) terabajt krócej.

nowy tydzień *stówka co tydzień!*
KUPON - **krzyżówka 21/2023**

100 zł za rozwiązanie krzyżówek
nr 19/2023 otrzymuje
Bożena Bracławska (Chełm), a nagrody-niespo-
dzianki: **Wł. Czujkowski** (Chełm)
i **Tadeusz Gryć** (Chełm)

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem
należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogło-
szeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty
ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy
100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 22
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



POZIOMO: 1) sztuczne złoto; 7) mebel dla urzędnika; 9) wymienia-
na u wulkanizatora; 10) "Kubuś ...", książka Alana Alexandra Mil-
ne'a; 12) sześciostrzałowy kolt kowboja; 15) najjaśniejsza w gwiaz-
dozborze Zająca; 20) grecki bóg śmierci; 22) las szpilkowy inaczej;
24) Staff, polski poeta; 25) rządzi w niej proboszcz; 28) gorczyca
polna inaczej; 32) rzeka w Stirling; 35) wykonuje pomiary gruntów;
37) nóż ogrodnicy, szczepak; 39) pozuje rzeźbiarzowi; 40) talerz
perkusisty; 41) czerwona płachta matadora. **PIONOWO:** 2) Emma-
nuel, prezydent Francji; 3) miauczące zwierzę; 4) krasnodrzew pos-
polity krócej; 5) była stolica Zachodnich Niemiec; 6) jeden u droma-
dera; 7) rzeka w Calgary; 8) nie awers; 10) ogrodzenie; 11) pierwias-
tek N; 13) oficjalny kamień szlachetny Australii; 14) kolarowe nie dla
statków; 16) włoska kremowa potrawa z ryżu; 17) epoka miedzi,
chalkolit; 18) Lew z "Opowieści z Narnii"; 19) butelka kolarza; 21)
Sari, śpiewaczka operowa; 23) Muhammad, słynny bokser; 25) nie-
jeden na gryfie gitary; 26) pies z rodowodem; 27) sejsmiczne lub ra-
diowe; 29) Armstrong, astronauta amerykański; 30) Robinson z po-
wieści Daniela Defoe; 31) anyżowy trunek azjatycki; 32) plotka, po-
głoska; 33) sołecka z przewodniczącym; 34) hinduskie święto wios-
ny; 36) Tm dla chemika; 38) rodzinne miasto Alberta Einsteina.

AGFA *Agfa*
Image Center
wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotografizacja
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl